

LA REACCION ORDENO ENCADENAR A LAS VICTIMAS DEL MATONAJE MOMIO



POR ORDEN de la juez del Tercer Juzgado del Crimen de San Miguel, Adela Manquilef Vargas, fueron incomunicados y engrillados en sus lechos de enfermos, en el Hospital Barros Luco, tras de los siete jóvenes militantes de la Brigada "Amanecer" del Partido Comunista, quienes en la madrugada del jueves último fueron baleados por un grupo de matones a sueldo del candidato a regidor del Partido Nacional, Abel Burgueño.

Llama la atención el "celo profesional" de la juez Manquilef, quien no tuvo ningún reparo en ordenar la incomunicación y el engrillamiento de los jóvenes heridos, pese a que fueron atacados, que estuvieron a punto de perder la vida frente a la prepotencia criminal de los mercenarios pagados por la reacción, y pese a que uno de ellos se encuentra ante la posibilidad inminente de perder uno de sus ojos a consecuencia de los disparos del momaje.

Al mediodía de ayer hubo incidentes en el Hospital Barros Luco cuando los funcionarios de ese establecimiento reclamaron airadamente por el procedimiento judicial.

— "De nuevo nos encontramos enfrentados a la justicia de clases —señala a "La Nación" el dirigente sindical Norman Gamboa— resulta bastante sospechoso que se incomunique y se acuse precisamente a los jóvenes que fueron agredidos y baleados por el Partido Nacional. Nosotros, como trabajadores —agregó— protestamos enérgicamente por esta actitud del Poder Judicial. Ahora mismo estamos exigiendo que a los heridos se les retiren los grillos. Es inconcebible el trato que se les ha dado a estos muchachos. Ellos están heridos y no son delincuentes. Sin embargo, ahí los tiene encadenados a las ca-

(Pasa a la página 10)

ALLENDE INVITADO A COLOMBIA

El Presidente de la República, Dr. Salvador Allende, fue invitado por el Gobierno de Colombia para visitar esa nación en una fecha que estima conveniente.

La noticia de esta invitación fue conocida durante la reunión semanal del Ministro de Relaciones, Clodomiro Almeyda, con los periodistas que atienden las informaciones de la Moneda.

Almeyda manifestó que el Embajador García, durante una visita al Jefe del Estado, le había transmitido la invitación del Gobierno colombiano. También ha sido invitado el Canciller, quien haría su visita a Colombia con anterioridad a la del Jefe del Estado.

RECONOCIMIENTO DE ARGENTINA

En esta misma oportunidad el Canciller Almeyda anticipó el reconocimiento de Chile al nuevo Gobierno Argentino, que preside el General Alejandro Lanusse.

OTRO CAPITULO de la justicia de clases, que no quiere ser admitida ni por la reacción ni por el Poder Judi-

cial. Juvenal Castro, que fue baleado por mercenarios a sueldo del P. N., ahora aparece engrillado y

acusado de agredir a los "pacíficos" propagandistas del Partido Nacional.

LUEGO DE LUCIRSE EN CUBA REGRESO LA "U"

Luciendo vistosos sombreros, regresó ayer desde el plantel de Universidad de Chile, luego de una exitosa gira por México y Cua. Aún los muchachos del plantel se mostraban cansados por la larga travesía, sus rostros denotaban la alegría propia del viajero que regresa a su patria.

En el Aeropuerto de Pudahuel fueron recibidos por numerosos familiares, dirigentes y periodistas. Desde tempranas horas, las terrazas de nuestro primer puerto aéreo se vieron invadidas por las madres, padres, hermanos y novias y amigos de los jugadores chilenos que se lucieron en canchas extranjeras. A las 15 horas tocó la lisa el avión que traía de regreso a los universitarios laicos. Por la escalinilla de desembarco comenzaron a aparecer los jugadores con rostros sonrientes, con sombreros de paja adquiridos en Cuba, portando muchos bultos en sus brazos.

Luego de una rápida inspección en las oficinas de Policía Internacional y en Aduanas, los periodistas tuvieron oportunidad de dialogar con los integrantes del equipo azul. La mayoría hizo notar su complacencia por su reciente estadía en Cuba, país al que elogiaron sin retenciones.

La delegación azul regresó bastante impresionada por la importancia que se le está dando en Cuba al deporte en general. Nelson Gallardo, uno de los buenos valores de la defensa, señaló que los cubanos, aún cuando no son eximios



ULISES RAMOS, entrenador de la "U", arregla el "matute" para presentarse a los mesones de la Aduana. El plantel de Universidad de Chile regresó ayer por la tarde desde Cuba, luego de realizar una exitosa gira por la Isla, Ecuador y México.

CUBA Y EL DEPORTE

La delegación azul regresó bastante impresionada por la importancia que se le está dando en Cuba al deporte en general. Nelson Gallardo, uno de los buenos valores de la defensa, señaló que los cubanos, aún cuando no son eximios

(Pasa a la página 10)

Se reanudaron obras del Estadio Techado

CITA CON LA PATRIA

ALLENDE INFORMA AL PUEBLO
PARA QUE EL PUEBLO DEFIENDA A CHILE

PLAZA DE LA CONSTITUCION - MARTES 30 - 18 HRS.

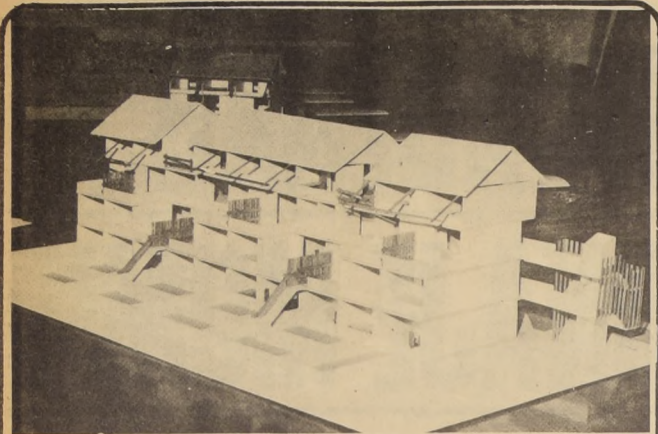


EL BANCO CENTRAL SE INCORPORA AL AREA ECONOMICA ESTATAL

Instituciones católicas, en un gesto patriótico, vendieron acciones del Banco de Chile al Estado.

El banco de la oligarquía es accionista principal en 38 grandes Sociedades Anónimas.

LA CAPACITACION CAMPESINA IVA!



MAQUETTE, del tipo de bloques de viviendas en altura proyectado por CORMU para el Campamento "Cuatro Alamos" de la comuna de Maipo.

Demagogía y mala fe crean problema en Los "4 Alamos"

CORMU y pobladores desmienten falsas informaciones publicadas por prensa opositora.

Desmentidos por partida doble le cayeron al tabloide "Las Últimas Noticias" por una crónica publicada el miércoles 24, relativa a presuntos problemas en el Campamento "4 Alamos" de Maipo. En efecto, tanto la CORMU como los pobladores afectados por la falsa información, han formulado sendas aclaraciones y desmentidos, dejando en muy mal pie al autor del desagradable y desmentido publicado bajo un gran titular de "Pobladores Desalojados hablarán con Allende".

Jorge Wong Leal, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Mejoramiento Urbano-CORMU en carta dirigida al Director del tabloide matutino, señala que en la Parcela 21 de Maipo donde existe el Campamento "4 Alamos" se construirá durante el año 1971, una enorme y moderna población de 783 viviendas en altura, para solucionar el problema habitacional de igual número de familias.

De las 380 familias que constituyen el Campamento, la inmensa mayoría de ellas, aceptó el proyecto CORMU que significa viviendas cómodas y alegres, modernas y al alcance de sus posibilidades.

Sólo un pequeñísimo grupo, movido por "agitación sediciosa de contestada militancia Democrática Cristiana", interesados en impedir el cumplimiento del Programa Habitacional del Gobierno, se opone a la construcción en altura. No sólo lo hacen de palabra, sino que también

de hecho, ya que según denuncia el Vice de la CORMU, el pasado 20 de marzo atacaron con elementos contundentes a los trabajadores que tratan de iniciar las primeras tareas preparatorias de la construcción, acorde con la Operación Invierno.

La CORMU, a los pobladores que se oponen a la construcción en altura, les ofreció una solución consistente en el traslado a terrenos ubicados a 200 metros de 4 Alamos, donde se les instalaría en terrenos de 8 por 18 metros con agua potable, alumbrado domiciliario, ripado de las calles, suministro de madera y fonolas; galpones y otros beneficios.

Sin embargo, dirigidos por elementos, que los demás pobladores califican de verdaderos delincuentes, rechazaron la oferta y se han apoderado de una Casa vieja que existe en el sector, impidiendo la iniciación de los trabajos.

LO QUE DICEN LOS POBLADORES

Un grupo de pobladores, representantes de la mayoría del Campamento "4 Alamos", llegó ayer hasta nuestro diario a confirmar lo aseverado por la CORMU. Agregaron que no son más que las personas que se oponen al proyecto que ellos consideran un verdadero sueño.

Entre los que visitaron nuestro diario, estaban Luis Molina, Presidente del Campamento, Hugo Gómez, Miguel Ovalle, Norberto Tellez, Mario Irureta, Marta Schaff, y Laurentina Tellez.

Acusaron que todo lo aparecido en el tabloide "Las Últimas Noticias era falso" de "falsedad absoluta", que nunca nadie les cortó a los subversivos ni la luz ni el agua, porque nunca han tenido tales elementos, que los promotores de incidentes son elementos ajenos a la población misma y que han llegado ahora a crear problemas ajenos a la comunidad.

Los pobladores lo único que quieren es que pronto se levanten los edificios de 4 pisos donde tendrán viviendas cómodas, seguras y permanente para todos.

Durante cien años los intereses capitalistas, han bloqueado la capacitación y educación de las masas campesinas. Con una política paternalista y de abuso, los gobiernos anteriores mantuvieron al trabajador de la tierra alejado del control y conocimiento de su propia situación. Negándole toda responsabilidad en el proceso de producción agrícola. Hoy, cada asentamiento debe 120 millones de escudos al Gobierno, pero los asentados fueron los últimos en saberlo. Ellos no hacían ni los balances, ni la contabilidad de sus propias organizaciones. Y actualmente sus mujeres, la mujer campesina, en un ochenta por ciento es analfabeta.

Pero la desconfianza en la capacidad del campesino, desaparece. El Gobierno Popular sabe que ellos pueden manejar su destino y construir una estructura agraria diferente, ajena a la explotación humana y a la ineficacia.

El próximo 30 de marzo el Presidente Allende, desde la partida en un acto público, a la campaña de impulso a la producción agrícola y ganadera, que deberán abordar los campesinos de los dos mil asentamientos y los 230 mil pequeños y medianos agricultores que hay en el país. El Gobierno a través de sus organismos agrícolas CORA, SAG, INDAF, y del Banco del Estado les entregará la asistencia técnica y el crédito necesario.

CAPACITACION

Por orden expresa del Primer Mandatario, ICIRA, organismo mixto del Gobierno Chileno y de las Naciones Unidas, ha volcado toda su acción capacitadora hacia el campesinado. Antes se dedicaba exclusivamente a capacitar a elites de funcionarios de alto nivel. Y serán trece millones de escudos, los recursos que ICIRA, pondrá al servicio de la preparación de los trabajadores de la tierra.

Cuarenta y cinco profesionales y técnicos de dicho organismo, que coordinará de aquí en adelante la capacitación campesina, ya estuvieron en Cautín, los meses de verano. Y en esos pocos días, 27 mil campesinos, el noventa por ciento de ellos mapuches, asistió a cursos y charlas, donde fueron orientados sobre su propia realidad social y económica. Las conclusiones fueron suministradas por los mismos campesinos que con una visión más clara orientaron a sus compañeros, a través del diálogo y la discusión abierta.

Terminó admisión en la UC.

Más de 60 vacantes ofreció la Universidad Católica de Chile en un llamado extraordinario para los alumnos egresados de la Enseñanza Media, y para copar sus matrículas correspondientes al Primer Semestre de 1971. Estas vacantes corresponden a carreras cortas, que fueron creadas recientemente en esa Casa de Estudios.

Ellos son: Técnico Estadístico, perteneciente al Área de Matemáticas y vinculado directamente con el Centro de Computación de la UC. Pedagogía en Religión, que es una especialidad — Humanística-Artística, dentro de la Escuela de Educación, y "Pedagogía" en Educación Musical también de la especialidad artística-humanística de la Escuela de Educación.

Con estas vacantes la Universidad Católica de Chile dio por finalizado el proceso de Admisión, correspondiente al Primer Semestre de este año. Para de inmediato comenzar los estudios de Investigación que llevan a una resolución, frente a las posibilidades de Admisión para el Segundo Semestre Académico 1971.

Según datos entregados por la Dirección de Asuntos Estudiantiles de la UC, ya en mayo próximo se podrán empezar a recibir las solicitudes y documentos para la entrada de nuevos alumnos a la Universidad, en el Segundo Semestre.

programas de enseñanza, de acuerdo a las necesidades de la economía. Serán los propios campesinos los que tienen que decidir si necesitan cursos de contabilidad, de manejo de maquinarias, crianza de aves o cerdos, o preparación para los propios consejos. Enríque Astorga, Director Ejecutivo de ICIRA, explicó que se trata de cubrir la demanda de capacitación de acuerdo a cada región, para que la producción no decaiga.

Hasta ahora, la capacitación se había impartido en forma mecánica, repartiendo listas de materias a todo el país por igual, sin hacer análisis de la situación respectiva.

En Cautín, este domingo, el Presidente Allende pondrá la primera piedra de lo que será el Instituto de Capacitación y Desarrollo Mapuche, destinado a capacitar y orientar a más de 500 mil indígenas que viven en los campos de Cautín, Valdivia, Osorno, Malleco y Arauco.

Expresado el Vicepresidente de la Corporación de Reforma Agraria, David Baytelman: "La nueva sociedad que Chile comienza a construir



ENRIQUE ASTORGA, Director Ejecutivo de ICIRA: "Los propios campesinos decidirán su capacitación de acuerdo a las necesidades de cada comuna".

tiene uno de sus grandes pilares en el campo nuevo. Y es ese campo el que ahora podrá construirse con las manos y la

decisión del propio campesino para llenar a Chile de los alimentos que sus hijos necesitan.

Presidente de la FEUT:

Estudiantes construiremos para Chile y el Gobierno de la UP

La política de la Federación de Estudiantes de la Universidad Técnica del Estado tiene plena convergencia con los planteamientos y programas del Gobierno Popular. En todo ello los estudiantes estamos comprometidos en el proceso de cambios que vive nuestro país, por lo cual el movimiento juvenil realizará un acto masivo en el curso de la próxima semana para demostrar la constante preocupación por la lucha de la clase trabajadora enfrentando a un enemigo común que es la derecha y la reacción.

La declaración la hizo Alberto Ríos, presidente de la Federación de Estudiantes de la UTE, quien explicó además el plan anual de ese organismo y la posición que adoptarán frente al momento actual de Chile.

ESTUDIAR MAS Y MEJOR

Estudiar más y mejor para producir mejores profesionales, es la consigna que lleva este año la FEUT y todos los estudiantes de la Técnica.

Desde el momento que nuestra Universidad ha recibido el mayor presupuesto universitario y gracias a ello se aumentaron las vacantes en un 200 por ciento, nosotros nos comprometemos a producir los mejores profesionales destinados a aquellas áreas económicas que más favorecen al país.

Señala además que parte de ese presupuesto se invertirá en bienestar estudiantil, fortalecimiento de las sedes de provincias y de Santiago, crear nuevas carreras cortas de mandos medios y aumentar las vacantes para que ingresen a la Universidad los trabajadores mediante el Convenio CUT-UTE.

Deseamos también que nuestro Estatuto Orgánico aprobado por toda la comunidad



ALBERTO RÍOS, Presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Técnica del Estado.

Dentro del plano interno la FEUT desea consolidar una política que permita realizar cambios más profundos en la Reforma, que en algunos puntos está estancada. En el mismo plano le daremos un gran impulso a las actividades culturales y deportivas y nuestra preocupación fundamental irá encaminada a lograr el buen rendimiento del estudiante.

OPERACION INVIERNO

Los estudiantes de la UTE también colaborarán en los planes de la Operación Invierno que está empujando el Gobierno. Es así como los jóvenes iniciarán una vasta campaña de reforestación en algunas zonas del país, otras brigadas trabajarán en viviendas y otros estudiantes irán a efectuar sus prácticas en los minerales del cobre e industrias.

Los estudiantes tienen un papel que cumplir, dijo Alberto Ríos, y es el de ser gobernantes en la Universidad y definir juntos a la clase trabajadora.

En el plano internacional, agregó, solidarizamos con todos

los movimientos por la lucha de la independencia de los pueblos oprimidos como Vietnam, los presos políticos de Uruguay y Brasil y con Cuba.

Quizás el acto más grande y significativo que realizaremos este año será una Jornada de Homenaje al Triunfo del Pueblo, en el mes de septiembre, en coordinación con los estudiantes de la Universidad de Chile, la CUT y otras organizaciones juveniles.

Así la FEUT 71 enfrenta el nuevo año de vida. Su lucha estará comprometida ampliamente con el proceso de cambios y ayudará en lo más que pueda al Gobierno de la Unidad Popular.

Comisión contra incendios forestales fue "ascendida"

Dotar de mayores atribuciones técnicas a la Comisión Nacional contra incendios forestales, se acordó en una reunión sostenida ayer por los integrantes de dicha comisión con el Subsecretario de Agricultura, Eduardo Montenegro.

En la reunión se informó la decisión del Gobierno de modificar la estructura de la comisión, para que sea un organismo de carácter técnico y con atribuciones ejecutivas.

La conducción técnica de esa comisión estará a cargo de la División Forestal del Servicio Agrícola y Ganadero y participará el total de las instituciones que actualmente la integran.

También se dejó constancia en esta oportunidad del reconocimiento del Gobierno por la labor del Cuerpo de Bomberos

en la lucha contra los incendios forestales.

Por su parte el Subsecretario Montenegro señaló que los incendios forestales en la última temporada veraniega habían disminuido en relación a la temporada anterior. Atribuyó esto a la coordinación más eficiente que se estableció ahora y a que a la comisión se la había dotado de mayores recursos en un porcentaje de un 30 por ciento en relación a la temporada 1969-1970.

En la reunión estuvieron presentes además el Director Ejecutivo del SAG Juan Diemer, el Coronel de la FACH, Orlando Gutiérrez, el Mayor de Carabineros, Darío Hernández, el Jefe de la División Forestal del SAG, Nelson Carvallo, y el Jefe de la Oficina de Emergencia del Ministerio del Interior, Attilio Gaete.



UN GRUPO DE POBLADORES, representantes de la mayoría del Campamento "Cuatro Alamos", llegaron hasta nuestro diario para decir que no son más que las personas que se oponen al proyecto, que ellos consideran como un verdadero sueño.

Serigrafías del Tren de la Cultura: Museo de Arte de Quinta Normal presenta novedades

CON LA INAUGURACION de una nueva sala de exposiciones en el Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal, se iniciaron las actividades de este año del Instituto de Arte Latinoamericano de la Universidad de Chile.

En la nueva sala se exponen las adquisiciones y donaciones más recientes del Museo. Se encuentran entre ellas aguatinas y tótems de Coré, de la serie de ilustraciones realizadas por el artista para la revista "El Pené".

Entre las donaciones se encuentran xilografías y dibujos de artistas argentinos y uruguayos, presentadas en la muestra de Artistas de la Unidad Popular, a partir del 15 de abril.

Luego vendrán una exposición de nueva escultura chilena, una muestra artística y de productos colombianos, muestras de Pedro

Simultáneamente, a la inauguración de esta muestra, se está presentando la exposición de serigrafías de 26 artistas de la Unidad Popular que participaron en el Tren Popular de la Cultura. El público puede adquirir copias de estos trabajos a 15 escudos cada una.

En las otras salas del Museo de Arte Contemporáneo se exhibe parte de la colección del museo. La siguiente exposición del Museo de Arte Moderno será la muestra de trabajos plásticos y de rayado mural realizados por las Brigadas Juveniles de la Unidad Popular, a partir del 15 de abril.

La Sala Universitaria, Alameda 1050, dependiente también del Instituto de Arte Latinoamericano de la Universidad de Chile, tiene programada para este año las siguientes exposiciones: Claudio Román y Paz Olea (13 al 30 de abril), Guillermo Tejeda (del 5 al 20 de mayo), Gregorio de la Fuente (26 de mayo al 30 de junio), Carlos Peters y María Cristina Matta (1° al 17 de julio), Helga Kröns (21 al 27 de julio), Ernesto Deira, artista argentino (del 10 al 28 de agosto); Arte y Artesanía APEUCH (1° al 11 de septiembre); artistas de Antofagasta y Osorno (del 15 al 2 de octubre); Francisco Brugnoli (5 al 23 de noviembre); Marta Colvin (3 al 30 de diciembre) y Carlos Atarón (9 al 22 de diciembre).

Lobos y Carlos Hermsolilla, chilenos, y del artista uruguayo Nelson Ramos, una exposición "Los Enemigos del Pueblo" de escenografía Polaca y de Diseño Popular.

MUSEO DE ARTE POPULAR

El Museo de Arte Popular del Cerro Santa Lucía presenta actualmente "Magia, Hechicería y Religión de América". Después, en mayo, presentará alfarería de América; en julio-agosto, artesanía y arte carcelario; en septiembre-octubre, arte popular chileno, en noviembre-diciembre, artes aplicadas, muestra organizada por el Departamento de Diseño y Artesanía de la Facultad de Bellas Artes.

La Sala Universitaria, Alameda 1050, dependiente también del Instituto de Arte Latinoamericano de la Universidad de Chile, tiene programada para este año las siguientes exposiciones: Claudio Román y Paz Olea (13 al 30 de abril), Guillermo Tejeda (del 5 al 20 de mayo), Gregorio de la Fuente (26 de mayo al 30 de junio), Carlos Peters y María Cristina Matta (1° al 17 de julio), Helga Kröns (21 al 27 de julio), Ernesto Deira, artista argentino (del 10 al 28 de agosto); Arte y Artesanía APEUCH (1° al 11 de septiembre); artistas de Antofagasta y Osorno (del 15 al 2 de octubre); Francisco Brugnoli (5 al 23 de noviembre); Marta Colvin (3 al 30 de diciembre) y Carlos Atarón (9 al 22 de diciembre).

Material didáctico para Isla de Pascua

Una Comisión integrada por Belisario Amigo, profesor de arte marino y miembro de la Comisión Isla de Pascua-ODEPLAN, Max Flores y Julio Aranella, funcionarios del Ministerio de Educación, viajaron a Isla de Pascua para inaugurar el año escolar, y planificar los problemas que existen en materia educacional.

Son portadores, además, de un mensaje de saludo al Ministro de Educación, Mario Astorga, del Subsecretario Waldo Suárez y de la Primera Dama, Tencha de Allende en el cual se resalta la preocupación del Gobierno por los estudiantes de ese apartado lugar.

Con cuatro nuevas Compañías de Bomberos contará Santiago de las que prestarán servicio en la comuna de Las Condes y las otras dos en los sectores de Nogales y Los Cerrillos.

La decisión adoptada es el fruto de estudios efectuados por el Consejo de Oficiales Generales, como asimismo la creación de una vigésima Compañía, cuyo cuartel estará ubicado en la Avenida Apoquindo esquina de Avenida Chesterston, prolongación de Tomás Moro.

El nacimiento de las nuevas Unidades se produce por transformación en compañías de las actuales Brigadas número 1 "Nogales" fundada el 20 de noviembre de 1959, y que pasará a ser la Compañía N° 16. Su nombre será "Bomba Chile" y su lema "Valor y Disciplina". La Brigada 2 "Cerrillos" creada el 24 de marzo de 1963, que tendrá el número 17, conservará su nombre y su lema será

El viaje tiene como primera medida, establecer las facilidades que esa Secretaría de Estado dará a los escolares que deseen continuar sus estudios en el continente. Para ello el Ministerio de Educación pagará anualmente los pasajes y entregará las becas necesarias.

Además, se enviarán a la Isla, profesores pascuenses que están en el continente para que ejerzan su profesión ya que ellos son quienes mejor conocen los problemas escolares.

La comisión llevó además 600 kilos de material didáctico, proyectores, filmaciones, microscopios, globos terráqueos, mapas, libros y cuadernos, equivalentes a un año y medio de trabajo.



POR EL JET de LAN CHILE viajó a Isla de Pascua una Comisión de funcionarios del Ministerio de Educación para inaugurar el año escolar y llevar además una gran cantidad de material didáctico a los escolares pascuenses.

4 nuevas compañías de bomberos en Stgo.

"Constancia y Servicio". La Brigada N° 3 "Manquehue", nacida el 6 de octubre de 1967, será la Compañía N° 19. Su nombre "Las Condes" y su lema "Valor y Sacrificio". La Brigada N° 4 "Barnechea" formada el 16 de enero de 1968, será la Compañía N° 19. Conservará su nombre y su lema será "Valor y Fe".

Las tres primeras Compañías funcionarán en las Avenidas General Velásquez 1401, Central 4497 y en Las Huallatas 7390, Villa El Dorado, respectivamente. Todas ellas han sido ya incluidas en el plan de construcción de nuevos cuarteles, que espera

iniciarse a fines del presente año. En cuanto a la Compañía N° 19 "Barnechea" esta cuenta con un moderno edificio de reciente construcción.

Las nuevas Compañías estarán dotadas de los elementos necesarios para el cumplimiento de su voluntaria misión y el personal que prestará servicio en ellas ha sido sometido a una larga y rigurosa preparación técnica en materia de extinción de incendios y salvamento de personas.

En cuanto a la Compañía N° 20, ya se inició el adiestramiento del personal con que contará, a cargo de un grupo de voluntarios

de diversas Unidades de Santiago que residen en el sector alto de la ciudad y cuya comisión de servicio fue ordenada por el Consejo de Oficiales y aprobada por el Directorio de la Institución. Su director es el voluntario de la Decimotercera Compañía, Manuel Díaz Navarrete, y Capitán el voluntario de la Primera Compañía, señor Jorge Cifuentes Barrientos.

1.800 VOLUNTARIOS

Con la creación de las nuevas compañías, el Cuerpo de Bomberos de Santiago quedará integrado por veinte Compañías y mil

uencientos voluntarios, que prestan servicio en las comunas de Santiago, Providencia y Las Condes.

RENOVACION DEL MATERIAL

La Superioridad de este servicio voluntario de utilidad pública proyecta, además, para fines de este o principio del próximo año la renovación parcial del material mayor y la adquisición de carros livianos apropiados para el servicio de las comunas que preferentemente deben atender las nuevas Compañías. Asimismo, en la medida que los recursos se economizan lo permitan, se procederá a modernizar la Central de Comunicaciones telefónica y radiales que estará instalada en el nuevo cuartel que el Sexta Compañía que se inaugurará aproximadamente en la calle Ejército esquina de Saizie

LA NACION

Nueva Misión del Magisterio

Construir una nueva sociedad no es una tarea que sólo pueda cimentarse en la organización de una nueva economía. Es necesario, también, ir creando paralelamente una mentalidad, una conciencia nueva; ir creando el hábito de lo social constructivo y combatiendo lo que de destructivo hay en el individualismo.

Instruir es solamente transmitir conocimiento, dar información. Educar, en cambio, es una tarea más amplia y más noble: es crear hábitos. Esa diferencia se plantea nitida ahora, que el Presidente Allende, al inaugurar las actividades docentes de 1971, entregó una tarea nueva al Magisterio, cuando señaló que "la escuela deberá proyectarse hacia la comunidad, concibiendo al educador como un trabajador social y agente de los cambios".

Los niños que ahora asisten a sus primeros días de clases, serán los dirigentes y gobernantes del país cuando entre en vigencia plena el siglo XXI. Por eso Allende reclamó la mayor urgencia: "Es necesario—dijo—recuperar el tiempo perdido, prepararnos con pasión patriótica y preparar a nuestros niños para que sean mañana los hombres del siglo XXI, con un nuevo espíritu y una nueva conciencia social".

Esta tarea requiere de transformaciones profundas en todo el sistema educacional, tanto desde el punto de vista de la organización de esta función, como de sus contenidos.

"Queremos caminar—puntualizó el Presidente—hacia la posibilidad de que los jefes de los establecimientos educacionales sean elegidos por la comunidad educacional, quebrando así viejos cuadros, y que sirva como un medio de comprometer al profesor en los problemas de su escuela".

En realidad, ser educador en este momento es un verdadero privilegio.

histórico. Mientras existía firmemente afianzado un sistema social basado en la explotación del hombre, un sistema capitalista, el profesor estaba confinado y condenado a cumplir una misión muy subalterna: preparar y capacitar a pocos niños para ser los explotadores del futuro, y adiesirar a los niños de las grandes mayorías para servir fiel e incondicionalmente los intereses de sus opresores. Para preparar explotadores y adiestrar explotados no había falta educación en el sentido más sublime que tiene esta función: bastaba con transmitir conocimientos de mando para los de arriba y enseñar oficios a los de abajo. Era el tipo de instrucción que necesitaba una sociedad de clases, donde las mayorías no tuvieran conciencia de sí mismas, y se entregaran sin objeciones al sistema injusto y opresor.

Ahora se pretende otra cosa. Terminar con la explotación originada en los valores del capitalismo. Caminar hacia el socialismo donde cada cual tenga efectivamente las posibilidades de desarrollarse en el sentido de sus mejores aptitudes. Para eso, repetimos, no basta con instruir, sino además, hay que educar en un sentido nuevo. Por eso el Presidente llama a preparar, pero también a prepararse. No todo el magisterio está preparado para la nueva tarea, pero sí la mayoría. A esa mayoría le reclamó el Presidente un esfuerzo especial:

"Como Presidente de Chile puedo reclamar el trabajo voluntario de los maestros. Así como han respondido los trabajadores del carbón, del cobre y de algunas industrias, se que entregaran sin vacilaciones este esfuerzo por la Patria".

La confianza del Presidente en los maestros se hizo evidente al expresar: "Maestros de mi patria, a ustedes, como pilares de la formación intelectual de los niños, les entrego mi fe, esperanza y conciencia revolucionaria, para que lleven a este Chile hacia la nueva sociedad".

Agresión a un Carabainero

La explicable protesta de un grupo de exiliados brasileños frente a la Embajada de su país, tuvo un condenable final: el ser abatido por una pedrada uno de los carabineros que actuaba en la conservación del orden. El confuso hecho requiere ser analizado con algún detalle porque hay en juego unos principios que cuidar y unos peligros que prevenir.

En primer lugar, la pedrada es un rudo atentado a los nuevos principios que informan la acción de Carabineros.

Un como reflejo condicionado hizo que algunos periodistas dijieran que Carabineros había actuado con sus antiguas normas. Pero, reporteros de esta casa son testigos de que los policías estaban completamente desarmados y que actuaban persuasivamente, utilizando únicamente sus manos para contener o señalar camino a la gente y no para golpear; solamente un oficial—que no ha entendido muy claro los nuevos principios—hizo un amago de recurrir a los viejos métodos con los periodistas, pero recapacitó oportunamente. El personal de tropa, en cambio, conservó una calma ejemplar. Incluso cuando vio a su compañero caído, lo que en otros tiempos hubiera desencadenado una violenta represión, conservó la serenidad hasta el final.

Al destacar esta conducta ejemplar de la tropa de Carabineros, nos anima el propósito de hacerle público reconocimiento ciudadano, y alentaría a que no abandone la senda de profundo respeto a la población, que demostró en esta y en otras oportunidades. Así como una golondrina no hace verano, no debe entenderse que aquella pedrada alevosa significa el fracaso de los métodos persuasivos.

Entendiéndolo así, no podía caber duda alguna de que la pedrada no pudo surgir de ningún manifestante, sino que tenía que haber sido lanzada por algún provocador empeñado en desatar la violencia artificial, o con el propósito de convencer a Carabineros de que la persuasión no es el camino adecuado en sus relaciones con la ciudadanía.

Efectivamente era así. Los propios exiliados brasileños, con posterioridad a los hechos, se han apresurado a denunciar a un individuo de su misma nacionalidad, infiltrado en su movimiento, y que trata de hacerse reconocer en Chile como "izquierdista" en circunstancias que sus verdaderos propósitos y objetivos son completamente distintos. Se trata de un provocador internacional. Fue él quien agredió al policía, perdiéndose en el anonimato de la multitud, entre la que se había confundido.

Carabineros debe saber que ha caído uno de los suyos, lesionado en actos de servicio que la ciudadanía reconoce y agradece. Pero que su victimario no es un chileno ni un militante de la causa popular, sino un extranjero indeseable, al servicio de los intereses reaccionarios que tratan de crear la violencia en el país.



Las Tonterías de Orrego

Claudio Orrego, redactor del diario "La Prensa" y uno de los integrantes del programa "A esta hora se improvisa", no puede tomarse en serio, sin duda, ni como periodista ni como sociólogo. Para comprobar esto, basta escuchar sus "reflexiones" interminables los domingos en la noche por TV 13 y tomarse el trabajo de leer uno solo de sus artículos. Sin ayuda de nadie, se ha ganado la antipatía de personas que incluso militan en la Democracia Cristiana, y que no se sienten representados por su confusa verborrea derechista.

Pero la última de las tonterías que escribio en el diario "La Prensa" comprometen sin duda algunas ideas importantes que interesa aclarar. Orrego pretende eleccionar a Helvio Soto, quien citó el caso de su película "Caliche Sangriento" como un ejemplo de censura ideológica bajo la Administración Frei. Orrego alega que, a pesar de no compartir la tesis de la película, fue partidario de que se exhibiera, pero al mismo tiempo da la razón a Helvio Soto (quien no nombró a Orrego por TV), reconociendo que funcionarios del Ministerio del Exterior (y uno de ellos es director de "La Prensa") sí se oponían. Orrego también olvida que el solo hecho de que se discute la procedencia de un film, es ya censura previa, y que en el caso de "La Confesión" no existe censura de ninguna especie, puesto que la película se dará en una fecha ya anunciada, por decisión personal de su director. Ni la Cancillería ha expresado oposición oficial, ni Allende ha nombrado "Consejero" (tan parecido a "orregero") como ocurrió con "Caliche Sangriento". Las críticas a "La Confesión" se han expresado simplemente en artículos de prensa, sin que el Gobierno ni las directivas de los Partidos de la Unidad Popular intervinieran en ningún sentido para censurarla o aplazar su exhibición. Las "acusaciones" de "La Prensa" no se han basado—como siempre en ningún hecho concreto—y parecen reflejar más bien la desesperación de los que sienten derrotados por anticipado en las próximas elecciones municipales.

Pero todo esto tiene importancia secundaria, al lado de las dos tonterías fundamentales que Orrego incluye en su artículo.

1. "Dicho film—escribe Orrego—fue rechazado por el Consejo de Censura Cinematográfica en razón de que su versión de la Guerra del Pacífico distaba de la verdad histórica y contradecía gravemente la tesis oficial de la nación chilena al respecto".

Orrego no deja claro en su artículo si adhiere o no a los reproches del Consejo de Censura Cinematográfica, aunque el resto del artículo hace suponer que sólo discrepa de la decisión de no exhibirla, compartiendo, por tanto, las reservas intelectuales.

Hay que decirle en el acto a Orrego, que hablar simplemente de algo como la "tesis oficial de la nación chilena" sobre la Guerra del Pacífico o sobre cualquier otra fase de nuestra evolución histórica, es un soberano disparate. ¿Quién es, en efecto, "la nación chilena"? ¿Existe en alguna parte una dama tocada con un gorro frigio, llevando un escudo con la bandera chilena, que responda al nombre de "nación chilena" y trabaje en investigación histórica? En su defecto, ¿hay algún historiador cuyas tesis sean tan indiscutibles que halla sido declarado oficialmente portavoz de la "nación chilena"?

Prat, Zorrilla y Viáticos

Doscientos dólares le habían dado al Ministro de Hacienda, Américo Zorrilla, para que cubriera sus gastos cuando debió viajar a Buenos Aires. No alcanzó a gastar 80 y le sobraron 120 y fracción. Según todos los derechos y todas las normas, el viático es para usarlo, y si sobra es para el bolsillo. En casi cuatro días el Ministro no gastó más que lo necesario, y al retorno pudo guardarse el equivalente a más de dos millones de pesos que a nadie le vienen mal. Pero el Ministro fue y los devolvió, íntegros, hasta con centavos.

Aparte de la sorpresa natural para los funcionarios que recibieron la devolución, debió haberseles presentado un problema: ¿en que cuenta se puede contabilizar una suma en dólares que ha sido devuelta por alguien que tenía derecho a quedarse con ella? ¿Tendrán que haber creado una cuenta nueva que quizás ni siquiera esté autorizada por la ley? ¿veremos alguna vez—cuando se publiquen los complicados balances de la contabilidad de la nación—una línea insolita en los activos que diga: "Donación del Ministro de Hacienda"? Porque no se puede hablar de devolución cuando no hay préstamo, en estricto rigor, los dólares del Ministro eran suyos, de modo que la devolución es donación. Es, en todo caso, un problema

chilena" y goce de la misma autoridad dogmática que la Iglesia Católica concede por decreto a Tomás de Aquino? (No es la historia—la historia en serio—una disciplina científica que debe estar permanentemente abierta a rectificaciones, resultado de hechos nuevos o interpretaciones inéditas? Ni la historia ni la verdad histórica caen del cielo. La historia se hace pacientemente mediante un largo trabajo de investigación científica, que está constantemente renovando el material disponible.

Lo que el Consejo de Censura (y también Orrego) quisieran es que la investigación histórica sobre el siglo XIX se detuviera, en nombre de la "nación chilena"; para evitar que las tesis que los historiadores de la oligarquía han difundido en los textos escolares (como la exaltación de Portales) sean discutidas y pierdan su calidad de verdades "eternas".

Porque es necesario saber que hasta bien entrado el siglo XX, la historia sólo se podían hacer académicos provenientes de la oligarquía, porque eran los únicos que sabían leer y escribir y podían pagarse una formación universitaria suficiente para investigar documentos. Sólo cuando fuerzas sociales nuevas, a partir de la segunda década del siglo XX, empezaron a emerger, surgen también alternativas de interpretación histórica, más o menos próximas al socialismo científico. Gracias a estas búsquedas, están saliendo a luz hechos como la corrupción del sistema electoral en todo el siglo XIX y buena parte del XX, que derrubian mitos como el del "Estado en forma", o el de la "austeridad republicana" de la era oligárquica, sin mencionar siquiera la repugnante creación de la llamada "República parlamentaria". Ninguna pretensión de que la nación chilena se sintiera ofendida, podrá impedir que esa visión crítica salga a luz y aun se enseña, en condiciones de igualdad, con las tesis oligárquicas, que hasta el momento, a pesar de un proclamado "pluralismo", excluyen toda versión alternativa en los textos de ciencias sociales.

2. Orrego, sin alterarse y como si se tratara de una verdad inapelable, declaró que "la tesis marxista sobre la Guerra del Pacífico es una evidente aberración histórica. Naturalmente, Orrego la estima tan "evidente" que no proporciona un sólo argumento. Le queremos informar que, si lo que llama "tesis marxista" consiste en subrayar que Chile libró la guerra, la ganó, conquistó dos provincias fundamentales y luego admitió que un especulador británico el señor North—que había comprado acciones con préstamos de banqueros chilenos a un precio irrisorio, de peruanos aterrorizados se quedara con lo que un ejército popular había pagado con sangre, esa tesis corresponde fielmente a los documentos y a la realidad. Lo remitimos no sólo a economistas como Aníbal Pinto, sino incluso al mismo Encina, que hace todo un análisis económico de los resultados finales de la Guerra del Pacífico en su "Historia de Chile".

Orrego debería pedir consejo a algún amigo con conocimientos históricos, antes de declarar con tanta desenvoltura tonterías como esa. Aunque, en realidad, si el amigo es realmente agudo, tal vez le aconsejara que no escribiera ni hablara más.

La Muerte de los Símbolos (I)

Algunos pueblos tienen símbolos que los representan tradicionalmente.

Así, el Coliseo nos habla de Roma; la Torre Eiffel, de Francia; el Palacio Pizarro, de Lima, y los monumentos aztecas son identificados invariablemente con México. Pero si algunos pueblos tienen este tipo de símbolos, todos sin excepción cuentan con los denominados símbolos "públicos" o "nacionales", banderas y escudos patrios, himnos nacionales, etc., y, en general, la historia de casi todas las naciones cuenta con innumerables actos de arrojo y sacrificios heroicos en defensa de estos símbolos, como expresión del superior respeto con que se los venera.

El pueblo norteamericano no ha estado ausente de esta tradición, desde sus orígenes, y seguramente motivado por el espíritu religioso de los primeros inmigrantes ingleses, un profundo respeto a los símbolos que los representaban, no sólo fué el fundamento de la moral pública sino el factor de cohesión entre individuos que provenían de tan diferentes regiones.

Conquistada la independencia de USA y superada la guerra civil, el pueblo norteamericano arribó definitivamente a un concepto de Patria fundado en la unidad política, que promoviera el conocido respeto yanqui a "nuestra" bandera, "nuestras" autoridades, "nuestro" sistema de vida. Durante los últimos cien años, la historia de los EEUU tiene por base esos "símbolos", y estos, a su vez, pueden ser considerados como promotores de esa diosa laica denominada "América".

La sociedad americana agregó a la larga lista de contradicciones que la caracterizan, ese "respeto a los símbolos", tan evidente durante muchos años. Los jóvenes fueron educados desde la infancia en el amor a Dios y la Bandera, a Dios abstracto, que figura hasta en sus billetes y monedas como símbolo pródigo en que "se debe" confiar, una bandera que para "consumo interno" representaba la pureza espiritual y material de los EEUU. Ambos símbolos cubrieron, como un manto mágico, una sociedad individualista, en que la explotación del hombre por el hombre y el fin de lucro como meta superior, enmarcaron el quehacer cotidiano del pueblo yanqui.

El signo de la historia no se ha detenido únicamente, la diosa "América" ha llegado al punto final en el camino de sus ambiciones imperiales. Su propio pueblo, sus místicos y subordinados "citizens" (ciudadanos) se han dividido en quie-

nes luchan contra el sistema capitalista y quienes ven con impotente asombro como su poderío militar es derrotado, al tiempo que dentro de sus propias fronteras se multiplica a diario la resistencia popular.

Los símbolos no tienen vida propia. Es, sin duda, el espíritu de los pueblos el que les da la vida o se las quita. Los símbolos norteamericanos no están exentos de esta regla, y son hoy el termómetro que marca la agonía del sistema que representan. Si el símbolo "Ejército de la Libertad" recibió un golpe mortal durante la agresión yanqui a Corea, su muerte definitiva se produjo con las agresiones siguientes en todo el mundo; el símbolo "Respeto a la Autoridad" desaparece con la muerte del Presidente Kennedy, y se manifiesta actualmente en la resistencia revolucionaria, la insubordinación militar, la desobediencia civil y la violencia.

Los dos casos anteriores podrían dar la pauta respecto del deterioro de los más importantes símbolos militares y civiles, sin embargo son mínima parte del total de actos de igual significación. La quema dentro de USA de banderas nacionales es el mayor "agravio" que ciudadanos norteamericanos han podido cometer contra el concepto oficial de Patria, y está considerado como un acto de traición a la Nación. La quema del "Bank of America" en Santa Bárbara, y la de dólares en repetidas oportunidades, no sólo son atentados a la ley, sino actos de público repudio del capitalismo. El número de atentados terroristas, con motivación política en USA, durante los dos últimos años, asciende a varios miles y supera varias veces los cometidos en América Latina, por idénticos motivos. Finalmente, el hecho que se halla generalizado el nombre de "pigs" (cerdos) para denominar a los representantes de la autoridad militar, policial, impositiva, etc., marcan los verdaderos índices en relación a la pérdida de respeto que han sufrido los símbolos de diferentes instituciones, y, por ende, esas mismas instituciones.

El 1° de marzo, un artefacto de alto poder explosivo voló parcialmente, un ala del edificio del Capitolio. Por ser el Capitolio justamente símbolo de la voluntad popular, es fácil deducir que el atentado pretendió desengañar a la ciudadanía en el momento que invadían Laos y Camboya los ejércitos del imperialismo.

En la Cámara

La técnica moderna está llegando a la Cámara de Diputados. Mediante una pequeña máquina grabadora, cada diputado puede llevar un discurso escrito y hablado por su correspondiente delincuente.

He aquí el debate que me tocó escuchar:

EL SR. PRESIDENTE.—Ofrezco la palabra.

EL LOCO PEPE (a través de una grabadora).—Pido la palabra.

EL SR. MONTALVINI. (También a través de una grabadora).—Estaba inscrito yo en primer lugar, señor Presidente.

EL LOCO PEPE (a través de su grabadora).—Mentira, señor Presidente! Este uruguayo no hace más que enredar las cosas.

EL SR. PATAS DE HACHA (desde una grabadora).— Señor Presidente me parece que hay que elevar el tono del debate. No es posible que en un país democrático como el nuestro, con su enorme acervo cultural acumulado durante siglos de vida republicana, la Cámara de Diputados se preste para que se profieran expresiones tan vulgares, tan poco académicas, tan reñidas con la democracia, como eso de decir "mentira". Pido, pues, que se amoneste al Sr. Loco Pepe.

EL SR. PRESIDENTE.—Queda amonestado el señor Loco Pepe.

EL SR. PULMON DE ANIMA (desde su grabadora).—Deseo prestar un testimonio importantísimo. El otro día, un día que no recuerdo, a una hora que se ha borrado de mi memoria, al hablar a un señor, que me pareció era mi colega Medovic, o Dehrs, no recuerdo bien, escribiendo en un papel un extraño mensaje.

EL SR. OJO DE BOTICARIO (desde su grabadora).—Que lo lea.

EL SR. PULMON DE ANIMA (a través de su grabadora).—Lamento no poder acceder a la petición de su señoría, por cuanto fuera de que no sé leer el papel no obra en mi poder.

EL SR. PATAS DE HACHA (desde su grabadora).—Me parece sumamente grave que el papel haya desaparecido. Ello demuestra que ha habido un sordido negociado.

EL LOCO PEPE (desde su grabadora).—Me parece muy embarazoso.

EL SR. PATAS DE HACHA (desde su grabadora).—¿Por qué?

EL LOCO PEPE (desde su grabadora).—Porque estamos en cinta, colega.

EL SR. PRESIDENTE.—No habiendo más delincuentes en cinta, se levanta la sesión.

Maximo Severo.

SIETE EJEMPLOS DE VIOLENCIA DEMOCRATOCRISTIANA EN MAIPU

Grupo encabezado por tres parlamentarios de la DC trata de crear clima de violencia para evitar que el Gobierno dé a los pobladores un techo digno.

Leopoldo Osorio, candidato a regidor por Maipú del Partido Socialista, en la mira de los reaccionarios democratocristianos.

Los pobladores están respondiendo, en forma organizada, a la campaña de violencia iniciada por un sector de la Democracia Cristiana y que tiende a obstaculizar la política habitacional del Gobierno Popular.

Los dirigentes de los Pobladores Sin Casa "Cuatro Alamos" y "Vencedores de Maipú" se reunieron en una asamblea a la cual asistieron los representantes de las 580 familias para denunciar el clima de terror que están fomentando parlamentarios democratocristianos como Pedro Urra, diputado por Cautín; José Musalem, senador por Santiago; Blanca Retamal, diputada del primer distrito, y los ediles Guzmán Neira y el candidato a regidor, Mario Campos.

Comité Sin Casa "Los Vencedores".

15.- Que todas esas personas que han hecho declaraciones a la prensa despreciando la labor de CORMU, están ayudados por el diputado Pedro Urra, Retamal, el senador José Musalem, el Alcalde Luis Ferrada, el regidor Guzmán Neira y el candidato a edil Mario Campos.

solamente queremos vivir en paz, que son los anhelos de todo trabajador, y consideramos que CORMU puede cumplirlos a través del plan habitacional del Gobierno del compañero Allende.

La Corporación de Mejoramiento Urbano.

La tranquilidad que con afronta la situación las 580 familias, al pedirle al sector derecha de la Democracia Cristiana que los deje vivir en paz demuestra la conciencia y el interés de no caer en el juego violento a que los quieren arrastrar.

nas que solo desean tener un techo digno donde poder vivir con sus hijos.

La democracia cristiana y la prensa reaccionaria, que han tratado de fomentar un clima de violencia en las poblaciones, pueden ir tomando nota de que los pobladores no se dejarán llevar a un enfrentamiento que es lo que desearían los sediciosos.

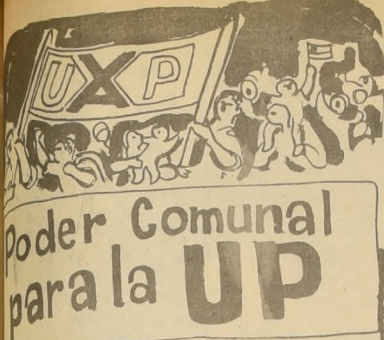
El propósito de este sector de la Democracia Cristiana es crear división entre los pobladores: ocupar viviendas que aún no están terminadas y agitar un clima de desconfianza.

16.- Queremos decirle a la opinión pública, en especial al pueblo de Maipú, que somos una alta mayoría de 580 familias que

democratocristianos que tomen conciencia del problema que allí se ha creado, y ellos y sus representantes nos devuelvan la tranquilidad. Si les preocupa nuestra situación presten su colaboración apoyando el Plan "Cuatro Alamos" proyectado por

A las provocaciones, los habitantes del Campamento Sin Casa "Los Vencedores" y "Cuatro Alamos" han respondido organizadamente y contando con el apoyo de las 580 perso-

Los habitantes de Maipú respaldan también a Leopoldo Osorio, dirigente del Partido Socialista y candidato a regidor por esa Municipalidad, que ha sido víctima de la campaña derecha y democratocris-



Poder Comunal para la UP

San Bernardo debe dejar de ser una ciudad dormitorio

Unas grandes tareas nos esperan para transformar San Bernardo en una ciudad activa que sea hoy en una ciudad que se industrialice, que se desarrolle a través de la actividad económica que absorban las industrias que den progreso a la ciudad, nos declaró Luis Humberto Cruz, jefe de la comisión meridiana de la Unidad Popular, en un momento de la sesión que distinguen a Luis Humberto Cruz Flores, secretario de la Unidad Popular, como secretario de la comisión de enseñanza básica de la comuna de San Bernardo, en la sesión de la Municipalidad de San Bernardo, por el Partido Socialista.



Luis Humberto Cruz, jefe de la comisión meridiana de la Unidad Popular, en un momento de la sesión que distinguen a Luis Humberto Cruz Flores, secretario de la Unidad Popular, como secretario de la comisión de enseñanza básica de la comuna de San Bernardo, en la sesión de la Municipalidad de San Bernardo, por el Partido Socialista.

Presidente del PR viaja a Punta Arenas

El presidente del Partido Radical, Adolfo Valdés, viajó a Punta Arenas para iniciar la campaña electoral del Senado de la Unidad Popular por esa comuna.

El diputado nacional Adolfo Valdés viajó a Punta Arenas para iniciar la campaña electoral del Senado de la Unidad Popular por esa comuna. Valdés viajó a Punta Arenas para iniciar la campaña electoral del Senado de la Unidad Popular por esa comuna.

Un Catón 'Eduardista' y la historia de un barco

Los "EDUARDISTAS" de la DC, creyendo que los políticos de este partido que de una de las características de los chilenos es "la deslealtad", se están presentando ante la ciudadanía a lo largo y ancho del país.

Uno de esos Catones va como candidato a Senador por la Décima Región de Chile, Aislén y Magallanes, y pese a su esmirriada figura, intentó arastrar nada menos que un barco metalero de 165 toneladas, por un valor de 26 millones de dólares.

Los verdaderos dirigentes de "Cuatro Alamos" y "Los Vencedores", Luis Molina Inbarren, Presidente; Ruth Arriagada Colhuán, Secretaria; Alejandro Mujica Olea, Presidente; y Luis Celedón Allende, secretario, respectivamente, de los dos Comités Sin Casa, luego de la asamblea, entregaron una declaración en la cual denunciaron los hechos ocurridos en la comuna de Maipú.

Textualmente los pobladores afirman:

1.- Que representamos a 580 familias con un número superior a las 3 mil personas.

2.- Que todos estamos de acuerdo y aceptamos el Plan CORMU 71 y el proyecto "Cuatro Alamos", de Vivienda en altura, que solucionará nuestros problemas habitacionales.

4.- Un grupo de matones encabezados por los sujetos Luis Sagredo, Aqueveche y una tal Norma Anas, se apoderaron ilícitamente de la casa ubicada en calle Vicente Reyes con Santa María, cedita especialmente por CORMU a nuestro Centro de Madres y Policlínica.

5.- Desmentimos publicamente la infamia de que la CORMU nos privó de agua y luz. Por el contrario, fue precisamente la CORMU quien nos instaló seis pilones a fines de febrero pasado.

6.- Es falso que los terrenos a que CORMU ofreció trasladar a los pocos pobladores que no quieren viviendas en altura hayan sido o sean un basural.

7.- Que Amalia Pino y su hijo Inés Maldonado, que "La Prensa" dio tribuna como amenazados por los pobladores no tienen ninguna autoridad moral, ni profesional, ni tampoco derecho a decirse dirigentes, ya que ninguna de ellas vive ni ha vivido jamás nunca en "Cuatro Alamos".

8.- Hacemos presente que con relación a lo publicado en "Las Últimas Noticias", en su edición número 21.880 del 24 de marzo último, página cuatro, las pocas personas (15 en total) que aparecen fotografiadas y haciendo declaraciones nutridas de mentiras, junto con sus dirigentes, constituyen todo el reducido grupo que se opone a la vivienda en altura y sabotea los planes habitacionales del Gobierno del Dr. Salvador Allende.

9.- Que dentro de la población de Maipú, hay un sector importante del gremio ferroviario de Valparaíso decidido apoyar la candidatura a Regidor del actual Secretario Regional del Partido Socialista y Presidente del Comando de la Unidad Popular ANDRÉS SEPÚLVEDA CARMONA.

Constituyen un COMANDO FERROVIARIO, cuya finalidad quedó compuesta de la siguiente manera:

Presidente: Aldo Molina Guerrero (ex dirigente nacional de los Empleados Ferroviarios de Chile).

Oscar Catalán Vargas, Secretario General (Representante del Personal de Tracción).

Luis Marín Pinto, Secretario Electoral (Representante de los Conductores de Trenes Fierros).

Alfredo Vergara Fuentes, Secretario Organización y Propaganda (Representante Personal de Tracción).

Jorge Hernández Arriagada, Tesorero (Representante del Personal de Asistentes de Trenes Fierros).

Jorge Pacheco Cáceres y Fidel Ibañeta Ramírez, Directores (Representantes Operarios Vía y Obras).

RECHAZADA LA ACUSACION CONTRA MINISTRO OYARCE

POR TRES VOTOS contra uno fue rechazada la acusación constitucional presentada contra el Ministro del Trabajo, José Oyarce. Los miembros de la Comisión que estudiaban la acusación finalizaron ayer, su trabajo quedando en claro que el Secretario de Estado actuó dentro de las normas legales al decretar la reanudación e intervención de faenas en numerosos predios del país.

El informe de la Comisión deberá quedar listo antes de las 24 horas del lunes para que la Sala se pronuncie el martes en su sesión ordinaria.

El diputado comunista Alejandro Toro, que presidió la Comisión fundamentó su voto de rechazo señalando que "ha quedado en claro que la acusación no tiene asidero legal ni moral". Los argumentos fueron atacados por el Contralor General de la República, Héctor Humeres, quien refutó el criterio en el sentido de que el Secretario de Estado José Oyarce ha actuado estrictamente dentro de la ley. Toro, al igual que los diputados Leopoldo Ortega, comunista y Rubén Soto, radical, concordaron en manifestar que el estudio del libelo acusatorio había servido para enjuiciar, una vez más a los terratenientes que no cumplen con las leyes sociales, se arrojan el deroche de despedir arbitrariamente a humildes campesinos y sabotean la producción agrícola con grave detrimento para todos los chilenos.

Alejandro Toro afirmó que "la acusación estuvo concebida dentro de los marcos de una campaña sediciosa contra el Gobierno Popular". Recordó la comida efectuada en el Audaux Italiano donde el senador Raúl Marulanda Adrasola desarrolló toda una tesis en torno a la ascalaria de acusaciones constitucionales contra gobernadores, intendentes, ministros e incluso contra el propio Presidente de la República que podrían ponerse en práctica contra el Gobierno recientemente elegido.

3.- Que dentro de la población de Maipú, hay un sector importante del gremio ferroviario de Valparaíso decidido apoyar la candidatura a Regidor del actual Secretario Regional del Partido Socialista y Presidente del Comando de la Unidad Popular ANDRÉS SEPÚLVEDA CARMONA.

Constituyen un COMANDO FERROVIARIO, cuya finalidad quedó compuesta de la siguiente manera:

Presidente: Aldo Molina Guerrero (ex dirigente nacional de los Empleados Ferroviarios de Chile).

Oscar Catalán Vargas, Secretario General (Representante del Personal de Tracción).

Luis Marín Pinto, Secretario Electoral (Representante de los Conductores de Trenes Fierros).

Alfredo Vergara Fuentes, Secretario Organización y Propaganda (Representante Personal de Tracción).

Jorge Hernández Arriagada, Tesorero (Representante del Personal de Asistentes de Trenes Fierros).

Jorge Pacheco Cáceres y Fidel Ibañeta Ramírez, Directores (Representantes Operarios Vía y Obras).

El "Comando Ferroviario" está ubicado su sede en calle Condell 1263, fono 53198, incorporándose de inmediato a los trabajos generales de la campaña, que habrán de culminar con el triunfo abrumador de Andrés Sepúlveda Carmona, el cual, con el número UNO de la letra "A" del Partido Socialista, será la gran sorpresa en Valparaíso en los próximos comicios electorales del 4 de Abril.

3.- Que dentro de la población de Maipú, hay un sector importante del gremio ferroviario de Valparaíso decidido apoyar la candidatura a Regidor del actual Secretario Regional del Partido Socialista y Presidente del Comando de la Unidad Popular ANDRÉS SEPÚLVEDA CARMONA.

Constituyen un COMANDO FERROVIARIO, cuya finalidad quedó compuesta de la siguiente manera:

Presidente: Aldo Molina Guerrero (ex dirigente nacional de los Empleados Ferroviarios de Chile).

Oscar Catalán Vargas, Secretario General (Representante del Personal de Tracción).

Luis Marín Pinto, Secretario Electoral (Representante de los Conductores de Trenes Fierros).

Alfredo Vergara Fuentes, Secretario Organización y Propaganda (Representante Personal de Tracción).

Jorge Hernández Arriagada, Tesorero (Representante del Personal de Asistentes de Trenes Fierros).

Jorge Pacheco Cáceres y Fidel Ibañeta Ramírez, Directores (Representantes Operarios Vía y Obras).

El "Comando Ferroviario" está ubicado su sede en calle Condell 1263, fono 53198, incorporándose de inmediato a los trabajos generales de la campaña, que habrán de culminar con el triunfo abrumador de Andrés Sepúlveda Carmona, el cual, con el número UNO de la letra "A" del Partido Socialista, será la gran sorpresa en Valparaíso en los próximos comicios electorales del 4 de Abril.

El Compañero Allende informa al Pueblo.

MOVILIZACION DE LOS GREMIOS PARA ASISTIR AL ACTO DEL 30

Juventud Radical hace un llamado a asistir masivamente a la concentración.

LA ASOCIACION NACIONAL de Empleados Semifinales. ANES, acordó instruir a sus bases para que asistan masivamente a la gran concentración del próximo martes 30 a las 18 horas, en la Plaza de la Constitución.

Las diversas asociaciones se reunirán en la Plaza Italia desde donde partirán integrando la COLUMNA EL COBRE, junto a la juventud universitaria. Todos los jefes de servicio y directivos de las reparticiones de Unidad Popular marcharán a la cabeza de los empleados semifinales.

El entusiasmo que ha despertado la intervención del Presidente Allende, quien informará directamente al pueblo sobre "las maniobras sediciosas de la derecha y el sector freista de la DC se está viendo en los acuerdos que han tomado los organismos sindicales, Juntas de Vecinos, de Pobladores y Centros de Madres. Además las Federaciones Estudiantiles se han pronunciado y se encuentran organizando la participación de los jóvenes en las columnas.

Por su parte el Servicio de Seguro Social asistirá al acto marchando a la cabeza de él el Director General compañero Galvarino Melo.

El sindicato Profesional de Comerciantes en Abarrotes y Ramos Similares de la comuna de San Miguel hace un llamado a todos los comerciantes de la comuna a participar, en la concentración de apoyo al Gobierno del compañero Allende. Nuestro gremio, dicen los dirigentes, se concentrará en calle Arturo Prat con Avenida Matta.

El escenario monumental estará ubicado en la Plaza de la Constitución y previamente al discurso del compañero Allende se desarrollará un programa artístico a cargo del equipo que integre el Tren de la Cultura.

Por otra parte la Juventud Radical entregó ayer una declaración en la que llama a todos sus militantes a hacerse presentes en la concentración.

El discurso del compañero Allende se desarrollará a cargo del equipo que integre el Tren de la Cultura. Por otra parte la Juventud Radical entregó ayer una declaración en la que llama a todos sus militantes a hacerse presentes en la concentración.

El discurso del compañero Allende se desarrollará a cargo del equipo que integre el Tren de la Cultura. Por otra parte la Juventud Radical entregó ayer una declaración en la que llama a todos sus militantes a hacerse presentes en la concentración.

En Copiapó Encuentro nacional de los radicales de ENAMI

El encuentro termina el domingo y en el acto de clausura se proclamarán los candidatos a regidores radicales por las provincias de Atacama y Coquimbo.

PROLETARIADO + CLASE MEDIA = UNIDAD POPULAR

Un regidor para ALLENDE

F 35 PATRICIO HURTADO F 35

P.S.D.

Un Cristiano de Izquierda en la Unidad Popular

A LOS MAULINOS RESIDENTES

A los maulinos residentes en Santiago los espero el Domingo en el Teatro Ducal a las 11 horas.

PATRICIO HURTADO

INDEPENDIENTES DE IZQUIERDA con HURTADO

DOMINGO 28 A LAS 11 HORAS

TEATRO DUCAL

ORGANIZAN INTELLECTUALES Y ARTISTAS QUE LO APOYAN

(Se Exhibirán Documentales sobre Fidel Castro y Camilo Torres)

EX CESANTES TRABAJAN EN BRIGADAS DE EMERGENCIA DE OPERACION INVIERNO

Dirección de Aguas emplea mano de obra en limpieza de canales de barrios populares para evitar inundaciones.

Humberto Acuña, 27 años de edad, casado, cinco hijos, obrero de la construcción estuvo cesante durante un año. Hugo Cavieles, 25 años de edad, obrero del calzado, no tuvo trabajo ni dinero con que alimentar a sus tres hijos durante doce meses. Francisco Carter, 22 años de edad, soltero, supo por espacio de seis meses lo que es no tener dinero ni siquiera para comerse un pedazo de pan al día.

Los tres trabajan ahora en la Dirección de Aguas del Ministerio de Obras Públicas y junto a otros 49 ex cesantes son los encargados de proteger a miles de pobladores que viven en las inmediaciones de canales que, año a año, se inundan con las lluvias y anegaban hogares humildes.

Los del Ministerio de Obras Públicas y Transportes. Nació con la ley de Reforma Agraria y está en pleno período de organización.

Derecha DC pide apoyo a los momios en Zona Sur

Un cinico llamado a sumarse a sus esmirriadas fuerzas electorales en la Décima Circunscripción formuló el "Eduardismo" de la DC a los retrógrados "Nacionales" y a su apéndice político, los radicales eucarísticos de huachalomo Durán.

El sector reaccionario de la DC, cuyo vocero oficial es "El Felón Jr", en su editorial de ayer titulado "Decisión en el Sur", se atribuye el mejor derecho a que el tristemente célebre ex ministro de Hacienda sea el abanderado de TODA LA OPOSICIÓN contra el compañero Adonis Sepúlveda.

En el característico lenguaje jesuítico de los "Eduardistas", el articulista se encarga de "asustar a momios y radicales eucarísticos con la monserga de que viene el lobo del "totalitarismo socialista" si triunfa el compañero Sepúlveda.

"En las actuales circunstancias dice la Casandra "eduardista"—puede decirse con absoluta certeza que la contienda electoral está restringida a los candidatos Zaldívar y Sepúlveda". Y continúa la Casandra: "Las condiciones personales y el apoyo de los dirigentes políticos de la Democracia Radical y el Partido Nacional NO HAN SIDO SUFICIENTES para que el señor Ovalle HAYA ALCANZADO LAS ADHESIONES NECESARIAS QUE LE HUBIERAN PERMITIDO VISLUMBRAR LAS POSIBILIDADES DEL TRIUNFO". Y finaliza el oraculista de la derecha democristiana con este verdadero requiem: "SIN EMBARGO, SU PERMANENCIA EN LA CONTIENDA ELECTORAL PUEDE LLEGAR A SER DECISIVA EN EL RESULTADO DE LA MISMA".

A confesión de parte relevo de prueba. ¿Qué dirá don Renán Fuentealba, el autor de la demagógica frase "no seremos el balón de oxígeno de la Derecha"?

ARATO

Forman parte de las Brigadas de Emergencia" que colaboran en la "Operación Invierno", puesta en marcha por el Gobierno de la Unidad Popular, para asegurar a todos los chilenos un invierno diferente, donde todos los niños tengan zapatos y los pobladores una casa y abrigo seguro, que los proteja de las inclemencias del tiempo.

Los 52 obreros contratados por la Dirección de Aguas, se dividieron en cinco equipos que laboran en los sectores Renca-Conchalí, Nuñoa, La Reina, La Granja-San Bernardo, La Cisterna-San Miguel y Quinta Normal-Barrancas.

En total tienen que limpiar y desbrozar alrededor de 30 canales que durante años sirvieron de basurales, estuvieron tapados y se inundaron todos los inviernos.

La "Nación" recorrió los sectores Quinta Normal-Barrancas y Renca-Conchalí y los vio trabajar alegres porque al final de la jornada recibirían E\$ 45 para llevar a sus casas.

"Hasta parece que el trabajo fuera menos pesado, compañero, cuando uno piensa que por fin los cabros tendrán algo que comer", dijo Humberto Acuña, mientras con su pala sacaba los escombros acumulados en el canal "El Carmen".

La Dirección de Aguas es el más nuevo de los departamentos del Ministerio de Obras Públicas y Transportes.

Su Director General Héctor Fouquet, está empeñado en instalar oficinas en todas las provincias del país, donde el problema derivado por la falta de control en la repartición de aguas para el regado, crea graves problemas que muchas veces terminan con la ejecución de delitos comunes.

Por el momento empezó con las oficinas de Vallenar, Copiapo, La Serena, Ovalle, Illapel, La Ligua, San José de Matipo, Melipilla, San Antonio, Rancagua, San Fernando, Curico, Talca, Linares y Chillán.

El presupuesto no alcanza para más. Pese a que el actual Gobierno le concedió cuarenta veces más recursos que la anterior Administración.

Ministros visitaron Mineral El Teniente

UNA VISITA A RANCAGUA efectuaron los Ministros de Minería y de la Vivienda, Orlando Cantuarias y Carlos Cortés Díaz, respectivamente, obediendo a una invitación que les formulara el Sindicato de la Confederación del Cobre y la Unidad Popular local.

Ambos Secretarios de Estado fueron invitados por los trabajadores a recorrer Caletónes y Sewell. En horas de la tarde los Ministros Cantuarias y Cortés regresaron a la capital.

Trágico deceso de Oficial de Ejército

El Teniente Coronel (R) del Ejército Ruperto Concha Varas, de 70 años, fue encontrado muerto en el dormitorio de su casa ubicada en Salvador Sanfuentes 2570.

El ex oficial se encontraba acostado sobre una cama, mostrando el cuerpo un avanzado estado de putrefacción. Hasta el momento, se desconocen las causas de su muerte ya que vivía solo, informándose que la autopista indicara los motivos del deceso.

EDUCACION ES LIBERTAD



POR CHILE:
cerremos filas con el gobierno popular
PARTIDO COMUNISTA



"CUANDO pensamos que por fin los cabros tendrán algo que echarle a la boca, compañero, no hay trabajo que sea pesado". Humberto Acuña, 27 años, casado, cinco hijos, durante un año estuvo cesante

EDUCACION EXTRAESCOLAR OBREROS Y EMPLEADOS VUELVEN A ESTUDIAR

La plena incorporación de los jóvenes obreros y empleados a los programas de Educación extraescolar del Ministerio de Educación, anunció el director de ese organismo, Carlos Inostroza.

Los programas se realizan como actividades fuera de las horas de clases y tienen como objetivo desarrollar las aptitudes de los jóvenes en los campos del arte, la cultura, el deporte y las ciencias.

Carlos Inostroza se refirió a los planes cumplidos hasta ahora por el servicio, formando clubes de iniciación a las ciencias, mediante un programa llamado CIENTEC y que alcanza bastante éxito.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando.

Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

participación de la población estudiantil en los problemas regionales y nacionales. Con todo esto se pretende obtener la comprensión de los deberes y responsabilidades de los ciudadanos de una democracia. Desarrollar una actitud crítica constructiva hacia aquellos elementos de nuestra democracia que requieren ser ajustados a fin de facilitar mejores soluciones a sus problemas aún no resueltos.

Conocer en su total dimensión los instrumentos e instituciones por las cuales se canalizan y llevan a efecto los procesos de cambios. Apreciar la situación actual de los estratos de población sus diferentes condiciones socio-económicas y reconocer con tolerancia sus necesidades y aspiraciones.

Apreciar las diversas formas de trabajo productivo, valorando en especial las que reflejan un aprovechamiento inteligente y racional de los recursos naturales y demográficos. Conocer a través de algunas fuentes básicas los rasgos esenciales de nuestra economía y de la sociedad chilena y comprenderlos en su actual fase de campo y desarrollo.

Formación de entidades de trabajo en núcleos geográficos que permitan ofrecer un claro servicio a las posibilidades de

tar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Para el presente año se anuncian programas de orientación y recreación, programas de arte y cultura, y de iniciación a la política económica y social.

El director insistió en la necesidad de enseñanza media y de los últimos años de educación básica, trabajos jóvenes obreros y empleados que no han tenido la oportunidad de continuar estudiando. Los principales objetivos de la Educación extraescolar y de los Centros de la Juventud es fomentar, promover y cooperar con los jóvenes, en el aprovechamiento organizado de su tiempo libre con propósito de educación extraescolar, recreación y descanso, dándole al mismo tiempo, la oportunidad de enriquecer su nivel cultural, como su formación física mental y espiritual.

Los planes se complementarán con la Programación Audiovisual que pretende enlazar las coordinaciones de los programas anteriormente mencionados y a su vez, justificar a nivel nacional y regional que esta metodología es uno de los factores más positivos como medio de comunicación de masas.

Viaje de inspección aduanera a Zona Norte

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal). Una provechosa gira al norte del país acaba de efectuar una comisión aduanera presidida por el Intendente de este Servicio, Juan Muñoz, que viajó acompañado por el Jefe de la División Jurídica, Airo Paragua, el nuevo Administrador de la Aduana de Arica, Mario Maas Meloy y el auditor Juan Echeverry.

Se realizó una inspección a las Aduanas de Iquique, Tocopilla y Antofagasta y se hizo entrega de las direcciones de éstas a los nuevos Administradores. Fue asimismo propósito del viaje dilucidar con los funcionarios los problemas que pudieran haberse presentado con motivo de los traslados dispuestos y que fueron motivo de algunas denuncias en el ámbito político, desvirtuadas por la Jefatura del Servicio mediante declaración política.

PERSONAL

En Arica el Intendente de Aduanas precisó que de 114 funcionarios solamente se había trasladado a 14, algunos a petición propia y otros por razones de buen servicio, en consideración a normas objetivas en que prima la antigüedad y la aplicación de una política racional de personal. Señaló que la situación de la Aduana de Punta Arenas es similar, pues de 48 funcionarios trasladados sólo a 7, tomándose en cuenta cada uno de los casos particulares y escuchándose a los interesados; además se les dió tiempo para cumplir con sus nuevas distinciones, pues según la ley 17.382 de 6 de febrero de 1970 se previene que los funcionarios publi-

cos de la provincia de Magallanes sólo podrán ser trasladados en los meses de enero y febrero de cada año, a menos que se cuente con su conformidad para su traslado con fecha posterior.

El Intendente Muñoz declaró que todos los funcionarios trasladados han permanecido más de tres años en las Aduanas que gozan de tratamiento preferencial, de cuyas franquicias también disfrutaron los servidores del Estado que cambian de destino luego de dos años de residencia en dichas zonas.

Para la atención de los pasajeros en Cuyo, el Intendente de Aduana dispuso que se nombrarán cinco funcionarios de la Aduana de Arica, por redondeo, para reforzar la dotación de personal de esa Avanzada y dar mas agilidad a la revisión de los pasajeros que se dirigen al sur. Además, se impu-

so de las facilidades dadas por el Gobernador de Arica para la construcción de nuevos mesones y la instalación de 15 luminarias para el trabajo nocturno.

AUTORIDADES

En su viaje a la zona norte el Intendente de Aduanas se entrevistó también con las autoridades de las provincias de Tarapacá y Antofagasta y la Junta de Adelanto se comprometió con su aporte material al proyecto del nuevo edificio para la Aduana y ofreció al nuevo Administrador su participación en la Junta. Por otra parte, los despachadores demostraron el mayor interés en colaborar con el Servicio. En Iquique estudió con el Intendente de Tarapacá la ruta internacional a Oruro, en construcción actualmente, y sobre la edificación de la Avanzada aduanera en Colchani, para lo cual la Intendencia cuenta con la provisión de fondos correspondiente. Asimismo, se resolvió ubicar en El Colorado, al norte de Iquique, los depósitos francos, cuya sociedad concesionaria, habrá de ser establecida en su naturaleza, objetivos y actividades por el Supremo Gobierno.

Finalmente, el Intendente de Aduanas Juan Muñoz manifestó que los funcionarios nortinos reconocieron la acertada política del Servicio y expresaron su satisfacción por la preocupación demostrada por el Jefeatura por la atención de los problemas humanos del personal destacado en provincias, ante lo cual no podían responder sino con el mayor aporte de responsabilidad, diligencia y disciplina para bien de la Aduana y de sus usuarios. De igual modo comprobó el Intendente Muñoz la gravedad que reviste la escasez de casas habitacionales en las Aduanas, el cual será afrontado con un plan de edificaciones, actualmente en estudio por la División de Obras de la Superintendencia.

HOY DIA
SABADO
DIA de USAR
DOLLY PEN

LO MEJOR
en
TANAX
es
TANAX


E\$ 1.350
bandera 627

ADHESION A PATRICIO HURTADO

Envíe o lleve su adhesión a Patricio Hurtado, candidato a Regidor por el Primer Distrito de Santiago del Partido Social Demócrata, a Santo Domingo 737, fono 393669 - 395305 y 34071.



LISTA F- N° 35

Apellido Nombre
Domicilio
Datos Electorales
Comuna
Sección Reg N°
Es antiguo o nuevo votante?

ENRIQUE MARTONES
F 45
POR EL PRIMER DISTRITO DE SANTIAGO -P.S.D.

Futuro Optimista para Magallanes

Nueva política económica, impulsada por el Banco Central, abre excelentes perspectivas para la provincia austral.

El vicepresidente del Banco Central, Hugo Fazio, visitó la provincia de Magallanes para hacer un estudio de los sectores de la economía local. Su visita es una actividad importante por primera vez una gran cantidad de organismos se reunieron para dar a conocer a Hugo Fazio sus necesidades gramiales.



El vicepresidente del Banco Central, Hugo Fazio, fue acompañado por Rafael Riesco, Gerente de Crédito Interno del Banco, al visitar la provincia de Magallanes. En la foto: Fazio con representantes de la Cámara de Comercio e Industria de Magallanes.

UN VUELO UNIO HACE 20 AÑOS CHILE CON AUSTRALIA

Los 20 años del histórico vuelo entre Australia y Chile se conmemoraron ayer. El 26 de marzo de 1951 se dio inicio a la línea aérea australiana Comandante Gordon Taylor unió a Australia, Chile y Pascua, con Chile Austral (Quinteros) volando en un avión bimotor "Catalina".

Comandante Taylor llegó el 23 de febrero, llegó a Pascua un aparato JET COMET IV de la Real Fuerza Aérea Británica.



Encuentro Viñatero en Isla de Maipo

Con la asistencia de numerosos representantes de diversos asentamientos y funcionarios de la Corporación de la Reforma Agraria, se realizó el Primer Encuentro de los Viñateros del Centro IV Zorta en el Asentamiento Las Mercedes de Isla de Maipo.

que asciende a 20 millones de dólares. Dentro del panorama económico de Magallanes, el comercio es una actividad muy importante. Por primera vez una gran cantidad de organismos se reunieron para dar a conocer a Hugo Fazio sus necesidades gramiales.

que se integrará al Comité Local del Banco Central, tanto en Chiloé, Aysén o Magallanes, donde existen puertos libres, a fin de repartir en forma justa el presupuesto de divisas, con representantes que participen activamente en dichas decisiones.

El Fiscal de la Corporación del Cobre (CODELCO), Angel Favovich, pidió a los Ministros su manifiesto que se mantuviera la encargaría de reos en contra de los implicados en el complot del cobre por cuanto las pruebas que exhibían ante la Corte eran decaídas y demostraban, con antecedentes documentados, que tanto Koenig como Howard y Diers y los demás participantes en el fantástico negociado, actuaron en forma fraudulenta y con la finalidad de especular y comprometer de paso, el prestigio del Gobierno Popular y los intereses de la nación.

El edificio y atrio consistorial y el teatro municipal de Antofagasta serán construidos por el Ministerio de Obras Públicas en virtud del convenio recientemente suscrito entre esa cartera y la Confederación Nacional de Municipalidades.

El conjunto folklórico de CORA amenizó con sus cantos y guitarras el gran primer encuentro de los viñateros del Centro, realizado en el Asentamiento Las Mercedes de Isla de Maipo.

El encuentro sirvió también para que los delegados de Pirque, Maitencillo, Ailhue, Melipilla, Buin, Maipo, presentes en esa ocasión, intercambiaran ideas y propósitos sobre la materia para así respaldar la campaña de fomento de la producción impulsada por el Gobierno y patrocinada por CORA en bien del Agro chileno.



Un cheque por la suma de 65 mil 635,85 escudos, recibió la Primera Dama de la Nación, Tencha de Allende, del Director del Teatro Caupulicán, Sergio Venturino, como monto total del festival benéfico en favor de la Fundación Koper del Pueblo, efectuado por la Empresa Chilena Condor y el espectáculo Holiday on Ice.

Abogado de la maffia del Cobre intentó chantaje

El Fiscal de la Corporación del Cobre (CODELCO), Angel Favovich, pidió a los Ministros su manifiesto que se mantuviera la encargaría de reos en contra de los implicados en el complot del cobre por cuanto las pruebas que exhibían ante la Corte eran decaídas y demostraban, con antecedentes documentados, que tanto Koenig como Howard y Diers y los demás participantes en el fantástico negociado, actuaron en forma fraudulenta y con la finalidad de especular y comprometer de paso, el prestigio del Gobierno Popular y los intereses de la nación.

Facilidades para deudores morosos de dividendos

CIENTO CINCUENTA MIL FAMILIAS se beneficiarán con el nuevo sistema que empleará la Corporación de Servicios Habitacionales -Corhabit- para la cancelación de los dividendos atrasados. A esa suma llega el número de pobladores que se encuentran morosos en el pago de sus deudas.

Nuevo edificio municipal para Antofagasta

El edificio y atrio consistorial y el teatro municipal de Antofagasta serán construidos por el Ministerio de Obras Públicas en virtud del convenio recientemente suscrito entre esa cartera y la Confederación Nacional de Municipalidades.

El abogado Irazabal expuso que, fundamentalmente, el tuvo una relación puramente profesional con el ahora prófugo Keillani y que esta se mantuvo como tal hasta el momento en que se dio cuenta que se trataba de un problema de gran envergadura destinado a perjudicar al país y al gobierno. Entonces se puso en contacto con las personas encargadas de realizar una profunda investigación en un complot que podría tener las más graves consecuencias políticas y económicas.

Suspensión momentánea y parcial del servicio eléctrico

Debemos realizar trabajos destinados a la mantención de nuestras instalaciones en el sector que indicamos a continuación. No podemos ejecutar estos trabajos sin suspender el suministro por lo que damos desde luego nuestras excusas por las molestias que estas interrupciones puedan ocasionar.

Advertisement for Chilecta (Chilena de Electricidad) featuring a map of the La Legua area and a list of affected streets. The map shows a grid of streets with numbers 1 through 36. The text lists streets such as Cerro San Cristóbal, A. O'Higgins, Blanco, Molto, and others.

El Fiscal Favovich acusó oficialmente al abogado Raúl Figueroa Robins de intentar chantajear al Gobierno al pretender que fueran detenidos las investigaciones con tal de que a los culpables que el defiende se les dejara en libertad. Ante tan ultrajante proposición, los funcionarios gubernamentales se negaron rotundamente a continuar conversando con este señor que, epilogando su lamentable actuación, advirtió que estaba en condiciones de "conseguir de los reos declaraciones que comprometerían el prestigio de altos funcionarios por cuanto a estos sólo les interesaba conseguir la libertad sin importarles a qué precio."

Encuentro Viñatero en Isla de Maipo

Con la asistencia de numerosos representantes de diversos asentamientos y funcionarios de la Corporación de la Reforma Agraria, se realizó el Primer Encuentro de los Viñateros del Centro IV Zorta en el Asentamiento Las Mercedes de Isla de Maipo.

No cruce las calles en mitad de cuadro, porque podrían atropellarlo.

El encuentro sirvió también para que los delegados de Pirque, Maitencillo, Ailhue, Melipilla, Buin, Maipo, presentes en esa ocasión, intercambiaran ideas y propósitos sobre la materia para así respaldar la campaña de fomento de la producción impulsada por el Gobierno y patrocinada por CORA en bien del Agro chileno.

Ciclo de charlas sobre el desarrollo porteño

VALPARAISO.- (Por Sara Vial Corresponsal) El Comité de Defensa y Desarrollo de Valparaíso, que sostiene reuniones dos veces por mes en la Alcaldía de Valparaíso, presidido por el alcalde, Sergio Vuskovic, se ha convertido en un motor dinámico dentro de las actividades en favor de la ciudad. En su última sesión del Comité Ejecutivo, se tomó el acuerdo de impulsar un ciclo de charlas que se harán bajo la coordinación de ODEPLAN con inclusión de la Dirección General de Turismo y Universidades. Estas charlas se efectuarán en el Salón de Honor de la Municipalidad porteña y se referirán a las materias que el Gobierno Popular dejó en marcha en Valparaíso, entre las cuales tiene especial interés para los porteños el Ministerio del Mar y el Consejo Coordinador Universitario, junto a otros organismos relacionados con el plan de desarrollo de Valparaíso.



MINISTRO DE TIERRAS VISITÓ SERVICIO AEROFOTOGRAFETRICO.— Con el objeto de conocer personalmente los trabajos que efectúa el Servicio Aerofotogramétrico de la Fuerza Aérea de Chile, el Ministro de Tierras y Colonización, Humberto Martones, efectuó una visita a esa Unidad. El Ministro llegó acompañado por una delegación de su cartera encabezada por el Subsecretario. Fue recibido por el Comandante

del S.A.F., Comandante de Grupo Sr. Horacio Otaiza, y un grupo de oficiales, quienes explicaron a los visitantes la labor de la Unidad y los acompañaron a través de sus diversas dependencias. Esta visita es particularmente importante para la Fuerza Aérea, porque dentro de algunos días se llevará a cabo la Firma del Convenio de Asistencia Técnica entre la Universidad Católica, el Ministerio de Tierras y el S.A.F.

CEMENTO Y ACERO CONTRA TERREMOTOS CHILENOS

La industria del cemento en Chile puede salvar muchas vidas. Más de 50 terremotos en 400 años han derrumbado los débiles y pesados adobes. Los terremotos del Sur de Chile provocan pérdidas por alrededor de 500 millones de dólares en 1960, equivalente a más de la mitad del Presupuesto Nacional y al 12% del producto nacional bruto. El historial sísmico frena el progreso de un país en vías de desarrollo. El 24 de enero de 1939 fueron arrasadas las ciudades de Chillán, Concepción y Cauquenes, dejando un saldo de casi 40 mil víctimas. Los años 1939, 1958, 1960 y 1965 prueban los peligros de la alta sismicidad y hablan muy claro de la imprevisión y defectos de la construcción, diseños defectuosos, reglamentos con coeficientes antisísmicos bajos, insuficiente cruce y traslado de las barras en las cadenas y pilares en construcciones de albañilería reforzada, fallas en enmaderación de techumbres y anclajes.

Los defectos del subdesarrollo se pueden paliar aumentando los coeficientes de seguridad de los proyectos a medida que las construcciones antiguas van siendo reemplazadas. Las pérdidas en viviendas en las zonas afectadas han alcanzado hasta un 18% de la inversión total. Si hubieran cumplido con las ordenanzas de 1940, las pérdidas habrían quedado limitadas al 9%. Aplicar las normas de construcción resulta rentable, económico y seguro.

Los trabajadores tienen la palabra, en sus respectivas industrias, para hacer posible un Chile nuevo, que enfrente a la naturaleza y a la explotación.

El desarrollo científico y tecnológico le da al cemento y al acero la oportunidad de amortiguar estos desastres en vidas y capitales. Se sabe que los científicos nacionales no son de segunda clase, pero el subdesarrollo crea una distancia entre el ingeniero proyectista o el arquitecto y la conciencia sísmica cero de la escasez de capitales. Bajo nivel de educación general en la mano de obra, inferioridad en la calidad de los materiales, que hacen tambalear el grado de seguridad de las construcciones. La falta de personal técnico de nivel intermedio como dibujantes, proyectistas, inspectores, capaces de obra más acuciosos y abundante mano de obra no especializada, conspiran contra la seguridad de la edificación en los países subdesarrollados.

Inevitablemente, cada cierto número de años, se produce un terremoto destructor que recuerda las palabras, damnificados, 2% del Presupuesto Nacional, emergencia, servicios vitales y demolición.

En 1970 la producción de acero fue un 9% inferior a la del año anterior. El cemento acusó una menor producción de 6,4% en el año y la edificación iniciada en todo el país por el sector público disminuyó en un 14,4% en el período enero-agosto de 1970 respecto del mismo período en 1969.

La estabización del cemento, acompañada de un mercado de capitales bien organizado, serán un impulso, un desafío que oponer a los designios fatídicos de la caprichosa naturaleza. La experiencia chilena invita a construir mejor, a producir más y con mayor calidad. Reemplazar el olvido por la conciencia sísmica evitará emergencias angustiosas. La falta de recursos y personal calificado en cantidad suficiente, hacen que el control de la construcción y la inspección de obras constituyan un problema que es tarea nacional abordar con seriedad y pujanza.

Las metas trazadas en el programa de la Unidad Popular van encaminadas a ofrecer el derecho a viviendas seguras con apoyo del cemento y acero abundantes, sin finalidad de lucro, al alcance de la mayoría de los chilenos, ya sea en la ciudad o en el campo.

Las asambleas de los trabajadores de Cerro Blanco de Polpaico y El Melón solicitaron responsablemente, en acuerdo reciente, estatizar las empresas respectivas por el Gobierno a fin de aplicar un fuerte impulso a la política de desarrollo masivo de la construcción de viviendas en Chile y con un excedente exportable susceptible de colocarse en el mercado potencial del área andina, que tiene un déficit cercano a un millón de toneladas de cemento al año.

Solución a cesantes de Curicó, prometió Barraza

EXTREMAR LOS ESFUERZOS para paliar la cesantía que afecta a los trabajadores de la provincia de Curicó, ofreció el Ministro de Obras Públicas y Transportes, Pascual Barraza a una delegación de obreros desocupados que llegaron a su despacho, en compañía del Intendente, Leoncio Saavedra.

escudos para este año. Señalo que más de 350 obreros cesantes han sido contratados para trabajos de emergencia que se efectúan en Curicó. Los anuncios finalmente que en el mes de abril viajará a esa provincia para inspeccionar personalmente los trabajos emprendidos, y que el Gobierno estudiaba la posibilidad de instalar industrias del área particular en esa zona, que contribuirán también a absorber mano de obra inactiva.

Barraza les informó que sólo en el rubro de Obras Sanitarias el Ministerio a su cargo invertirá la suma de 7 millones 500 mil

escudos para este año. Señalo que más de 350 obreros cesantes han sido contratados para trabajos de emergencia que se efectúan en Curicó.

GUIA CULTURAL



PATRICIO GUZMAN, director chileno de cine, cuyas películas ha programado Cine Arte de la Universidad Católica.

CINE ARTE UC
Hoy, en funciones de 19 y 22 horas, el Cine Arte de la Universidad Católica ofrecerá en su local de Alameda 340, segundo piso, tres películas: "Opus Seis" de Patricio Guzmán, "Paraiso Ortópédico", de Patricio Guzmán, y "El Pueblo", de Carlos Saugier.

Mañana domingo, a las 18 y 21 horas, se presentará "No delatarás", de Jules Dassin.

Patricio Guzmán, director chileno de cine, nacido en el año 1941 autor de "Juegos de Verdad", novela corta, dedicado al cine a partir de 1965, en el Instituto Filmmico de la Universidad Católica, premio en el Festival de Bilbao con su corto "Electroshow", alumno desde 1966 de la Escuela Oficial de Cinematografía de Madrid, de la cual es el primer egresado chileno, director de numerosos cortos para Estudios Moro, actualmente trabaja en la Escuela de Artes de la Comunicación.

"Pueblo" es un mediodiámetro experimental paraguayo, de Carlos Saugier, que se exhibe en Chile por primera vez.

JUVENITUDES MUSICALES CHILENAS
Están abiertas las inscripciones para ingresar a Juventudes Musicales Chilenas, en la secretaria general, Compañía 1264, oficina 204, de lunes a viernes, de 10 a 13 y de 18 a 18 horas. Juventudes Musicales Chilenas ofrece entradas rebajadas a los mejores espectáculos artísticos, conciertos, espectáculos teatrales, de folklore, cursos especiales, precios rebajados de discos, etc.

El 22 de abril se iniciarán las actividades de Juventudes Musicales de Chile, con la actuación de la folklorista Margot Loyola, quien presentará un programa de canciones indígenas y folclóricas. Margot Loyola ofrecerá también a los socios de Juventudes Musicales un curso de guitarra, canto y bailes folclóricos. Consultas en la misma oficina de Compañía 1264.

INAUGURACION DE CAMPUS
El martes, a las 19 horas, se inaugurará la sala de exposiciones de CAMPUS, con una muestra de dibujos originales y libros de Fernando Krahn. En Andrés Buzaldúa 48. Providencia a la altura del 2.100.

INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO
La próxima semana reinicia sus actividades culturales el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura. Miércoles 21: Reunión del Club de la Comedia Musical: audición de "Song of Norway", de Edvard Greg, a las 19 horas. Viernes 2: "Funny Girl", película en colores, a las 15 y 18 horas.

POLICIA

En calle Puente: Espectacular cacería de un delincuente

DESPUES DE UNA ESPECTACULAR FUGA, fue detenido un individuo quien trató de cogotear a una madre y a su hijo, mientras esperaban locomoción en la esquina de Bandera con Balmaceda.

como es típico en esta clase de sujetos, corriendo por calle Lemañal Valdés y al llegar a calle Puente, chocó con los carabineros Arturo González y Juan Aedo, quienes al verle con el arma en la mano trataron de detenerlo y reducirlo, siendo atacados por el delincuente. Finalmente borron su objetivo y condujeron al individuo a la Primera Comisaría, donde se comprobó que se trataba de Carlos Avila Ocampo, alias "El Caruso" o "Turino", con un abultado prontuario de cogotero y quien hace tiempo agredió a un funcionario de Investigaciones con arma blanca.

Maria Raquel Rios y su hija Florinda Paiz, esta última, de 14 años, esperaban locomoción para dirigirse a su domicilio. Sorpresivamente fueron atacadas por un individuo de alrededor de 21 años, quien trató de arrebatar el bolso que portaba la mujer, infiriéndole al mismo tiempo una herida cortante en el tórax con un cortaplumas.

El individuo pasó en la mañana de ayer a disposición del Juzgado Militar, ingresando posteriormente a la cárcel pública de Santiago.

Como no logró su objetivo y la afectada pidió auxilio, el delincuente agredió a la mejor, rasgándole la vestimenta con el arma señalada. En segunda oportunidad cobardemente la fuga.

Detenido muchacho que raptó a su propio hijo

Un muchacho de 18 años fue detenido por la policía después que raptó a su propio hijo, entregándolo a una tercera persona quien aún no ha sido identificada.

El individuo pasó en la mañana de ayer a disposición del Juzgado Militar, ingresando posteriormente a la cárcel pública de Santiago.

Los hechos se suscitaron cuando Miguel Quijada Fernández llegó hasta la casa de Regina Vargas Valdés, de 19 años, ubicada en El Mirador 5759 en El Cortijo. La muchacha se encontraba acostada junto a su hijo Patricio, de un año y diez meses de edad, ocasión que aprovechó Quijada para arrebatarle al niño y trasladarlo a su propio domicilio de Eusebio Lillo 646. Regina Vargas le siguió hasta ese lugar a reclamar al menor, razón por la cual el detenido la agredió, ocasionándole lesiones leves en el rostro, manifestándole que el niño lo había entregado a una mujer, de nombre Silvia y cuyo domicilio desconocía.

Según informó la policía, ambos muchachos son los padres del niño, viviendo actualmente Quijada con su madre, puesto que no está casado con Regina Vargas ni hace tampoco vida marital con ésta.

Acta de la Décima Sesión de la Junta Electoral del Primer Distrito de Santiago

En Santiago de Chile, a veintiseis días del mes de Marzo de mil novecientos setenta y uno, en la Oficina del Conservador de Bienes Raíces Suplente, infrascripto, a las catorce horas, se reunió la Junta Electoral del Primer Distrito de Santiago, con asistencia de la totalidad de sus Miembros, habiéndose adoptado los siguientes acuerdos:

PRIMERO: Se aceptan las solicitudes de EXCUSAS Y EXCLUSIONES, presentadas por las siguientes personas: PRIMERA COMUNA "SANTA LUCIA" (VARONES) Sección 21-22 JORGE IVAN HUBNER GALLO; TERCERA COMUNA "PORTALES" (MUJERES) Sección 35-36 MARIA GONZALEZ CARRERA; Sección 29, anexada a 1-2-3-4-5-6-7-8-10-11-12-Reg Extranjeros IRMA MARIA BALSAR BERSANO; CUARTA COMUNA "ESTACION" (VARONES) Sección 116 MARIO PEREZ PEÑALOZA (MUJERES) Sección 95 ELENA MORCHIO GRIPE; QUINTA COMUNA "CANADILLA" (MUJERES) Sección 87 MARTA ARIES CAMPOS CONTRERAS; Sección 89 NANCY POLVORELLI SERRANO; SEXTA COMUNA "RECOLETA" (MUJERES) Sección 39-40 GLORIA CARRANZA LIZANA; Sección 77 MARIA GIUGLIANO PAPAPIETRO; SEPTIMA COMUNA "MAESTRANZA" (VARONES) Sección 90 BERNARDO JEFFS BALMORI; Sección 108 (MUJERES) MARIA TERESA GARCIA TAPIA; OCTAVA COMUNA "UNIVERSIDAD" (MUJERES) Sección 64 MARIA OYARZUN BARRIL; y Sección 114 MARIA ANGELICA VERDUGO OSORIO.

SEGUNDO: Se rechazaron las siguientes solicitudes de EXCUSAS Y EXCLUSIONES, por no acreditar las causales invocadas; debiendo, estas personas, justificar su inasistencia al acto de Constitución de Mesas a efectuarse el veintiseis del mes en curso, al Juzgado del Crimen correspondiente, en su oportunidad. CUARTA COMUNA "ESTACION" (VARONES) Sección 119 NOLBERTO MUÑOZ BAHAMONDES; DECIMA COMUNA "PARQUE COUSINO" (VARONES) Sección 70-71 JORGE GENERAL TORRES INOSTROZA.

TERCERO: Se designan como REEMPLAZANTES de las personas cuyas solicitudes de EXCUSAS Y EXCLUSIONES fueron aceptadas, a las siguientes:

tes; quienes deberán constituirse el SABADO VEINTISEIS DEL PRESENTE A LAS CATORCE HORAS, EN LOS LOCALES DESIGNADOS: PRIMERA COMUNA "SANTA LUCIA" (VARONES) Sección 21-22 ALBERTO MUNIZ SAINZ; TERCERA COMUNA "PORTALES" (MUJERES) Sección 35-36 HELA NATACHA VILCHEZ GUILLET; Sección 29, anexada a 1-2-3-4-5-6-7-8-10-11-12 Reg Extranjeros JUANA ARAMBURU MARIN; CUARTA COMUNA "ESTACION" (VARONES) Sección 116 CARLOS A AGUIRRE ARAYA (MUJERES) Sección 95 JOVITA P. CABANAS KUHLING; QUINTA COMUNA "CANADILLA" (MUJERES) Sección 87 ADRIANA MORA PEÑA; Sección 89 LAURA DONOSO CHANDIA; SEXTA COMUNA "RECOLETA" (MUJERES) Sección 39-40 ALICIA DONOSO ZEBALLOS; Sección 77 ROSARIO BRAVO ECHEVERRIA; SEPTIMA COMUNA "MAESTRANZA" (VARONES) Sección 90 RAUL ANTONIO VASQUEZ (MUJERES) Sección 108 MIRIAM R. GUZMAN SEGUELL; OCTAVA COMUNA "UNIVERSIDAD" (MUJERES) Sección 64 SOLANGE DEL CARMEN RAVES TOLEDO; y Sección 114 ANA EMA HUERTA ESPINOZA.

Los acuerdos antes referidos fueron adoptados por la unanimidad de los Miembros de la Junta. No habiendo otro asunto que tratar, se levantó la Sesión a las quince cuarenta y cinco horas. Para constancia, firman LUIS A. HERMOSILLA LEON Fiscal de la Iltda Corte de Apelaciones, Presidente; ARTURO GUZMAN REYES, Defensor Público; MANUEL COBOS GALLEGGUILLOS, Tesorero Provincial; ALEJANDRO VEGA ESCOBAR, Oficial Civil; y AMBROSIO RODRIGUEZ QUIROS, Conservador de Bienes Raíces Suplente y Secretario de la Junta.

CERTIFICADO
CERTIFICO que, la presente, es copia fiel del original que rola en el Protocolo, a mi cargo.
SANTIAGO, 26 de MARZO de 1971.
AMBROSIO RODRIGUEZ QUIROS
Conservador de Bienes Raíces Suplente y Secretario de la Junta del 1er. Dist.

Acta de la Décima Reunión de la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Santiago

En Santiago, a veintiseis de marzo de mil novecientos setenta y uno, a las catorce horas, se reunió la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Santiago, en la oficina del Conservador de Bienes Raíces del Departamento, bajo la Presidencia del Defensor Público, don Adolfo Ossa Jøglar y con asistencia, además, de los señores Notario Público, don Luis Azocar Alvarez, Tesorero de la Comuna de Quinta Normal, don Gabriel Oyarce Serra, Oficial del Registro Civil de la misma Comuna, don Alfredo Benavides Salas y del Conservador de Bienes Raíces don Renato León Zenteno, quien actuó como Secretario.

JERES: Secciones 12ª y 13ª Berta Rubio Abraham; **COMUNA DE QUILICURA:** Sección 2ª Orielle del C. Mora Morales.

PRIMERO: La Junta conoció y aceptó por estar fundadas en causales legales, debidamente comprobadas las excusas y solicitudes de exclusión de las siguientes personas: **COMUNA DE QUINTA NORMAL, REGISTROS DE VARONES:** Secciones 49ª y 50ª Manuel Rojas Arrieta; Sección 125ª Rafael Hilarion Silva González; Sección 133ª Waldo Pozo Ibarra; Sección 151ª Fernando Pérez Olea; Sección 159ª Héctor Vera Reyes; **COMUNA DE CONCHALI:** Sección 98ª Juan Suarez Lizama; Sección 101ª Manuel de la Cruz Ochoa Ruz; Comuna de Renca Secciones 39ª, 43ª y 44ª Leopoldo A. Fuentes González; **COMUNA DE QUILICURA:** Secciones 7ª - 8ª - 9ª y 10ª Ramón Pino Palominos; **COMUNA DE CONCHALI, REGISTROS DE MUJERES:** Secciones 12ª y 13ª Consuelo Collao García; Sección 114ª Cristina Contreras Contreras; Sección 141ª María Díaz Carreño; **COMUNA DE LAS BARRANCAS:** Sección 42ª Alba O. Del Valle Lorca; **COMUNA DE QUILICURA:** Sección 21ª Luisa Houber Wollbold.

TERCERO: Las personas nombradas en reemplazo de las excluidas, deberán reunirse con los demás vocales el día sábado 27 de marzo a las 14 horas, en los locales correspondientes para constituir las mesas receptoras y elegir Presidentes, Secretarios y Comisarios.

SEGUNDO: En reemplazo de las personas cuyas solicitudes fueron aceptadas, la Junta efectuó las siguientes designaciones: **COMUNA DE QUINTA NORMAL, REGISTROS DE VARONES:** Secciones 49ª-50ª Julio Hernán Peña; Secciones 125ª y 126ª Víctor Gutiérrez Encalada; Sección 133ª Ramón Fuentes Díaz; Sección 151ª Julio Fuentes Bravo; Sección 159ª Héctor Bustos Ahumada; **COMUNA DE CONCHALI:** Sección 98ª Vicente Rubay Gacitúa; Sección 101ª Juan Ramón Alarcón; **COMUNA DE RENCA:** Secciones 39ª 43ª y 44ª Orlando R. Soto Díaz; **COMUNA DE CONCHALI MU-**

CUARTO: La Junta tomó conocimiento del oficio N° 167 de fecha 22 del actual del Sr. Alcalde de la Comuna de Quinta Normal, referente a la ampliación de los locales de funcionamiento de las mesas receptoras de sufragios. Asimismo, acordó aceptar la ampliación indicada y estimó innecesario un pronunciamiento especial sobre la materia, ya que los sitios señalados están adyacentes a los lugares habituales en que han funcionado las mesas receptoras de sufragios y por lo tanto, no constituyen cambio ni alteración de los lugares de votación. No obstante, para mayor claridad la Junta acordó, con el informe favorable del Señor Director del Registro Electoral, dejar expresa constancia que se tendrán como locales de votación en la Comuna de Quinta Normal PARA VARONES LA ESCUELA N° 187, UBICADA EN MOLINA LAVIN ESQUINA CON CALLE J.J. PEREZ; LA ESCUELA N° 192, UBICADA A CONTINUACION DE ESTA Y LA ESCUELA DE ENSEÑANZA MEDIA, UBICADA EN CALLE MOLINA LA VIN A CONTINUACION DE LAS ANTERIORES; Y PARA MUJERES, EL LICEO DE HOMBRERES N° 9, UBICADO EN CATEDRAL N° 4681 CONJUNTAMENTE CON LA ESCUELA REPUBLICANA DE LA INDIA, ADYACENTE A ESTA ULTIMA.

QUINTO: Se acordó enviar las comunicaciones correspondientes y hacer las publicaciones que ordena la Ley. La Junta tomó sus acuerdos por unanimidad de sus miembros. Siendo las 17 horas, se levantó la sesión para constancia firman, A. Ossa, Luis Azocar, Gabriel Oyarce, A. Benavides, R. León Zenteno.

R. LEON Z
Conservador de Bienes Raíces y Secretario de la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Stgo.

Acta de la Décima Reunión de la Junta Electoral del Tercer Distrito del Departamento de Santiago

En Santiago, a veintiseis días del mes de Marzo de mil novecientos setenta y uno, siendo las catorce horas y de acuerdo con lo dispuesto en el Artículo 51° de la Ley General de Elecciones, en la Oficina del Conservador de Bienes Raíces infrascripto, se reunió la Junta Electoral del Tercer Distrito del Departamento de Santiago, con la asistencia del Archivero Judicial de Santiago, don Alvaro Bianchi Paz, que la preside; de don Patricio Zaldivar Mackenna, que subroga al Notario Público don Rafael Zaldivar Díaz; de don Anibal García Hidalgo, Tesorero Suplente de la Comuna de Ñuñoa; del

Oficial Civil Adjunto de la misma Comuna don Iris Ulloa Chacón y del Conservador de Bienes Raíces de Santiago, don Teodosio Urrutia Muñoz, que no actúa como Secretario. En atención a que no hay asuntos que tratar, la Junta procede a levantar su Sesión, siendo las 15 horas, firmando sus miembros para constancia DOY FE.

TEODOSIO URRUTIA MUÑOZ
Conservador de Bienes Raíces y Secretario de la Junta Electoral del 3er. Distrito de Santiago.



JUAN RODRIGUEZ ayuda a su hermano "Lito" en Pudahuel. Mucha alegría en el retorno de los azules desde Cuba. Sombreros cubanos, arcos y flechas ecuatorianos, insignias y banderines lucían los jugadores de la "U" a su arribo a Pudahuel.

(Viene de la 1.ª página) "Luego de lucirse..."

futbolistas, tienen una preparación física envidiable.

"Me impresionó la forma en que el Gobierno cubano está proyectando el deporte. Enfrentamos a equipos amateurs, los cuales cuentan con todas las facilidades de las autoridades para prepararse en forma adecuada.

Físicamente son superiores a nosotros, tienen mucha fuerza y un excelente estado atlético. El fútbol no es una disciplina deportiva de primer plano, pero se le está dando mucha importancia. Los medios materiales no son muy buenos, porque los partidos los jugamos en canchas de béisbol. Y quizás por eso los resultados siempre fueron estrechos."

ARAYA Y PERALTA LOS MEJORES

Ulises Ramos, entrenador de la "U", manifestó que la gira había resultado bastante exitosa futbolísticamente. "De nueve partidos disputados, ganamos seis, perdimos dos y empatamos uno. El saldo es bastante positivo, México es el país más fuerte, con ciertos progresos desde el Mundial. Los cubanos no son muy técnicos, pero suplen esa deficiencia con un estado físico sorprendente. Corren los 90 minutos sin demostrar cansancio."

—¿Cuáles fueron los mejores jugadores de la "U"?
—"Araya y Peralta. En general el rendimiento estuvo bien, si tomamos en cuenta el trágico de esta gira. Por ahora descansaremos una semana y después nos prepararemos para nuestro campeonato. El equipo llegó en buen estado y creo que en la competencia daremos que hablar."

HODGE Y REINOSO
Además de elogiar las maravillas del paisaje cubano y las comodidades de Ciudad de México, los jugadores de la Universidad de Chile comentaron el éxito de Roberto Hodge y Carlos Reinosa en canchas mexicanas.

—"Reinosa es el mejor jugador en México, es un verdadero espectáculo. Igual cosa sucede con el "negro" Hodge. Sin ellos, el América no es gran cosa", manifestó Eduardo Peralta, mientras acomodaba sus maletas para abandonar el recinto aduanero.



PEDRO ARAYA y Alberto Quintana lucieron su habilidad por diversas canchas de América. El defensor central universitario recibió propuestas de los mexicanos. Araya causó sensación en Cuba.

Todo el apoyo de Francia aseguró Pompidou a Neruda

En el acto de presentación de credenciales, el Presidente Pompidou señaló que Francia no es indiferente "al momento esencial de su historia" al que llega Chile.

PARIS 26 (PL). En el acto de presentación de cartas credenciales ante el Presidente Georges Pompidou, el Embajador de Chile en Francia Pablo Neruda, pronunció hoy el siguiente discurso:

"Señor Presidente: Posiblemente no exista otro país que, como Chile, sea hijo de un poema. En la Araucana, el poema épico de Don Alonso de Ercilla, gran poeta y pobre conquistador, mi país halla primero su nombre y su lugar en la geografía y en la historia. Esta brillante epopeya es la consagración de los que inauguraron un combate de 300 años por la independencia, la libertad del territorio.

"Es en nombre de esa lucha legendaria, de esa herencia de orgullo, que yo apoyo a la Francia gloriosa y florida, en la persona de su excelencia, el saludo de los chilenos de hoy, del Gobierno Popular de nuestra República.

"Entre todas las naciones de este mundo, Francia ha sido para mí el punto mayor del saber, de la sabiduría y de la claridad. Nada podía llenar mejor mi corazón que ser llevado al puesto de embajador de Chile en Francia, para pagar esta deuda de luz, estrechando los lazos de amistad y de la inteligencia entre nuestros dos países y nuestros dos pueblos.

"Francia para mí, y sin duda, según lo que comencé de sus trabajos para nuestra excelencia igualmente, es en primer lugar esta "dulce Francia" del cantar de la rosa y de Carlos de Orleans. Es también esta Francia en acecho del futuro, de Descartes y de Diderot a Joliot-Curie, de Baudelaire a Eluard.

"Mi país, mi lejano país, al que se conoce mal sin duda, y que me enorgullece en hacer conocer mejor, llega actualmente a un momento esencial de su historia y se pide a sí mismo más justicia, dignidad para el pueblo, más fecundidad en todos los dominios, más felicidad.

"Mi país quiere ser el dueño y poseedor indiscutible de su suelo, de sus riquezas, de su destino. Y esta soberanía sin hostilidad no es otra cosa más que la expresión misma de nuestra fraternidad con todos los pueblos.

"Permítaseme añadir, para concluir que yo considero como un gran honor el haber sido recibido por vuestra excelencia algunas horas después de mi llegada a esta cara Francia para presentarle las cartas que me acreditan como representante de mi gobierno. Y es igualmente para mí un gran honor el traerle los cordiales saludos del Presidente Allende.

RESPUESTA DEL PRESIDENTE POMPIDOU

"Con gusto recibí las cartas credenciales por medio de las cuales el Presidente Allende lo acredita ante mí y el gobierno en calidad de embajador extraordinario y plenipotenciario de Chile.

"Me complace acoger a un embajador que tiene un perfecto conocimiento de Francia, no solamente por haberla visitado en varias ocasiones, sino también por haber sido, en el curso de su carrera, representante de su país como cónsul de Chile en París.

"No es solamente al representante oficial de un país amigo al que hoy saludo en su persona, sino también a un humanista y a un poeta, cercano de Francia y de sus escritores. Conozco también con cuánta atención usted siguió desde siempre los acontecimientos que marcan la historia de mi país. No olvido la simpatía que usted nos testimonió durante las vicisitudes de la Segunda Guerra Mundial, ni en los años que siguieron a ésta, las ardientes declaraciones por medio de las cuales usted manifestaba por entero su interés por la política francesa, así como hay que decir también sus dones de polemista y sus convicciones de escritor comprometido.

"Usted representa un país lejano, pero que por numerosas razones, comenzando por pertenecer a una misma civilización, mantiene lazos estrechos con Francia. La acordada que Chile reservó al general De Gaulle en 1964, fue el testimonio más brillante. La cultura francesa está presente, gracias a los liceos y a los colegios franco-chilenos de la Alianza Francesa, a las instituciones de cultura que contribuyen a irradiar nuestra lengua. Recientemente, el Secretario de Estado ante el Primer Ministro, encargado de la función pública, inauguró en Santiago una escuela nacional de administración, creada con la ayuda de Francia. Este no es más que un ejemplo de una cooperación muy activa que se refiere esencialmente a la administración pública, a la formación profesional y a la agricultura, incluso si entendemos que deben ampliarse. Los intereses franceses en Chile son numerosos y no se refieren a grandes negocios, sino, como yo decía recientemente a los embajadores de América Latina en París, nuestros establecimientos evitan que las inversiones francesas conduzcan a tomas de control contrarias al espíritu de la cooperación industrial que se inscribe en el futuro de las relaciones bilaterales entre Francia y los países de América Latina. Y, esto es cierto, en particular en el caso de Chile.

"Hoy, su país está comprometido en una nueva experiencia, a más de un título, audaz: Experiencia que los pueblos de su continente siguen con interés. Usted mismo decía hace unos momentos que "su país llega actualmente a un momento esencial de su historia". Por mi parte, quiero asegurarle que la Francia no es indiferente a tal cosa y estoy persuadido que nada debe impedir que Francia y Chile refuerzen, en su interés mutuo, los lazos que les unen según una antigua tradición fundada sobre los principios esenciales que, desde hace tantos años, inspiran la política de nuestras dos naciones y les dan su personalidad: vocación por los valores de la democracia, respeto de las leyes internacionales, no ingierencia en los asuntos de los estados soberanos, cooperación para el progreso, la justicia y la paz.

"Para llevar a buen término su misión, puedo asegurarle, señor embajador, que usted hallará ante el gobierno de la República Francesa y particularmente ante mí mismo todo el apoyo que pueda desear.

"Le ruego transmitir al doctor Allende, Presidente de la República de Chile, las seguridades de mi alta estima, a las que uno más sinceros votos y muy cordiales por la prosperidad y la felicidad del pueblo chileno, Georges Pompidou."

"No es solamente al representante oficial de un país amigo al que hoy saludo en su persona, sino también a un humanista y a un poeta, cercano de Francia y de sus escritores. Conozco también con cuánta atención usted siguió desde siempre los acontecimientos que marcan la historia de mi país. No olvido la simpatía que usted nos testimonió durante las vicisitudes de la Segunda Guerra Mundial, ni en los años que siguieron a ésta, las ardientes declaraciones por medio de las cuales usted manifestaba por entero su interés por la política francesa, así como hay que decir también sus dones de polemista y sus convicciones de escritor comprometido.

"Usted representa un país lejano, pero que por numerosas razones, comenzando por pertenecer a una misma civilización, mantiene lazos estrechos con Francia. La acordada que Chile reservó al general De Gaulle en 1964, fue el testimonio más brillante. La cultura francesa está presente, gracias a los liceos y a los colegios franco-chilenos de la Alianza Francesa, a las instituciones de cultura que contribuyen a irradiar nuestra lengua. Recientemente, el Secretario de Estado ante el Primer Ministro, encargado de la función pública, inauguró en Santiago una escuela nacional de administración, creada con la ayuda de Francia. Este no es más que un ejemplo de una cooperación muy activa que se refiere esencialmente a la administración pública, a la formación profesional y a la agricultura, incluso si entendemos que deben ampliarse. Los intereses franceses en Chile son numerosos y no se refieren a grandes negocios, sino, como yo decía recientemente a los embajadores de América Latina en París, nuestros establecimientos evitan que las inversiones francesas conduzcan a tomas de control contrarias al espíritu de la cooperación industrial que se inscribe en el futuro de las relaciones bilaterales entre Francia y los países de América Latina. Y, esto es cierto, en particular en el caso de Chile.

"Hoy, su país está comprometido en una nueva experiencia, a más de un título, audaz: Experiencia que los pueblos de su continente siguen con interés. Usted mismo decía hace unos momentos que "su país llega actualmente a un momento esencial de su historia". Por mi parte, quiero asegurarle que la Francia no es indiferente a tal cosa y estoy persuadido que nada debe impedir que Francia y Chile refuerzen, en su interés mutuo, los lazos que les unen según una antigua tradición fundada sobre los principios esenciales que, desde hace tantos años, inspiran la política de nuestras dos naciones y les dan su personalidad: vocación por los valores de la democracia, respeto de las leyes internacionales, no ingierencia en los asuntos de los estados soberanos, cooperación para el progreso, la justicia y la paz.

"Para llevar a buen término su misión, puedo asegurarle, señor embajador, que usted hallará ante el gobierno de la República Francesa y particularmente ante mí mismo todo el apoyo que pueda desear.

"Le ruego transmitir al doctor Allende, Presidente de la República de Chile, las seguridades de mi alta estima, a las que uno más sinceros votos y muy cordiales por la prosperidad y la felicidad del pueblo chileno, Georges Pompidou."

"No es solamente al representante oficial de un país amigo al que hoy saludo en su persona, sino también a un humanista y a un poeta, cercano de Francia y de sus escritores. Conozco también con cuánta atención usted siguió desde siempre los acontecimientos que marcan la historia de mi país. No olvido la simpatía que usted nos testimonió durante las vicisitudes de la Segunda Guerra Mundial, ni en los años que siguieron a ésta, las ardientes declaraciones por medio de las cuales usted manifestaba por entero su interés por la política francesa, así como hay que decir también sus dones de polemista y sus convicciones de escritor comprometido.

"Usted representa un país lejano, pero que por numerosas razones, comenzando por pertenecer a una misma civilización, mantiene lazos estrechos con Francia. La acordada que Chile reservó al general De Gaulle en 1964, fue el testimonio más brillante. La cultura francesa está presente, gracias a los liceos y a los colegios franco-chilenos de la Alianza Francesa, a las instituciones de cultura que contribuyen a irradiar nuestra lengua. Recientemente, el Secretario de Estado ante el Primer Ministro, encargado de la función pública, inauguró en Santiago una escuela nacional de administración, creada con la ayuda de Francia. Este no es más que un ejemplo de una cooperación muy activa que se refiere esencialmente a la administración pública, a la formación profesional y a la agricultura, incluso si entendemos que deben ampliarse. Los intereses franceses en Chile son numerosos y no se refieren a grandes negocios, sino, como yo decía recientemente a los embajadores de América Latina en París, nuestros establecimientos evitan que las inversiones francesas conduzcan a tomas de control contrarias al espíritu de la cooperación industrial que se inscribe en el futuro de las relaciones bilaterales entre Francia y los países de América Latina. Y, esto es cierto, en particular en el caso de Chile.

Hoy es selección de Consejeros Familiares

HOY Y MANANA se realizará la Selección de los postulantes a Consejeros Familiares en el Centro Nacional de la Familia, CENFA. La Selección, como asimismo las inscripciones para participar en ella, se realizará en la sede de la Instrucción Bellavista 67, fono 775419. Los postulantes deberán presentarse a las 10 horas del día sábado y deben disponer de los dos días a fin de someterse a las entrevistas y test necesarios. Estará a cargo de la Selección el equipo de profesionales del Servicio de Consejeros Familiares. Como requisito se exige licencia secundaria o estudios especializados, más una

experiencia matrimonial positiva de un mínimo de 10 años.

El Servicio de Consejeros Familiares es un Departamento del Centro Nacional de la Familia y lleva tres años de labor en la Capacitación de Consejeros y atención a matrimonios en conflictos en su consultorio.

Los postulantes que sean Seleccionados en este fin de semana deberán seguir posteriormente un Curso de Capacitación a fin de prepararse debidamente en la atención de la pareja o la familia.

Las personas que deseen inscribirse pueden hacerlo el mismo sábado antes de iniciar la Selección a las 10 horas.

Beneficios al por mayor para los universitarios

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal). — En un informe elaborado por el Comité Regional Interuniversitario de Bienestar Estudiantil, se dan a conocer ampliamente los beneficios a los que pueden aspirar los estudiantes universitarios a través de los Departamentos de Bienestar Estudiantil de cada una de las Casas de Estudio.

En este documento que está siendo entregado a los alumnos de primeros años de las Universidades de Chile, Católica y Santa María se informa que los Departamentos de Bienestar Estudiantil son "organizaciones destinadas a coadyuvar a la labor docente universitaria velando por el bienestar de la totalidad de los estudiantes a través de acciones que proporcionen una cierta estabilidad física, mental y social, que les permita un máximo de rendimiento académico, y contribuya a su formación social."

En párrafos posteriores se dan a conocer los requisitos generales que son necesarios para las

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra, abuelita y tía Sra.

TERESA CATALAN TOBAR.

Q. E. P. D.
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico saliendo el cortejo a las 16 horas desde su casa habitación, Avenida Blanco Encalada N° 2947, c/1.

LA FAMILIA.

"LA REACCION..."

mas, vigilados por gendarmes y detectives, en circunstancias que han sido víctimas de la prapropencia y del matonaje de los clanes que están atentando contra el Gobierno Popular.

El atentado en contra de los jóvenes de la Brigada "Amanecer", se produjo en las primeras horas del jueves pasado en el paso bajo nivel situado en la esquina de las calles La Feria y Callejón Lo Ovalle.

Alrededor de las 130 horas, siete jóvenes de la Brigada viajaban en un camión que se dirigía a la población José María Caro, donde debían cumplir labores de propaganda electoral.

Al cruzar el paso bajo nivel fueron agredidos con disparos de escopeta, calibre 16, por una treintena de matones comandados por José Burgueno, hijo del candidato a regidor del Partido Nacional, Abel Burgueno.

Los mercenarios, que se encontraban emboscados, dispararon sin que mediara provocación alguna de los jóvenes que viajaban en el camión. A consecuencia de los disparos resultaron heridos siete militantes de la brigada los que de inmediato fueron trasladados en el mismo camión, a los centros hospitalarios de urgencia.

Posteriormente, los delincuentes contratados por el P. N., procedieron a fabricar un autoescudo de la Brigada "Amanecer" que, al ser colocado en el vehículo, donde formularon una denuncia por agresión, el chofer que conducía la misma camioneta transportaba a los integrantes de la brigada, que denunciaron la agresión que había concluido con siete jóvenes heridos de gravedad.

Carabineros detuvo al chofer identificado como Jorge Llanos, y a su acompañante, Santiago Llanillos. También quedó en calidad de detenido José Burgueno, quien reconoció haber sido uno de los autores de los disparos. En poder de Burgueno se encontraron cartuchos para escopeta calibre 16.

La indignación de los trabajadores del hospital judicial entablado por el Partido Nacional, Solo que no hay víctimas de esa tremenda matanza que estuvieron en punto de salir del Partido Comunista.



El muchacho de la fotografía Juan González, fue incomunicado y engrillado en el hospital Barros Luco. La orden la impartió la juez del Tercer Juzgado del Crimen de San Miguel, Adela Manquilef Vargas. El pueblo se pregunta;

"¿Quién puede ordenar encadenar y juzgar a sus agresores, que son los mismos que están atentando contra el Gobierno de los trabajadores y contra Chile entero?"

Se reanudaron obras del Estadio Techado

Después de diez años de paralización, se reanudaron las obras del Estadio Metropolitano de Santiago, en el Parque Cousiño un conjunto arquitectónico que comprenderá 24.235 metros cuadrados y en el cual 20 mil personas podrán presenciar competencias deportivas, concentraciones y conferencias.

Al reinicio de las obras asistieron los Ministros del Interior, José Tohá, y de Obras Públicas, Pascual Barraza, quien declaró que la iniciativa constituía una demostración del nuevo criterio con que está operando el Gobierno de la Unidad Popular frente a las necesidades de las mayorías.

Durante el acto hablaron el Director General de Deportes, Sabino Aguad y el Ministro Barraza. Previamente el campeón nacional de boxeo Geoffrey Stevensizó el pabellón chileno a la entrada de la obra.

Al llegar al recinto los Ministros se impulsaron de la maqueta del proyecto, a cargo del Jefe del Departamento de Obras de la Corporación de Construcciones Deportivas, Mario Recordón.

Posteriormente recorrieron las dependencias inconclusas de la obra, cuya primera parte se inició en 1957 a base de un proyecto de Recordón y sus colegas Guillermo García Hudobro y Agustín Gómez.

El programa de trabajo permitirá terminar las cinco etapas en que se dividieron a comienzos del próximo año. De tal manera, el primer uso oficial del Estadio Techado, lo disfrutarán los delegados que concurren al Congreso Internacional de Comercio y Desarrollo.

El programa de trabajo permitirá terminar las cinco etapas en que se dividieron a comienzos del próximo año. De tal manera, el primer uso oficial del Estadio Techado, lo disfrutarán los delegados que concurren al Congreso Internacional de Comercio y Desarrollo.

ESTIMULO

El Ministro Barraza, dijo en su intervención que la reanudación de obras del Estadio Metropolitano constituyó una muestra del nuevo criterio del Gobierno de la Unidad Popular, que no sólo se preocupa de las obras de grandes edificios, sino también por otros aspectos de la vida nacional.

Señaló que es preocupación de su Ministerio el estimular al deporte popular masivo, el que sólo podrá desarrollarse en la medida en que se disponga de medios y campos adecuados.

UNICO EN CHILE

En su discurso el Director de Deportes del Estado, Sabino Aguad, hizo una síntesis histórica del proyecto, expresando su satisfacción por inaugurar las obras de esta segunda etapa a

sinó también material.

Nueva sede social del Instituto Chileno-Chino

ESTA NOCHE SE INAUGURA LA NUEVA SEDE SOCIAL DEL INSTITUTO CHILENO-CHINO DE CULTURA, que preside el diputado Antonio Tavolar. Vísquez.

A la inauguración del nuevo local ubicado en calle Lira 767, han sido invitados dirigentes de las fuerzas políticas populares, dirigentes sindicales, periodistas, autoridades de Gobierno, alcaldes, regidores y amigos de la República Popular China.

En la actualidad se encuentran funcionando las academias de pintura, de Folklore Nacional y Latinoamericano.

El acto de esta noche se iniciará a las 20 horas.

SECRETARIA DE ESTUDIOS

CARNE DE VACUNO

Desde el Lunes 29 de Marzo y hasta el Lunes 12 de Abril las carnicerías, supermercados y centrales de corte están autorizados para expender carne congelada de vacuno.

Para esta oportunidad DIRINCO ha fijado los siguientes precios de venta al público.

Corte	Precio Venta Público
FILETE	E° 28
LOMO LISO Y VETADO	20
ASIENTO	18
PUNTA DE PICANA	18
POLLO Y PUNTA DE GANSO	18
GANSO	18
PUNTA Y POSTA DE PALETA	18
POSTA NEGRA Y ROSADA	18
CHOCILLO	16
SOBRE COSTILLA	16
LARGATO	16
TAPABARRIGA	14
ASADO CARNICERO	14
PLATEADA	14
HUACHALOMO	14
CARNE MOLIDA	14
OSUBUCO	10
CAZUELA	4
HUESO CORRIENTE	3
GRASA	2

Señora dueña de casa Controle estos precios y nb pague más.



MESSE
Instrumento del progreso
La Feria de Hannover le ofrece algo que Vd. tendría que buscar durante largo tiempo.
Una visión general — no únicamente la vía estrecha del saber acerca

de una sola rama!
Amplia información:
Las ramas vecinas son interesantes para todos.
Lo más reciente de todos los sectores técnicos e industriales.

Sobre un espacio reducido. En el tiempo más breve. Y una recepción cordial.
Un gran número de servicios le facilitan el viaje y la visita a la Feria, y la orientación y el trabajo dentro de ella. Si quiere

invertir con éxito: Feria de Hannover! Un viaje que ahorra muchos viajes!
FERIA DE HANNOVER '71
Jueves, 22 a Viernes, 30 de Abril (Mercado Mundial de la Industria)

Cámara Chileno-Alemana de Comercio e Industria.
Deutsch-Chilenische Industrie- und Handelskammer.
Ahumada 131, Of. Nr. 808-815. Santiago 64494

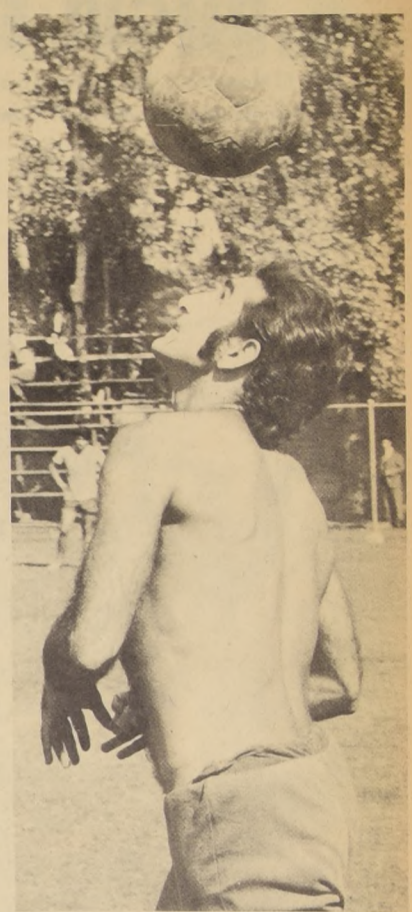
Señalaron los albos en Gasco

LA CLASIFICACION SE LA BRINDAREMOS A PEDRITO



Colo Colo espera confiado el partido del miércoles frente a Unión. Le brindaremos la victoria a Pedro García, señala la mayoría de los cracks albos.

Luego de su victoria sobre Cerro Porteno... MACHUCADOS... EL "PESO" DE GARCIA... VALDES... MALA INTENCION DEL PARAGUAYO...



Edson Beiruth, en el próximo partido espera estar a "punto".

Puñetes en el México: 5a. fecha

- El sensacional Campeonato de Debutantes 1971... Categoría Gallo... Categoría Pluma... Categoría Liviano... Categoría Medio Mediano Ligero...



"Duelo verbal" entre Pancho Hormazabal y "Chamaco" Valdés. El jugador quiere ir el domingo a Antofagasta Hormazabal lo necesita en Santiago.



Valentini Caszelly y Araya comentan el estado de su compañero Pedro García. Los albos, se muestran preocupados por la lesión del ex-hispano.

TABLA DE POSICIONES

Table with columns: EQUIPOS, PJ, PG, PP, TF, TC, PTS. Rows include ARGENTINA, URUGUAY, BRASIL, PERU, COLOMBIA, PARAGUAY, CHILE, ECUADOR.

Los médicos se contradicen: ¿En que quedamos? "Frazier está o no"

NUEVA YORK 25 (ANSA) Joe está bien... Comisión Atlética de Nueva York... Los síntomas y las circunstancias del mal estar que obligaron al campeón a recluarse en un hospital...

Autoridades de Gobierno dieron el vamos al nuevo estadio cerrado

Con la presencia de los Ministros del Interior, José Tóhá, de Obras Públicas y Transportes, Pascual Barraza, y el Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia... SABINO AGUAD... UN POCO DE HISTORIA... LA OBRA...

Breves del Sudamericano

MONTEVIDEO (ANSA) El argentino Alberto Cabrera es el momento el jugador más sudamericano de básquetbol con 83 puntos... MILE... E... S...

Mañana en Las Vizcachas:

LOS MOTORES VUELVEN A RUGIR EN LA PISTA

● **"El Maestro" Garafulic en sensacional duelo con la Liebre III, conducida por Manuel Comandari**

Un total de 88 participantes se anotaron para participar en la segunda fecha del Automovilismo de Velocidad que se realizará este domingo en el Circuito N° 2 del Autódromo Las Vizcachas de Puente Alto.
La cifra más alta de anotados

corresponde a la Categoría Turismo de Carretera que llegó a los 19 pilotos, destacando entre otros los siguientes nombres y máquinas:

La "Liebre 3" de Galbato que correrá Manuel Comandari, actual campeón de la serie, Boris

Garafulic en su habitual Ford Falcon; Luis Gimeno en el famoso Chevrolet con motor Z-28; Fernando Paredes con su trueno "Scorpion"; Carlos Griffin con Chevrolet que nuevamente sale a dar guerra a los circuitos y el no menos interesante Claudio Iba-

rra, que ahora si desea salir de perdidosos con su Ford Falcon. Asimismo es interesante hacer notar la presencia de los "chicos" en esta categoría que demostrarán nuevamente su poder en el desplazamiento de la pista. Elds son:

Eduardo Kovacs, Alfred Gerhard, Eduardo Bravo, René López y Ramón Arrau, a ellos debe agregarse 3 máquinas de Anexo J, serie de 2.000 a 5.000 cc que por no cubrir el mínimo exigido en el reglamento pasan a engrosar la serie de T.C. Es así que Jorge Mac-Kay (Chevy) Julio Ayala (Chevrolet) y Jaime Vergara (Ford) deberá alternar con las más importantes figuras de nuestro automovilismo.

Mientras tanto, esta tarde desde las 18 horas la Comisión Técnica comenzará a realizar la revisión de los coches. El acto tendrá lugar en Avda. Bustamante 528.
Por su parte la Federación reunida anoche acordó revocar el acuerdo de AVCOCH, en el sentido de que las pruebas se correrán en contra de los punteros del relicto, una reclamación que hicieron efectiva varios pilotos de Anexo J, y muy especialmente los volantes de Standard Nacional.

AVCOCH en este sentido había acordado realizar las carreras girando hacia la derecha como una manera de ajustarse a la reglamentación internacional, pero ahora y durante toda la temporada 1971 se seguirá girando hacia la izquierda, como era habitual en Vizcachas.
Con respecto al público, este tendrá por primera vez locomoción desde distintos puntos de Santiago, en cada lugar que se indicará a continuación la E.T.C. del E. aportará con 15 buses que harán el recorrido ida y vuelta al Autódromo.
Estación Central frente a calle Matucana; Plaza Italia, a un costado de la Avda. Bustamante y en Estación Mapocho, frente a la calle Bander.



Boris Garafulic espera demostrar nuevamente su pericia en el autódromo Las Vizcachas.



Manuel Comandari, su juventud y la Liebre III serán un adversario de peso para "El Maestro".

En el Gimnasio Recoleta: Continúa Boxeo de los Barrios

Esta noche, a partir de las 21 horas, en el Gimnasio del Club Recoleta se realizará la tercera fecha del Campeonato de Boxeo de los Barrios, organizado por la Asociación Santiago. La jornada consultará los siguientes combates:

CATEGORIA MOSCA JUNIORS

Miguel Cisternas (San Antonio) con Patricio Mansilla (Rencá) y Gabriel Venegas (Barrancas) con Miguel Casidia (Cisterna)

CATEGORIA MOSCA

Aron Veliz (San Joaquín) con José Muñoz (Santa Julia) e Iván Hernández (Cisterna) Con Francisco Rojas (Rencá)

CATEGORIA GALLO

Pedro Moyano (San Antonio) con Jorge Muñoz (Cisterna); Orlando Cruz (Nuñoa) con Fabian Valdes (Cisterna) y Oreste Tristini (Recoleta) con Carlos Pinto (Rencá)

CATEGORIA PLUMA

Leonel Vargas (San Joaquín) con Juan Pradel (Estrella); Luis Carabantes Recoleta con Alejandro Madrid (Exposición) y Jorge Henriquez (Santa Julia) con Juan Jeria (Barrancas)

CATEGORIA LIVIANO

Floy Herrera (Cisterna) con Juan Llenquin (Recoleta); Rubén Caballero (San Pablo) con Luis Guerrero (Neptuno); Juan Rojas (San Joaquín) con José Garay (Neptuno) y Luis Lullio (Barrancas) con Bismarck Catalán (Nuñoa)

CATEGORIA MEDIUMMEDIANO LIGERO

Alejandro Garrido (Recoleta) con Juan Muñoz (San Pablo); Jorge Lara (Cisterna) con José Toro (Estrella) y Alberto Zapata (Neptuno) con Ramón Quilaquia (Exposición)

Resultados del Primer Tiempo Ecuador 36/29

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Más fútbol en la Liga Jardín Lo Prado

Resultados que dejó la 3a fecha del Octogonal Liga Jardín Lo Prado 1971, el Domingo 21 recién pasado. La tabla de puntaje hasta el momento y el resultado del sorteo para la 4a fecha a jugarse mañana

RESULTADOS DE LA 3a FECHA

4° de Ferroviario 3; Condores de Lo Prado, 2
4° de Palestino 2; Barcelona, 1
Benedicto Flores, 2; Los Lirios 0
4° de Stgo. Morning 0; Estrella de Lo Prado, 1

TABLA DE POSICIONES HASTA LA 3a FECHA

1° con 6 puntos e invictos 4° especial de Palestino, y Benedito Flores
2° con 5 puntos e invicto Estrella de Lo Prado.
3° con 3 puntos 4a Especial de Ferroviario.
4° con 2 puntos 4a Especial de Stgo. Morning y Condores de Lo Prado.
5° con 0 puntos Los Lirios y Barcelona.

SORTEO PARA LA 4a FECHA A JUGARSE EL DOMINGO

13.30 hrs. 4° de Stgo. Morning, v/s Barcelona
14.40 hrs. Estrella de Lo Prado, v/s Los Lirios.
15.55 hrs. 4° de Palestino, v/s Condores de Lo Prado.
17.20 hrs. 4° de Ferroviario, v/s Benedito Flores

Optimismo en Santa Laura.

Juan Rodríguez: ganamos nosotros y punto...

A menos de una semana del decisivo match con Colo Colo, no se advierte intranquilidad, temor ni excesiva preocupación en el plantel de Unión Española. Por el contrario el optimismo y la confianza es la tónica casi general del plantel. Es posible que nervios hayan en algunos, pero lo importante es que la mayoría cree en lo que son capaces, que es desde luego un índice auspicioso en este tipo de confrontaciones, en las que la "cosa" psíquica juega un rol fundamental.

Ayer en Santa Laura, esta imprevista confianza se vio claramente en el entrenamiento. En este, que comenzó aproximadamente a las 9 horas, las indicaciones del cuerpo técnico, se cumplieron al "pie de la letra" pero todo con el rostro alegre, con la risa a flor de piel y sin el ceño fruncido en nada. En estas condiciones, el trabajo no podía ser desagradable y desde luego no lo fue, ya que no hubo exigencias físicas mayores y todo se hizo a través de los llamados juegos recreativos.

De esta etapa, de "entrenar jugando" (dos grupos reditiendo el "casi infantil" "el tondo del medio") se pasó a algo más futbolístico. Fueron solo diez minutos de un "partido" entre defensores y atacantes, que se efectuó a lo ancho de la cancha y en el sector correspondiente a una de las áreas. Con estos diez minutos de fútbol en el que ganaron los defensores reforzados con Novo y González, se puso término a la práctica del día. Vinieron luego las luchas, los refrescos, el control del peso y las consabidas conversaciones.

Mientras los muchachos más jóvenes conversaban y chacoteaban, dialogamos con Juan Olivares. Preguntamos: "Cuál es su impresión del match con Colo Colo?"
"Creo que ganamos, aunque reconozco que el partido es difícil. Sin embargo, se me ocurre que Colo Colo es lento en defensa, sobre todo en el sector de Herrera y González. Por allí atacaremos nosotros y lo haremos desde el comienzo. No ocurrirá lo que de los partidos en los que se disputó el título, en los cuales cometimos un error, que fue el de especular con el empate, dándole así posibilidad a que Colo Colo se nos viniera encima. Ahora, no regalaremos la media cancha y por el contrario, lucharemos por imponernos en ese sector para de allí atacar personalmente. Esta será la orden: atacar, atacar desde el principio."

Mientras conversamos con Juan Olivares, pasó Juan Rodríguez. A la pregunta anterior respondió con la "pachorra" de siempre: "ganamos nosotros, ¿qué duda puede haber?"
Ganaremos... eso es todo y punto.

Gustavo Ortlieb, preparador físico del plantel hispano, no hizo aseveraciones de tipo técnico. "Esto corresponde a Nestor", dijo. "Habló en cambio de su especialidad del estado físico del equipo. En general no hay problemas. Todos están perfectamente bien y en su peso ideal. Las excepciones son sólo dos: Arias que está algo resentido de un muslo, pero sin mayor gravedad y Angulo, que a raíz del "chocque" con el paraguayo Monges, sufrió una contusión de la que ya está recuperado. Sin embargo, como una medida simplemente de precaución está en reposo. Volverá a entrenar el próximo lunes. En cuanto a sí juega o no depende de como se vea en la práctica de ese día y al mismo tiempo del criterio que al respecto tenga Néstor Isella, que es quien determina en definitiva".



La acrobática contorsión de Juan Olivares y el gesto de sorpresa de Berly. Algo de la práctica matinal de ayer de Unión Española.



Un poco de gimnasia para desintoxicar los músculos nunca está demás.



Farías, Juan Rodríguez y Novo entrenan, pero más que entrenar... juegan.

S.A. de Básquetbol:

Chile ganó a Ecuador

(primer triunfo y puede ser el único)

● **67 x 63, la cuenta del match**

● **Después de 30 años, Perú venció a Brasil**

MONTEVIDEO (ANSA). Reaccionando vigorosamente en la segunda mitad del partido, la Selección de Chile se alzó esta noche con su primer triunfo en el 24° Campeonato Sudamericano de Básquetbol, venciendo 67-63 a Ecuador.

En el primer tiempo, Ecuador expuso mejor técnica que su rival y esto se reflejó en las cifras que durante todo el periodo fueron dadas por el postergador.

Fundamental, para esa supremacía resultó la notable gestión de Lapenti, muy bien apuntalado por Garzón y su equipo se retiró ganador parcial por 36 tantos a 29.

Pero en la etapa complementaria, Chile cambió su marca sobre Lapenti que hasta ese momento había resultado incontrolable, y sea por agotamiento de este, como por la tenaz custodia a que lo sometió Suárez, ya no rindió tanto y ahí el partido tuvo un vuelco fundamental.

Además, Suárez se proyecta a la ofensiva, apoyado por Díaz y dominando el tablero ofensivo fue poco a poco acercando las ventajas y a los 30 Chile pasó por primera vez a comandar en el tanteo (48-47).

Los sucesivos cambios introducidos por el técnico Abel Giménez no dieron los resultados esperados y Chile pasó a dominar claramente las acciones. A los 38 tenía diez tantos de ventaja (67-57).

Pese a su desesperado repunte de los ecuatorianos, no pudieron remontar diferencias y el "five" de Chile resultó justo ganador de un encuentro de técnica aceptable. Ecuador es el único representante que aún no conoce la victoria en el certamen.

La síntesis del encuentro es la siguiente:

Chile: Rafael Reusch 3 fouts 0 puntos, Oscar Fornori 5 fouts 2 puntos, Raúl Vilella 2 fouts 0 puntos, Juan Morales 3 fouts 5 puntos, Manuel Herrera 3 fouts 8 puntos, René Ahrens 0 fouts 6 puntos, Luis Suárez 2 fouts 28 puntos, Wilberto Díaz 1 foul 10 puntos, Juan Arancibia 1 foul 2 puntos, Edgardo Ansmendi 2 fouts 6 puntos. Total 67.

Director Técnico: Luis Valenzuela

Ecuador: Osvaldo Arias 2 fouts 12 puntos, Luis Briones 0 foul 0 puntos, Javier Martínez 0 foul 2 puntos, Jorge Mejía 4 fouts 8 puntos, Carlo Vargas 2 fouts 2 puntos, Luis Mejía 5 fouts 7 puntos, Nicolás Lapenti 3 fouts 14 puntos, Julio Garzón 1 foul 13 puntos, Jorge Niemes 3 fouts 4 puntos, Fernando Ayavay 0 foul 1 punto Total: 63

Director Técnico: Abel Giménez

Resultado del Primer Tiempo Ecuador 36/29

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

Jueves: Daniel Flores (Argentina) y Augusto Ariza (Perú)

PERU GANA A BRASIL

MONTEVIDEO (ANSA). Confiando y aun superando sus buenas actuaciones anteriores la selección peruana dio esta noche la primera nota importante del 24° Campeonato Sudamericano de Básquetbol al anotarse un triunfo sensacional ante el poderoso equipo brasileño cuya chance en el torneo comprometió seriamente.

El resultado final de 70 tantos a 66 da una pauta lo disputado que resultó el encuentro que en los instantes finales se hizo dramático cuando el D.T. "Kanela" intentaba sin éxito armar a su equipo (después de haber introducido numerosos cambios) para "coartar" el superior juego incaico y evitar la derrota.

El encuentro se planteó siempre favorable a Brasil, pese a que en ningún momento pudo extender ventajas que oscilaron en los cinco puntos.

Ambos reiteraron el juego ya evidenciado en otras presentaciones. Brasil apuntalado por Adison y Martins y apareció debajo del tablero ofensivo en tanto Perú mantenía a Paredes y Airaldi en la contención, proyectándose al ataque Vásquez y moviéndose con soltura Sangio.

Recién en los quince minutos de la etapa final, Perú logró acortar a tres la diferencia y ahí los dos mil espectadores que se dieron cita en el "cilindro" tomaron partido.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Jairo Escobar y Moreno lucharon permanentemente y la participación en el tanteo se mantuvo casi constante, finalizando la primera mitad favorable a los rioplatenses en un solo tanto 35-34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.



RAUL DUARTE, sus 2,02 mts. resultaron determinantes en el rebote ofensivo de Perú, en su victoria frente a Brasil.



LUIS SUAREZ El pivot de Osorno que llevó a Chile el triunfo frente a Ecuador.

ARGENTINA 82 COLOMBIA 76

MONTEVIDEO (ANSA). Argentina venció ajustadamente a Colombia por 82 tantos a 76 en el segundo encuentro de la tripleta básquetbol disputado en esta ciudad.

Seriamente exigida la selección de Argentina obtuvo hoy un ajustado triunfo sobre su similar de Colombia en las cifras de 82 tantos a 76 en un partido intenso y parejo en casi todo su transcurso.

Colombia sorprendió con una excelente marcación individual en su zona y se proyectó mejor al ataque, jugando de igual a igual contra uno de los favoritos para adjudicarse el certamen.

Jairo Escobar y Moreno lucharon permanentemente y la participación en el tanteo se mantuvo casi constante, finalizando la primera mitad favorable a los rioplatenses en un solo tanto 35-34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

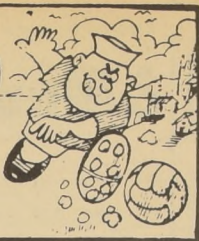
Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

Reanudadas las acciones, Argentina sacó rápidamente ocho tantos de ventaja y jugando a gran ritmo, dio la sensación de que su triunfo amplio sería irreversible. Pero se recuperó Colombia y el juego volvió a ser parejo, llegando a 34.

VALPARAISO DEPORTIVO

por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ



Título "honorífico" para los provincianos

"Caluga" Valenzuela, gran culpable de la "tragedia" de nuestro básquetbol en Uruguay.

Interesante la iniciativa de Everton, que por supuesto espera haberse aprobado por el Consejo de Delegados de la Asociación Central. En este sentido, los dirigentes uruguayos, no hay duda que se llamamos, no hay duda que se llamamos, no hay duda que se llamamos...



WANDERERS cometió un error al dejar ir a uno de sus valores más representativos: Manuel Canelo.

El presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol (CSF), Teófilo Salinas, declaró en forma clara y terminante que, de acuerdo con el reglamento, "Universitario" es el vencedor, adjudicándose los dos puntos del partido que debía disputar anoche.

Universitario es el vencedor del grupo N°1

LIMA 26 (UPI) Todos los matutinos dan un suspiro de alivio y en sus sonrisas reflejadas, al subcampeón primario Universitario como ganador del partido que no llegó a jugar en Buenos Aires frente al campeón argentino Boca Juniors, por el torneo de la Copa Libertadores de América.

En cuanto a la derrota sufrida en Rosario por el campeón peruano Cristal frente al subcampeón argentino Rosario Central, por cuatro a cero, la afición peruana se ha mostrado conforme, ya que ha tenido en cuenta que se trataba de una competencia muy desigual, al presentarse el equipo visitante con sólo tres titulares.

Gran Festival Artístico en el Estadio Chile

Esta noche, desde las 21 Hrs., en el Estadio Chile, los Gremios, Sindicatos, Asociaciones, Juntas de Vecinos, Centros Culturales y Clubes Deportivos, en un gran Festival Artístico, testimoniarán su reconocimiento al Municipalista N° 1 de Santiago, JOEL MARCHANT FAUNDEZ, por todas las actividades cumplidas en beneficio de sus instituciones y como homenaje a la primera mayoría obtenida en el gremio Municipal.

Advertisement for Citizen watches, featuring images of various watch models and the text 'CALIDAD Y PRECISION', 'CITIZEN', 'Tokyo, Japan', 'Relojería GABOR', 'ESTADO 48'.

Esta tarde a las 16 horas:

Estadio Italiano y U. Católica enfrentan a nadadores de Ecuador

HoY se inicia en el Estadio Italiano una de las principales confrontaciones de natación de los últimos tiempos. Los representantes de esta institución de colonia y los nadadores de Universidad Católica enfrentarán a los mejores nadadores de la Academia Ferretti, de Ecuador.

La competencia, desde luego, significará medir la calidad de nuestros representantes con la verdadera "embajada" acuática ecuatoriana, ya que la Academia Ferretti es lo mejor de este país y realiza periódicamente giras por toda América y Europa.

El torneo se iniciará como dijimos, a las 16 horas en el Estadio Italiano y finalizará en el mismo campo de colonia Mañana a la misma hora.

Nuestros nadadores, en tanto, luego de haber participado en la Competencia Nacional y en la Sexta Olimpiada Inter-Estados, continúan entrenando para enfrentar dignamente a estos excepcionales adversarios. Especial cuidado se ha tenido en la confección de las pruebas, para permitir, en cada una de ellas, la participación de uno o más nadadores ecuatorianos.

Academia Ferretti, por su parte, anunció que una vez finalizada la jornada regresa de inmediato a su país, en donde debe cumplir numerosos compromisos.



LOS VISITANTES La delegación ecuatoriana viene encabezada por los entrenadores José y Lili Ferretti, y la nómina de los nadadores es la siguiente: Gaby Borquez (17), María Teresa Carrera (18), Mariuki Segres, Blanca Orozco y Helen Montevideo.

POR JET de LAN Chile llegaron procedentes de Ecuador, con escala en Pudahuel, los nadadores infantiles del club Academia Ferretti, que viene bajo la batuta de su entrenador y director, José Ferretti, además de la ex vicecampeona mundial de natación, Victoria Ferrer. Los nadadores ecuatorianos participarán en el triangular con Estadio Italiano y Combinado de Universidad Católica y de Chile.



TEOFILO SALINAS. Recoge toda clase de cargos por parte de la prensa argentina.

Para preseleccionados: Examen en el E. Manquehue

HOY EN EL Estadio Manquehue se efectuará el segundo control para los atletas preseleccionados. Los que postulen a Cali y Lima, tendrán que presentarse esta tarde ante la comisión designada por la Federación Atlética de Chile para su examen. Las marcas tendrán su validez y la importancia que el atleta necesita, de aquí a dos meses más, cuando todo este listo para designar el equipo atlético que irá a Colombia y Sudamericano de Lima.

Para hoy en el Estadio Manquehue habrá una tabla de marcas mínimas que servirá para que los hombres confronten sus performances.

Tabla y Horario

Para los "límeños" vale el siguiente cuadro: 15.00 hrs. 55 metros vallas, varones; alto, damas, (1.35 mts) garrocha 3.40 mts.

15.25 hrs. 60 metros vallas, damas; salto largo damas (4.80 mts) varones (6 metros); bala damas (12 mts) y varones (12 mts); 15.30 hrs. 5.000 mts planos.

15.55 hrs. repetición de los 55 metros vallas, varones; alto varones (1.70 mts); jabalina, damas (35 mts); varones (50 mts); 16.10 hrs. repetición de 60 metros.

La atracción principal de la reunión atlética la constituye los 5.000 mts. planos, cuyos participantes están empentados en quebrar el record de Chile, Edmundo Warnke. José Ramírez, Víctor Ríos, Mario Valdivia, Osvaldo Cornejo, etc. partirán pensando en la caída de la marca que está vigente. Puede, entonces caer esta tarde el record de los 5.000 mts. y de paso clasificarse un hombre para Cali y Lima.

Cross en el Cerro

Un nuevo programa de Cross se efectuará mañana en el cerro San Cristóbal, con partida desde La Pirámide. El evento es organizado por el club Royal y su iniciación será a las 9 de la mañana.

Participarán peñecas y adultos, como lo han venido haciendo en los dos cross anteriores.



JOSE RAMIREZ, figura del fondismo chileno. En los 5.000 mts. se verá la suerte.

FUTBOLERIA



Se le aclara el panorama a Leonel Sánchez. Dos son los clubes que están interesados en contar con sus servicios en el zurdito internacional. El que lleva la delantera es Rangers, cuyos dirigentes ya conversaron con Leonel para hacerle saber el interés que tenían en que fuera a jugar a Talca. El jugador no rechazó la oferta, desea jugar este año, que según sus declaraciones "será el último".

Amistoso que jugará este domingo con Badminton se probará Miguel Hermosilla, quien tiene ya todo arreglado para el caso que su actuación conforme al entrenador Cruzat.

Poco optimista se mostró el preparador físico de Unión Española al comentar la lesión de Pedro García Señaló Ortiel a La Nación que por la foto de la radiografía publicada el Jueves era muy difícil que el jugador albo pudiera estar en una cancha de fútbol antes de un año de reposo. Que la fractura doble, le produciría al jugador una doble callosidad, muy difícil de normalizar en sólo cuatro meses.

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

CONCURSO LEY N° 15.076

Secretaría General. Llámase a Concurso Médico Amplio o Externo para proveer los siguientes cargos: PARA LA MATERNIDAD DEL HOSPITAL DEL EMPLEADO DE VALPARAISO. 1- Cuatro "MEDICOS OBSTETRAS", residentes A. P., sujetos al siguiente trato económico. a) Se cancelarán cuatro horas A. P. b) A éstas se sumarán cuatro horas obstétricas simples. c) Existirá para los médicos obstetas un estímulo de 33% sobre las ocho horas señaladas, en compensación por el no ejercicio de atención de Libre Elección. d) En los casos que proceda se cancelarán los correspondientes quinquenios. 2- Se deja expresa mención que los médicos obstetas de la Maternidad del Hospital del Empleado no podrán atender por el sistema de Libre Elección. 3- Entrega de bases reglamentarias y recibo de las postulaciones, hasta el 5 de abril de 1971, a las 12 horas, en la Oficina de Partes del Servicio Médico Nacional de Empleados, Bandera N° 72, 5° piso, Santiago, y en las Secretarías de sus Regionales. 4- Los oponentes al presentar sus antecedentes deberán acompañar una declaración jurada ante Notario, en el sentido de no haber sido sancionados con medidas disciplinarias por parte de alguna institución, ni del Colegio Profesional a que pertenecen, o en caso contrario declarar las sanciones de que han sido objeto. VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Opina la prensa bonaerense: "BURLA, BURLANDO, SALINAS FULLER, SIGUE GRITANDO"

● Es el titular del diario Clarín refiriéndose al problema personal que tiene el presidente de la Confederación contra Boca. En Baires dicen que el partido lo ganó el campeón argentino. ¿Quién entiende a quién?

BUENOS AIRES (ANSA).—La prensa local vuelve a referirse hoy con amplitud a los problemas derivados de la presente disputa por la Copa Libertadores de América. En general, los diarios porteños consideran que Boca Juniors se ha hecho acreedor a los dos puntos en juego anoche frente a Universitario de Deportes de Lima, el cual no se presentó en la cancha. Los dirigentes peruanos habían explicado previamente su actitud, basada en una decisión de la Confederación Sudamericana de Fútbol en el sentido de que el partido no debía jugarse en la cancha de Boca. No obstante, se señala aquí que lo único que surge de real en todo esto, es la no presentación de Universitario lo que le acarrearía consecuentemente la pérdida de los dos puntos en juego.

Inclusive el propio presidente de Boca Juniors, Alberto J.J. Armando declaró: "Boca Juniors adoptó esta posición de presentar el equipo en la cancha luego de haberlo analizado

profundamente legalmente estamos amparados y por ello en esta acción conseguimos los dos puntos en juego. El equipo boquense en efecto, salió anoche al campo de juego a las 20.15 hora de iniciación del encuentro y espero hasta las 21.00 cuando se levanta un acta de constatación de la no presentación de Universitario. Previamente se había procedido al sorteo del árbitro del partido resulto elegido Domingo Massaro, aun cuando no se encontraba en una decisión de la Confederación Sudamericana de Fútbol en el sentido de que el partido no debía jugarse en la cancha de Boca. No obstante, se señala aquí que lo único que surge de real en todo esto, es la no presentación de Universitario lo que le acarrearía consecuentemente la pérdida de los dos puntos en juego.

Boca se adjudicó los dos puntos, título "Crónica" su edición de hoy y en suelta, donde publica declaraciones del presidente de la C. S. F. transmitidas por una agencia noticiosa, el diario titula "Burla burlando, Salinas Fuller sigue gritando".

Clarín por su parte también sostiene que reglamentariamente Boca Juniors ganó los puntos, quien no se presentó dice es Universitario por lo que debe perder los puntos y esto como san-

ción moral exclusivamente, porque torpe e ingenuo sería pretender darle algún valor a semejante conquista. Teófilo Salinas reiteró su causa particular contra Boca, o contra su presidente. Sus argumentos para avalar su posición son de primer grado: "Así como la AFA no cumple su promesa formulada en la resolución de ayer, igualmente la Confederación Sudamericana no puede aceptar la burla de que ha sido objeto por parte de los dirigentes argentinos que no han cumplido su palabra: '¿qué palabra?—prosigue Clarín? La de negociar un cambio de escenario por el levantamiento de la pena? ¿Se manejan entonces fuera de todo reglamento? concluye el rotativo argentino.

No obstante la opinión publicada en los diarios, la impresión dominante es que el partido que debió jugarse anoche acarreará todavía muchas polémicas, se espera por supuesto, conocer la decisión de la C. S. F. que ha anunciado una reunión para

mañana sábado, donde tratará el tema.

En cuanto al partido que Rosario Central ganó holgadamente (4-0) frente a Sporting Cristal, la prensa local retaceó los comentarios. Casi todos los diarios publicaron simplemente una crónica del encuentro poniendo de relieve que el equipo campeón peruano estuvo integrado en su casi totalidad por suplentes, lo que restó jerarquía al partido, destacando no obstante la labor de Miffin en el equipo visitante y la corrección que en general predominó en el partido.

En otro orden de cosas, el tribunal de penas de la AFA dio a conocer una resolución con respecto a las sanciones que aplicará a los jugadores boquenses que estuvieron involucrados en el incidente del partido frente a Sporting Cristal. El árbitro Rubén Sánchez y el D. T. M. Silvero fueron suspendidos provisionalmente y citados a declarar, también fueron citados Rogel, Caen, Ovide, Sune, Rojas, Cabrera y Pianetti, Novello y Palacios, quedando sin sanción.



Carlos Monzon: "Benvenuti y Chirinos son 'papa'".

Buena la avivada de los "che":

¿Monzon-Chirinos?

Ya no se habla con tanto entusiasmo del match Monzon-Benvenuti, ahora los fanáticos quieren aunque con pretensiones muy desmedidas, el combate Monzon-Chirinos. Y todo porque nuestro conocido Chirinos se anotó un zapallazo de proporciones al ganar cuando Nino venía de una farrá. De cualquier modo, el combate con el italiano está programado para el 8 de mayo en Roma.

para pelear el sino que está enseñándole a los muchachitos que quieren hacer del boxeo su actividad favorita. No hay como perderse si alguien quiere verlo.

Está todas las tardes y es el más moreno que llega al 11° piso del gimnasio de la Federación (No) no ha estado veranando.

NILO RECAPACITA.

En buenas cuentas, nada más derrotado Nilo con relación a su Una derrota a Antonio Romero que quiere decir nada. Mas bien sirve para sacar experiencia. Nilo ya está yendo al gimnasio y a la que recupera el terreno perdido sin demora.

MOLINA SIGUE

Fuerte entrena Mario Molina le dio a LA NACIÓN que piensa haber de este año su gran año. Tiene proyectado un combate con Olea para enseguida tirarle el salto con Antonio Romero, que de golpe y porrazo se ha convertido en la gran figura del boxeo santiaguino.

Molina se tiene fe y piensa que Romero es más que ganable. Ojalá sea el quien lo gane.

H. MOLINA—J. SILVA.

Podría ser una interesante pelea. Y tiene que ser porque los dos son queridos y no rehuyen a la pelea franca. Pelearán en la que diez rounds. Pero antes Héctor Molina peleará en Arica con Sergio Diaz, que no es ariqueño sino que irá desde Santiago como importado a combatir con Molina.

JAUREGUI EN EL GIMNASIO

Pero no se está entrenando.

Fiesta en Asunción: Paraguay, campeón Juvenil

ASUNCIÓN (UPI). El fútbol paraguayo está lleno de orgullo luego de que su selección, venciendo todos los pronosticos, conquistó el Quinto Campeonato Sudamericano Juvenil de Fútbol.

La decisión se produjo considerando el gol average ya que los paraguayos empataron anoche a un tanto frente al conjunto de Uruguay.

Los goles fueron convertidos en el segundo tiempo. Islas abrió el marcador para Uruguay a los 22 minutos y cinco minutos a los 44.

Bajo las órdenes del árbitro colombiano Omar Delgado los equipos salieron así alineados:

Paraguay: Barreiro, Solalinde, Rios, Medina y Alfuch, Osorio, Correa y Colman, Aquino, Duarte y Maldonado.

Uruguay: Gaite, Cabrera, Trasante, Luthar y Leureiro, Vargas e Islas, González, Suarez, Mansilla y Pereira.

En el seleccionado paraguayo cinco reemplazó a Aquino y Rodríguez a Solalinde. En el uruguayo, Fortán sustituyó a Pereira, Rivero a Vargas y Areco a Trasante.

Brasil y Argentina, firmes candidatos a obtener el título máximo, fueron, sin embargo, derrotados por adversarios que cumplieron deficientemente actuación en el certamen.

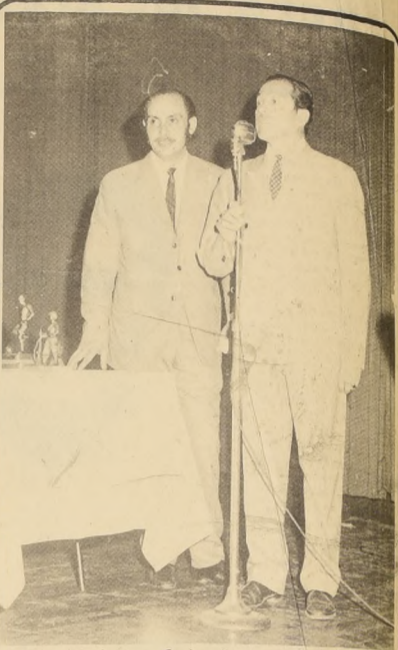
La Liga Paraguaya de Fútbol, organizadora del Torneo, tuvo un gran déficit económico, que revela el poco interés de la afición deportiva de Asunción.

Las dos únicas noches en que hubo mucho público fueron las jornadas semifinales y la final. Brasil, Argentina y Uruguay fueron los que mejor impresionaron en cuanto a su ensambamiento y calidad.

Paraguay, el Campeón, entró más al juego franco y penetrante, pero sin mayores ribetes técnicos. A Perú y Chile le faltó penetración, aunque exhibieron buena coordinación en sus líneas. Colombia, Venezuela y Bolivia trajeron entusiasmo y solo algunos vestigios del juego colectivo, porque pecaron de individualistas.

El jugador peruano Julio Meléndez asumió esta noche el capitánato del conjunto boquense.

Entretanto, en las dependencias de los jueces—previamente



Raul Iglesias y Carlos Bachur, presidente y pro-tesorero de LAF, que hicieron entrega de los premios a los triunfadores del torneo pasado.

Torneo Amigos del Fútbol

El directorio de la Liga Amigos del Fútbol que preside el entusiasta deportista Raul Iglesias dio comienzo a su tradicional campeonato oficial de fútbol en su estadio de Villa Macul y Providencia.

En la Liga Amigos del Fútbol que cuenta con 16 instituciones que en su mayoría son ex-jugadores profesionales y ex-internacionales tales como son Carlos Campos, Hugo Villanueva, Rolando Armiño, Antonio Alborno, Sergio Olmos, Luis Ramos, Roberto Suazo, Carlos Navarro, los hermanos Troncoso y otros.

El directorio programó el siguiente calendario de partido de la segunda fecha:

Sábado, Estadio Villa Macul Cancha N° 1

A las 15.30 horas: Estudiantes con Simón Martínez

A las 16.45 Estadio con Fulmines Domingo, Estadio Villa Macul

Cancha N° 1

A las 10 horas: Los Azules con Tadrán

A las 11.30 horas: Flamenco con Torino

CANCHA N° 2

10.00 horas: Villa Macul con A. Bilbao

11.30 horas: Juventus con Old Giorgians

Estadio Providencia

A las 16 horas: Barcelona con Comercio Atlético

A las 11.30 horas: Bucanero con Trotacuentos

Boca estuvo en la cancha a la hora señalada

BUENOS AIRES (ANSA).—Confirmada la ausencia de Universitario de Deportes en el campo de juego de Boca Juniors, se cumplieron todos los extremos reglamentarios en relación con el fallido encuentro.

A la hora señalada, el equipo de Boca Juniors salió al campo de juego, integrado por: Roma, Atela, Meléndez, Abel Pérez y Marzolini; Savoy, Madurga y Medina; Ponce, Curione y Ramón Peña.

El jugador peruano Julio Meléndez asumió esta noche el capitánato del conjunto boquense.

Entretanto, en las dependencias de los jueces—previamente

se había efectuado el sorteo de director del lance, resultando designado el chileno Domingo Massaro, junto a sus colegas Ramírez, Alvarez de Paraguay, y Armando César Coelho, de Brasil—se concretó el Torneo Amigos del Fútbol, respectivamente determinando la adjudicación de puntos a Boca Juniors por ausencia de su rival.

Reglamentariamente se han cumplido todos los extremos del caso; en cambio, nadie puede predecir en qué terminará esta situación, ya que se han enfrentado en forma frontal la Confederación Sudamericana de Fútbol y la Asociación de Fútbol Argentino, en lo que tiene que ver con el escenario del encuentro.

Por el Grupo N°5:

Emelec y Barcelona deciden la final

QUITO, 25 (ANSA). Los equipos ecuatorianos de fútbol Emelec, campeón nacional y Barcelona, campeón de la Copa Libertadores, se enfrentarán el próximo domingo en Guayaquil, para decidir cuál de los dos representará a la selección en las semifinales del torneo Copa Libertadores de América. Los dos conjuntos tienen seis puntos, los colombianos los contendores de Atlético Deportivo Cali, campeón y Atlético Juniors, vicecampeón sumaron cuatro puntos cada uno. Está pendiente, sin embargo, la resolución de la Confederación Sudamericana de Fútbol sobre la denuncia de los dos equipos colombianos de inclusión ilegal de los jugadores Spencer, en Barcelona y Rubén Marcos, en Emelec.

AGUILERA publicidad

MAÑANA UNA REVISTA EXTRA EN SU DIARIO

DE TAMAÑO Y CONTENIDO FAMILIAR
Tamaño Familiar... alcanza para todos...
La Nación, un diario amplio y generoso para Chile Nuevo,
Contenido Familiar... diariamente... y ahora hay nueva vida en su

REVISTA DOMINICAL
Siempre un cuento completo de autor nacional.
Siempre fotografías especiales, notas científicas, amenas, chilenas!
¡Y siempre más cerca de los hechos!

Compre
LA NACIÓN
cada mañana y toda la semana
¡Compártala con su familia!

COPA LIBERTADORES

FINAL DEL GRUPO 4

PROXIMO MIÉRCOLES 31

20,15 horas

COLO COLO

5 puntos

VS

UNION ESPAÑOLA

6 puntos

VENTA DE Entradas,
A partir de hoy en Colo Colo, Cienfuegos 41, y Unión Española, Carmen 110.

ATENCIÓN PARA DIRIGENTES EN LA ASOCIACION CENTRAL DE FÚTBOL

¡Y siempre más cerca de los hechos!

Sangrientos sucesos:

PROCLAMADA INDEPENDENCIA DE PAQUISTAN ORIENTAL

NUEVA DELHI, (UPI). El Jaque Mujibur Rahman proclamó hoy la independencia del Paquistán Oriental, mientras sus fuerzas bengalíes libraban sangrientos combates con las fuerzas del ejército nacional.

anunciaron que hubo fuertes bajas en los combates desatados en Dacca, Chittagong y otras ciudades de la región Oriental. Informaciones de origen diplomático indicaron que hubo desórdenes contra el gobierno central en Karachi y otros centros urbanos de la región Occidental.

cuenta con una fuerza de 18 000 rifles, además de unos cuantos milares de policías y voluntarios civiles armados precipitadamente con armas contrabandeadas de fuentes desconocidas.

to el temor de que la lucha del Paquistán Oriental pueda extenderse a su territorio y un funcionario del Ministerio de relaciones exteriores observa que "en tales circunstancias nuestra responsabilidad más grave estriba en salvaguardar nuestras fronteras".

Las agencias periodísticas indias

noticias indias habían informado sobre el estallido de la guerra civil en Paquistán Oriental, señalando que era elevado el número de bajas, mientras versiones diplomáticas indicaban a su vez que habían ocurrido "considerables disturbios civiles" en varias ciudades del Paquistán Occidental.

La decisión de Rahman se dio en un momento en que el Presidente de Paquistán, Agha Mohammad Yahya Khan, anunció la suspensión de las actividades políticas en todo el país, acusado a Rahman de traición a la patria.

Yahya Khan dirigió un mensaje a la nación anunciando que ordenó a sus tropas "cumplir plenamente su deber y restablecer la autoridad del gobierno", denunciando a Rahman por haber desatado "un reino de terror" en Paquistán Oriental, incluyendo "matanzas".

70 000 soldados aplastar la rebelión.

Paquistán Oriental quedó aislado del mundo exterior pero los informes sobre la guerra civil fueron transmitidos por radio a Dacca y una emisora clandestina controlada por Rahman, confirmando en despachos noticiosos emanados de la frontera con la India.

Paquistán Occidental tiene una guarnición de 60 000 hombres en el sector oriental, informes indios revelaron que 10 000 soldados más desembarcaron de seis navíos llegados a esa provincia. Paquistán Oriental, a su vez,

Regresaron pesqueros cubanos que fueron apresados por los yanquis

LA HABANA, 26 (PL). A las 17,50 de la tarde de ayer atracaron en el muelle habanero de la "Flota del Golfo" los tres pesqueros cubanos que fueron capturados el pasado 24 de febrero en aguas internacionales frente a las costas de La Florida.

Sondero" estaban engalanadas con banderangos en distintos colores y banderas cubanas.

Los tripulantes de las naves venían sobre la cubierta tocados con sombreros típicos cubanos y pequeñas banderas cubanas en las manos, así como letreros con la inscripción "Con Fidel hasta la victoria siempre".

Durante la operación de atraque de los pesqueros se produjeron emocionadas escenas al encontrarse los tripulantes con sus familiares.

Miles de personas se habían congregado en los alrededores del edificio de la "Flota del Golfo" en el poblado de "Regla" junto al litoral para tributar un entusiasta recibimiento desde el malecón a los pescadores.

En el local de la flota, cientos de pescadores, trabajadores del Instituto de la Pesca y pueblo en general, enarbolaban carteles con consignas revolucionarias, entonaron cánticos de moda a la llegada de los 50 pescadores.

Las tres embarcaciones, dos de modelo "Lambda" y otra del tipo

En el propio local de la flota se llevó un acto de inmediato, en el que hicieron uso de la palabra varios oradores.

Cordial entrevista a Tito y Saragat

ROMA. El Presidente Yugoslavo, Mariscal Tito, acompañado por el Presidente italiano Giuseppe Saragat, mientras un guardia les abre el camino a su llegada a esta capital.

Mandatarios han sostenido cordiales e importantes conversaciones sobre materias de alto interés para Italia y Yugoslavia (RADIOFOTO UPI).

Judaz asalto en Londres

LONDRES. El Presidente de Irlanda, James Connolly, fue asaltado por un grupo de jóvenes en un momento de su visita a esta ciudad.

El asalto ocurrió en un momento de su visita a esta ciudad, cuando él se dirigía a un restaurante.

Infiltración tupamara en esferas judiciales y legislativas de Uruguay

MONTEVIDEO, 25 (PL). El Ministro del Interior, Juan José Bordaberry, denunció la infiltración de tupamaros en las esferas judiciales y legislativas de Uruguay.

El Ministro del Interior, Juan José Bordaberry, denunció la infiltración de tupamaros en las esferas judiciales y legislativas de Uruguay.

Mil millones por una retirada

WASHINGTON, 25 DPA. Los Estados Unidos ofrecen un millón de dólares para la retirada de tropas israelíes de la Franja de Gaza.

Los Estados Unidos ofrecen un millón de dólares para la retirada de tropas israelíes de la Franja de Gaza.

Pacheco quiere fútbol y no Frente Amplio

MONTEVIDEO, INTER PRESS SERVICE. El Presidente uruguayo Jorge Pacheco Areco gestiona personalmente el adelanto de la fecha de un partido de fútbol entre los equipos locales de Peñarol y Huracán Buceo.

El Presidente uruguayo Jorge Pacheco Areco gestiona personalmente el adelanto de la fecha de un partido de fútbol entre los equipos locales de Peñarol y Huracán Buceo.

Más de mil documentos secretos robaron al FBI

WASHINGTON, 25 DPA. Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Más de mil documentos secretos robaron al FBI

WASHINGTON, 25 DPA. Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Más de mil documentos secretos robaron al FBI

WASHINGTON, 25 DPA. Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Más de mil documentos secretos robaron al FBI

WASHINGTON, 25 DPA. Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Los ladrones que atracaron una filial de la oficina Federal de Investigaciones (FBI) en la ciudad de Media, Pennsylvania, se llevaron más de mil documentos secretos de la policía criminal.

Revolución chilena no es exportable

MADRID (PL). La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

Revolución chilena no es exportable

MADRID (PL). La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

Revolución chilena no es exportable

MADRID (PL). La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

La revolución chilena no es exportable y es falso que se prepare en Chile una segunda conferencia de la OLAAS.

UNIVERSIDAD DE CHILE
OFICINA DE SELECCION Y ADMISION DE ALUMNOS

MATRICULA DE ALUMNOS PARA EL SEGUNDO SEMESTRE ACADEMICO DE LAS CARRERAS DE AGRONOMIA, INGENIERIA FORESTAL, ARQUITECTURA, MEDICINA VETERINARIA, PSICOLOGIA Y ELECTRONICA EN TEMUCO

Por acuerdo del Consejo Universitario Superior Provisional, de fecha 24 del presente, las carreras que iniciaron la matrícula para proveer las plazas del segundo semestre deberán completar este proceso, proveyendo de inmediato las vacantes que tienen aun disponibles para ese semestre.

Las carreras, con sus correspondientes vacantes, que se encuentran en esta situación, son las siguientes:

001	Agromonia	48 plazas
002	Ingeniería Forestal	25 plazas
003	Arquitectura	89 plazas
026	Medicina Veterinaria	47 plazas
170	Electrónica Temuco	34 plazas
056	Psicología	5 plazas

Estas vacantes serán provistas por los postulantes de la correspondiente lista de espera, comprendida entre los siguientes números de orden:

Agromonia	Del número 181 al número 228
Ingeniería Forestal	Del número 151 al número 175
Arquitectura	Del número 241 al número 329
Medicina Veterinaria	Del número 156 al número 202
Electrónica Temuco	Del número 166 al número 199
Psicología	Deben presentarse el día Lunes en el local de la Escuela, José Pedro Alessandri 862, los postulantes del número 161 al 165 para informarse del día y hora en que serán sometidos al Examen Médico-psicológico.

Estos postulantes tendrán plazo para matricularse los días lunes 29 y martes 30 de marzo, de 9 a 12 horas, en la respectiva Escuela.

Las vacantes que queden disponibles después de estos días serán provistas el día viernes 2 de abril mediante un llamado de viva voz, a las 11 horas, en el local de la respectiva Escuela, a los postulantes que sigan a continuación en la lista, por orden de puntaje, hasta completar las vacantes.

Estos postulantes deberán formalizar de inmediato su matrícula.

Hipódromo Chile SABADO 27 DE MARZO DE 1971

PRIMERA CARRERA. 1.400 Metros Handicap a las 15.30 Hrs. Ind. 2 al C PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

SEGUNDA CARRERA. 1.200 Metros Condicional a las 16 hrs. (potrillos) SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

TERCERA CARRERA. 1.200 Metros Condicional a las 16.30 Hrs. (Potrillos) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 1. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

CUARTA CARRERA. 1.400 Metros Handicap a las 17 Hrs. Ind. 5 al 2 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

QUINTA CARRERA. 200 mts. Condicional, a las 17.30 hrs. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

SEXTA CARRERA. 2.000 mts. a las 18 hrs. (18 al 32). TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

SEPTIMA CARRERA. 1.400 mts a las 19.30 hrs. (8 al 5). PRIMERA VALIDA para la TRIPLE N° 3. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

OCTAVA CARRERA. 1.200 mts a las 19 hrs. (Clásico) SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 3. Table with columns for horse name, jockey, and race number.

Pronósticos de la Prensa y Radio (Hipódromo Chile)

Table with 13 columns: LA NACION, LA TARDE, EL ENSAYO, LA HIPICA, LAS ULTIMAS NOTICIAS, LA SEGUNDA, LA TERCERA, JOHN TIMBA, EL SIGLO, EL CLUB. Contains race numbers 1 through 13.

Promotor: reaparece con primera opción

Premio "Absalón Valencia Zavala" servirá de base a la reunión de esta tarde en La Palma. Nuevamente fue ubicado en octavo lugar y a pesar que en el "programa oficial" no se indica, deberá disputarse con luz artificial e insistimos que ello le restará enorme brillo. Sobre la distancia de 1.200 metros y un premio de 18.000 escudos al primero deberán presentarse nueve competidores, salvo que los caballos del Club Hipico no puedan asistir si persiste la huelga de cuidadores.



CARLOS PEZOA será el conductor de nuestro favorito Promotor en el clásico de esta tarde en el Hipódromo Chile. Pezoa conoce mucho al hijo de Denikin, de tal forma, debe sacar gran provecho de su excelente estado.

estado de entrenamiento. Así lo revelan sus sobresalientes aportes. Para ganador. NOTABLE. 54 kilos, Ernesto Guajardo. Notablemente malo resultó su regreso a la capital. En sus actuaciones recientes ha ocupado el penúltimo lugar. Como somos de aquellos que no creemos en superaciones milagrosas debemos pasar con éste por ahora. GADI, 53 kilos, Claudio Leighton. Después de dos "porrazos" consecutivos obtuvo un brillante triunfo en su presentación más próxima. Actuó en los últimos puestos gran parte de la carrera y en 200 metros salió disparado y luchando con mucha garra cruzó primero la línea de sentencia. Cargará 4 kilos más que en aquella oportunidad. Rival de mucho peligro. Para segundo. LA TERTULIA, 52 kilos, José M. Aravena. Largo tiempo bregando por un triunfo, pero la suerte se le ha mostrado muy esquiva. Viene de escoltar a Príncipe Valiente, a 3/4 cuerpo en 1.000 metros y 55 kilos. Acá quedó mas liviana. Conserva excelentes condiciones de training. Será gran animadora de la competencia. AZULADO, 50 kilos, Carlos González. En su más cercana presentación, hasta los 500 metros, dio la sensación que borraría definitivamente su fracaso anterior, pero pronto fue perdiendo fuerzas y cumplió una desalentadora actuación. Le volvieron a cambiar jinete buscando si esa es la causa de sus defecaciones. Lo curioso es que el hijo de Venerador durante la semana cumple cotejos que entusiasman al más apático. Esperamos que hoy se rehabilite.

DAHOMEY, 48 kilos, Jorge Castillo. Después de varios ensayos con otro jinete, hoy la vuelve a conducir quien más la conoce. Pese a que se va acercando a una edad en que la mayoría de las hembras sufren notoria declinación, la mulata se ha mantenido en gran forma y continuamente ha brindado algunas satisfacciones a sus responsables. Si no nos equivocamos ésta debe uno de sus últimos desempeños antes de ser enviada al haras. Puede despedirse triunfante. CAMPANILLON, 47 kilos, Rigoberto Clavería. Llega a este compromiso con renovadas energías. Luego de una campaña con demasiadas participaciones le dieron merecido descanso. Por partida y peso pasa a convertirse en uno de los serios aspirantes a la recompensa. NESILAN, 47 kilos, Daniel Sagardia. Reapareció cumpliendo una actuación bastante meritoria. Fue tercero de Gadi y Morris West a 1,3/4 cuerpos en 1.200 y 47. Se presentará a este compromiso en acabadadas condiciones físicas y en su establo no disimulan su optimismo con respecto a su chance. Para tercero.

Murió el Mario

Mientras cotejaba en la cancha palmeña, cayó fulminado debido a un ataque al corazón.

KARIM.

Seguirá su campaña en poder de Oscar Silva.

REVOLUCION.

Este ejemplar continuará su campaña en manos de Enrique Beuzenberg.

Retiros y recargos

Retiros para la reunión de hoy: 3ª Carrera (5) Espontáneo, (6) Fernandel, 5ª Carrera (11) Stanima, 9ª Carrera (7) El Mario.

Recargos y Montas: 1ª Carrera (2) Aguilero, C. Díaz, el (4) Indiana, corre con 56 kilos. 4ª Carrera (6) Lost Love, 52 kilogramos. 7ª Carrera (4) Arquera y (14) María Margarita, sin monta oficial, por haber dado doble compromiso L

Otra huelga en el Club

En asamblea general del Sindicato de Empleados de Apuestas Mutuas, se acordó a mediados de semana ir a la huelga debido a la negativa de las autoridades para solucionar sus planteamientos económicos. Hasta ahora, no hay fecha de iniciación del movimiento el que puede comenzar en cualquier instante. De todos modos continúan extraoficialmente gestiones tendientes a buscar un arreglo y evitar la paralización de actividades que acarrearía enormes pérdidas al Club y al resto de los gremios.

DESCARTES

Descartes para la reunión de hoy en La Palma: 1ª Carrera (8) Endiablada (14) Zorro Guapo. 4ª Carrera (1) Renuncia (11), Arnoya. 7ª Carrera (11) Ponciano, (14), María Margarita. 9ª Carrera (13) Arrotado. 10ª Carrera (14) Patepalo. 13ª Carrera (4) All Aren, (5) Bagual.

NOVENA CARRERA. 1.400 mts a las 19.30 hrs. (12 al 8) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 3.

Table with columns for horse name, jockey, and race number for the 9th race.

DECIMA CARRERA. 1.400 metros a las 20.05 horas. Indice 20 al 16 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 CON LUZ ARTIFICIAL.

Table with columns for horse name, jockey, and race number for the 10th race.

DECIMOPRIMERA CARRERA. 1.400 metros a las 20.40 horas. Indice 39 al 31 SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 CON LUZ ARTIFICIAL.

Table with columns for horse name, jockey, and race number for the 11th race.

DECIMASEGUNDA CARRERA. 1.400 metros a las 21.15 horas. Indice 16 al 12. 3ª TRIPLE N° 4 CON LUZ ARTIFICIAL VALIDA PARA LA TRIPLE N° 4 PARA EL TERCER.

Table with columns for horse name, jockey, and race number for the 12th race.

DECIMOTERCERA CARRERA. 1.400 metros a las 21.45 horas. Indice 28 al 20 CON LUZ ARTIFICIAL.

Table with columns for horse name, jockey, and race number for the 13th race.

AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS ECONOMICOS AVISOS

6 JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER JUZGADO modificado auto posesion efectiva Faustino Toro Araya...

SEXTO Juzgado ampliaré inventario solemne bienes herencia Galvarino Tello...

HABIENDOSE extraviado los titulos N° 105827 y 116348 correspondientes a 59 acciones de la Compania Acero del Pacifico...

HABIENDOSE extraviado cheque Serie K-C N° 8800561 del Banco de Chile por E\$ 1.400...

POR INCUMPLIMIENTO queda nulo cheque Banco Nacional del Trabajo cta cte 534792 - O. Serie - B 22-1 - Numero 577921

DESDE E\$ 20 Vestidos thombas ropa niñas, agros poco uso Portal F. Concha 960, 2° piso Dpto. 222.

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva herencia Anibal Cifuentes Yanez a Anibal Agustin y Antonio del Pilar Cifuentes Quemada Pérez...

POR HABERSE extraviado cheque CS-A 515610 Cuenta 27264 Banco Osorno y La Union, queda nulo.

CUARTO Juzgado concedió posesion efectiva Ernesto Jimenez Cornejo y Lia Ernestina Droggett Reyes a Ernestina del Carmen, Maria Eugenia Elias, Adriana Lucia Gonzalo Antonio Jimenez Droggett Practicare inventario solemne 31 actual, quince horas. Secretaria.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Jose Victor Fajardo Franco a conyuge, Carmen Ledy Klinger Claire...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Enrique Cereghino Molinelli a Enrique Segundo Jose, Humberto Rodolfo y Rodolfo Bartolomé Cereghino Cereghino...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Emilio Balocchi Piccoli a Emilio Juan Jose Antonio Carlos Enrique y Jorge Balocchi Carreño...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Anibal Cifuentes Yanez a Anibal Agustin y Antonio del Pilar Cifuentes Quemada Pérez...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Zulema Franchini Brito a Ernesto, Roberto, Eliana y Zulema Gormaz Franchini.

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Emma Espinoza Vargas a hermanas Zulema y Maria Ines Espinoza Vargas y sobrinas Ana Espinoza Vargas y Eliana y Teresa Espinoza Morales.

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Oscar Herrera Arístegui a Olivia Larrain Pardo y Maria del Pilar, Maria Loreto, Luis, Fernando y Pablo Herrera Larrain...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Fred Haleby Trabulsi a Ingrid y Christian Haleby Modrow y Caroline y Alexis Haleby Heindenherr...

NOTIFICACION. Ante Primer Juzgado Civil Mayor Cuantia, presentáronse fojas 41, Enrique Doll Soler Elvira Doll Soler, casada con Jose Antonio Gomez, separada de bienes...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Anibal Cifuentes Yanez a Anibal Agustin y Antonio del Pilar Cifuentes Quemada Pérez...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Oscar Herrera Arístegui a Olivia Larrain Pardo y Maria del Pilar, Maria Loreto, Luis, Fernando y Pablo Herrera Larrain...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Fred Haleby Trabulsi a Ingrid y Christian Haleby Modrow y Caroline y Alexis Haleby Heindenherr...

inoponibilidad por fraude. CUARTO. A aplicación de plazo treinta días, QUINTO Fijación domicilio dentro radio urbano SEXTO Reserva derechos SEPTIMO Custodia OCTAVO Patronio Poder PROVEYOSE Santiago, veintiocho enero 1970...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Anibal Cifuentes Yanez a Anibal Agustin y Antonio del Pilar Cifuentes Quemada Pérez...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Oscar Herrera Arístegui a Olivia Larrain Pardo y Maria del Pilar, Maria Loreto, Luis, Fernando y Pablo Herrera Larrain...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Fred Haleby Trabulsi a Ingrid y Christian Haleby Modrow y Caroline y Alexis Haleby Heindenherr...

Documentos PROVEYOSE Santiago, ocho abril 1970 A lo principal, por interpuesta demanda traslado, primer otros pidan se cuadernos correspondiente segunda, no ha lugar por ahora tercero, proveerse oportunamente...

QUINTO Juzgado Civil concedió posesion efectiva herencia Anibal Cifuentes Yanez a Anibal Agustin y Antonio del Pilar Cifuentes Quemada Pérez...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Oscar Herrera Arístegui a Olivia Larrain Pardo y Maria del Pilar, Maria Loreto, Luis, Fernando y Pablo Herrera Larrain...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Fred Haleby Trabulsi a Ingrid y Christian Haleby Modrow y Caroline y Alexis Haleby Heindenherr...

SINDICATO Profesional de Joyeros En Santiago a 23 dias del mes de marzo de 1971, en presencia del Inspector del Trabajo...

7 REMATES

REMATE Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, Audiencia cinco Mayo 1971, 15.30 horas...

EN EL REMATE que efectuare el dia 28 del presente a las 11 AM en calle Los Pozos 7064 Rematarse especies consignadas de las siguientes personas...

CUARTO Juzgado concedió posesion efectiva Hermanno German Kieber Szatman a Edith Kieber Brandmayer sin perjuicio derechos conyuge Eva Brandmayer Oppermann.

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Emma Sanzon Toledo a Santiago y Rebecca Aguilera Sanzon...

SEGUNDO Juzgado concedió posesion efectiva Mercedes Rios Muga a hermanas Rosa Rios Muga y sobrinos Rosa Yanez Rios y Juan Eugenia Hortensia Hilda Luis y Teresa Rios Rios...

JUNTA General Constitutiva de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales (C.O.U. Ltda) En Santiago, a 11 de Diciembre de 1970...

REMATE Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, Audiencia ocho Abril proximo dieciseis horas, rematarse propiedad calle Erasmo Escala N° 2338 y 2347...

REMATE Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, Audiencia ocho Abril proximo dieciseis horas, rematarse propiedad calle Erasmo Escala N° 2338 y 2347...

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO * ESTADIO CHILE ETAPA FINAL SABADO 27 - 15.30 HRS.

ACERO INOXIDABLE AISI 430 - 304 - 316 PLANCHAS TODAS MEDIDAS, todo espesor LIQUIDAMOS perlas ligadas vapores WONOBO E. CASTRO DONOSO bandera 627

REMATE Ante Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago, Bandera 385 2° piso, se rematara dia 14 Abril 1971 15 horas propiedad ubicada calle Angamos 1641...

8 CITACIONES

COOPERATIVA de Consumo de los Gremios Hípicos Ltda. Cita a sus socios a Junta General Extraordinaria en calle Club Hípico N° 1178...

CITACION. El Sindicato Profesional de EE y OO de Establecimientos Comerciales del Interior del Mercado Providencia...

COMPRO maquina de escribir importada estado, Bandera 517 Telefono 85479. Amunátegui 431 Telefono 89927

10 VARIOS NO CLASIFICADOS SE VENDE por informacion Botilleria Patente Maqui...

12 BOMBEROS

COMPRO maquina de escribir importada estado, Bandera 517 Telefono 85479. Amunátegui 431 Telefono 89927

13 MAQUINAS DE ESCRIBIR

COMPRO maquina de escribir importada estado, Bandera 517 Telefono 85479. Amunátegui 431 Telefono 89927

CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO SECCION LOTEOS IRREGULARES REF: NOMINA DE PERSONAS CON DERECHO A OBTENER SUS TITULOS DE DOMINIO EN LA POBL. "GABRIEL GONZALEZ VIDELA" DE LA COMUNA DE CONCHALI

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO * ESTADIO CHILE ETAPA FINAL SABADO 27 - 15.30 HRS. ARTISTAS INVITADOS GLORIA SIMONETTI DEAN REED BIGOTE ARROCET LOS CUATRO DE CHILE MARCELO CARLOS ORQUIN LUISIN LANDAEZ LORENZO VALDERRAMA ANIMACION GENERAL: DON FRANCISCO con su programa: "SABADOS GIGANTES" LAGNO ALCALDE ENTRADA GRATUITA

CINES

del CENTRO

CERVANTES. Matías Cousiño 134 (381894) Desde las 11 hrs. Jenny (Drama May 18).

CINELANDIA. Puente 540 (65732). - Rot desde las 14 hrs. "La Revolución Mexicana Campesina - El corrido del hijo desobediente."

CITY. Agustinas 1022 (66687). - Rot desde las 10.50 hrs. "El Ejército de las Sombras" (Drama May de 14).

CONTINENTAL. Plaza Buñes 41 (60735). - Rot desde las 14 hrs. "El Último Cuplé" (Musical May de 14).

DUVAL. Agustinas 777 (35375). - Rot desde las 10.30 hrs. "La dama del auto con lentes y fusil" (Drama May de 18).

ESPAÑA. Estado-Huérfanos (398488). - A las 14, 16.30, 19 y 21.30 hrs. "No se mande Profé" (Musical Menores).

FLORIDA. Estado 226 (34289). - Rot desde las 11 hrs. "Un hombre llamado caballo" (Aventuras May de 14).

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). - A las 15, 18.45 y 22 hrs. "Mayerling" (Drama May de 18).

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). - Rot desde las 11 hrs. "Ana de los mil días" (Drama May de 14).

HUÉRFANOS. Huérfanos 930 (36707). - Rot desde las 11 hrs. "El Gran Destile del Circo" (Comica Menores).

IMPERIO. Estado 235 (397960). - Rot desde las 10 hrs. "Noche sin Fin" (Policial May de 18).



SUS PROGRAMAS MAS NITIDOS EN UN GELOSO

Distribuidores autorizados a través de todo el país.

En Santiago. **TELEMUNDO**

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO PERMANENTE DE FABRICA.

DOS FUNCIONES SABATINAS BRINDA HOY FAMOSO HOLIDAY ON ICE 71



En la pista de hielo del Teatro Caupolicán brinda hoy Sábado dos shows en Vermut Familiar a las 6.30 y Noche 9.30 el mundialmente famoso espectáculo Holiday on Ice, ahora producido en Londres con los mejores vestuaristas de París. El éxito logrado en el Teatro Caupolicán es merecido y agota las localidades altas y bajas. Mañana Domingo ofrece también dos ice show en Vermut Familiar a las 6.30 y Noche 9.30. Se recomienda adquirir sus localidades con anticipación y denunciar a Caballeros a los revendedores.

TEATROS

CARPA MODERNA. Alameda 1461(660778). 5.30, 18.30 y 21.40 hrs. "Circos Las Águilas Humanas".

SALA PARROQUIAL SAN JOAQUIN. Panamericana Norte y Domingo Sta. María. TEPOCHI. 19.15 hrs. "Animas de día claro" de Alejandro Givberg.

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200). Departamento del Teatro de la U. de Chile. 19 hrs. "El Degenéresis" de Edmundo Villarreal y Jorge Rebel.

CARLOS CAROLIOLA. San Diego 244 (89350) Prodes. 19.30 y 22.30 hrs. "El avión volador" de Chapman y Cooney.

CAUPOLICAN. VERMUT FAMILIAR 6.30 y NOCHE 9.30 MAYORES Y MENORES. PENULTIMA SEMANA - NUEVO HOLIDAY ON ICE DE LONDRES.

MONEDA. Moneda 920 (715451). Cia de Américo Vargas y Pury. Durante 19.15 y 22.15 hrs. "Departamento sin muebles para el amor" de Barillet y Gredy.

MARU. Huérfanos 786 (397907). Cia de Lucho Córdova y Olvido López. 19.30 y 22.15 hrs. "Aquí sí que se improvisa" de Lucho Córdova.

LA COMEDIA. Merced 340 (391523). 19.30 hrs. "Tu sabes que no te puedo or cuando el agua está corriendo" de Robert Anderson. 22.30 hrs. Teatro Argentino Grupo Lobo "Viejo matrimonio" de Gensel Gámbaro.

OPERA. Huérfanos 837 (30176). - Cia de Revistas Bim Bam Bum. 19, 21.40 y 23.15 hrs. "Contraste en el escenario".


PICARESCO. Recoleta 343 (776883). - 20 y 23 hrs. - Cia de revistas Strip Tease.

SALA PARROQUIAL SAN JOAQUIN. Panamericana Norte y Domingo Sta. María. - Descanso.

ESCUCHE HOY A PATRICIO HURTADO EN EL PROGRAMA "LAS MUJERES TAMBIEN IMPROVISAN" POR RADIO COOPERATIVA, A LAS 13.40 HORAS.



14.30 TANDA POLITICA
15.00 CHICOS DEL ESPACIO
15.30 HUCK HOUND
16.00 CAPITAN METEORO
16.30 PUFFNSTUFF
17.00 LARGOMETRAJE:
"El mejor de los enemigos", con David Niven y Alberto Sordi.
18.30 BRONCO
19.30 RAICES DEL CANTO
20.30 RETO AL MAL
21.00 TAMBIEN SUCEDE
21.55 ¿QUIEN SOY YO?
21.55 TV TIEMPO WELLA
22.00 MARTINI AL INSTANTE
22.30 TANDA POLITICA
23.00 PREMIER MADEMSA
"Jauria Humana", con Marlon Brando y Jane Fonda.



14.00 PASADO MERIDIANO
Dibujando la Historia, con Jorge Dahm.
14.30 CADENA POLITICA
15.00 SABADOS GIGANTES:
Anima Don Francisco
19.05 LA CUARTA DIMENSION
20.05 EL SAPO Y LA CULEBRA
20.15 EL TIEMPO
20.20 SABADOS ALEGRES
21.15 ALCANCE LAS ESTRELLAS
22.00 TELEFEECE CON PEPE ABAD
22.24 OJO CON EL ARTE:
Con Nemesio Antún
22.25 SORTEO LA GRAN JORNADA
22.30 CADENA POLITICA
23.00 NOCHES DE ESTRENO:
"La Dama de Shanghai", con Rita Hayworth-Orson Welles.

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Rot desde las 14 hrs. Tres en el desván. El Graduado.

SECTOR NUÑO—PROVIDENCIA—VITACURA

ANDES. Irrazábal 1435 (43611). Desde las 14 hrs. Busco mi destino. Estrella del Sur. Las tijeras del diablo.

CALIFORNIA. Irrazábal 1564 (490671). A las 16.30, 19 y 22 hrs. El Último Cuplé (Musical, may de 14).

DANTE. Washington 26 (494359). A las 16, 19 y 22 hrs. La Amante sin Rostro (Drama, may de 18).

EL GOLF. Apoquindo 3368 (480046). A las 16.30, 19 y 22.15 hrs. Trans Europa-Press (Policial, may de 21).

HOLLYWOOD. Irrazábal 2900 (42389). Rot desde las 13 hrs. Un tren para Durango. Bandidos entre dos fuegos.

LAS CONDES. Apoquindo - Noruega (484067). A las 16, 19 y 22 hrs. Quemada (Drama may de 18).

LAS LILAS. E Yáñez J. de Dios V. (43116). A las 16, 19 y 22 hrs. Celos al estilo italiano (Drama may de 18).

LO CASTILLO. Vitacura (481981). A las 16, 19 y 22 hrs. Celos al estilo italiano (Drama, may de 18).

MARCONI. Manuel Montt 032 (42867). 16, 19 y 22 hrs. Ese loco deseo de amar. (May y Men).

EGAÑA. Plaza Egaña (271026). Desde las 15 hrs. Sludge el hombre marcado. Sin un adiós.

MACUL. J. P. Alessandri 3547 (213418). Desde las 14 hrs. Sabata viene a matar. Espia para matar.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345). A las 16.30, 19 y 22.15 hrs. El clan de los hombres valientes (Policial, may de 18).

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia Bilbao (43948). A las 15, 19 y 22 hrs. El Ejército de las Sombras (Drama, may de 18).

VERDI. P. de Valdivia 5273 (499704). Rot desde las 14 hrs. La Vida Continua. El Gitano. Me casaré con un millonario.

SECTOR DIEZ DE JULIO-FRANKLIN-GRAN AVENIDA-AVDA. MATTA

ALHUE. Pab. Dávila (581427). Desde las 14 hrs. La vida continúa. El gitano. Me casaré con un millonario.

Cartelera de CINE

PRAT. San Diego 2117 (50754). Desde las 13 hrs. Canallas pero héroes. Comandos. 5 dólares por Ringo.

ROMA. San Diego 230 (67258). Desde las 14 hrs. El Secreto de Sta. Vittoria. Perdedor por instinto. Nido de avispas.

SAN DIEGO. San Diego 612 (8181093). Rot. Desde las 14 hrs. La Pandilla Salvaje. Así nacen los héroes M. A. S. H.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (61262). Rot. Desde las 14 hrs. Desde las 14 hrs. Así nacen los héroes. La Pandilla salvaje M. A. S. H.

SUR. San Diego 936 (61524). Desde las 13 hrs. Los hijos que yo soné. El tragabales.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Rot desde las 14 horas. El todo por el todo. La Guita. Sabor a muerte.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. Canallas pero héroes. 5 dólares por Ringo. Comandos.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — BRASIL — ESTACION

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 hrs. Comandos. 5 dólares por Ringo. Los Andenes al infierno.

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Rot desde las 14 horas. Busco mi destino. La Estrella del Sur. Las Tijeras del Diablo.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. Beneficio del Cuerpo de Bomberos de Q. Normal. La única casa en Londres. Sabrosas bombas. El Dr. Golfo y las niñas bombas.

BLANCO. Avda. B Encalada 2820 (91787). Desde las 14 hrs. El chagal de Nahueltoro. Rumbo al patibulo. El hombre que mató a Bill the Kid.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Desde las 13 hrs. La última aventura. Camino del odio. El abrazo de los libertados res.

COLON. San Pablo y Maipo (733146). Desde las 13 hrs. Al servicio secreto de su majestad. El puente de Remagen. Ayude a su comisario.

MINERVA. San Pablo 3230 (733342). Desde las 13.30 horas. Ejército de cinco. Después del otro. Pistoleros de Texas.

CINES COMUNALES

MAIPU (Maipu). Desde las 15 hrs. Chirun rey del oeste.

PLAZA (Puente Alto). Desde las 15 hrs. Como cuando y con quien. Un puesto en el infierno.

PLAZA (Talagante). Desde las 17 hrs. El analfabeto. El tigre.

SANTIAGO (San Bernardo). Desde las 14 hrs. Al servicio secreto de su majestad. El circo.

DIANA (Cartagena). Desde las 15 hrs. Los hermanos Kelly. Noche sin fin.

VICTORIA (San Antonio). Desde las 15 hrs. Los 6 invencibles. Cuesta abajo.

NUEVO HOLIDAY ON ICE DE LONDRES PISTA DE HIELO T. CAUPOLICAN HOY SABADO VERMUT 6,30 NOCHE 9,30

AMERICA. Nuble 390 (52443). Desde las 14 hrs. El barquero Buenos días. Sra. Campbell. Irma La Dulce.

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303). Rot. Desde las 13 hrs. Un tren para Durango. Bandidos entre dos fuegos.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (511698). Rot. Desde las 14 hrs. Mision Clandestina. Espionaje, may de 18.

IMPERIAL. San Diego 1344 (561112). Desde las 14 hrs. El Chagal de Nahueltoro. Rumbo al patibulo. El hombre que mató a Bill the Kid.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 (511704). Desde las 14 hrs. Conspiración bikini. Dos pistolas gemelas. El derecho de nacer.

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Rot. Desde las 13 hrs. Acompañame. El Hombre de Negro. Rosas blancas para mi hermana Negra.

MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Rot. Desde las 14 hrs. Drácula. M.A.S.H. Jeff.

MONACO. 10 de Julio y A. Prat. (382845). Desde las 13 hrs. La última aventura. Camino del odio. El abrazo de los libertados res.

PORTUGAL. 10 de Julio 252 (34816). Desde las 14 hrs. El Secreto de Sta. Vittoria. Perdedor por instinto. Nido de avispas.

LOS TIGRES DE BENGALA de la única domadora de tigres en el mundo ERIKA

LOS NIÑOS siempre son BIENVENIDOS CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1971

HOY SABADO Y MAÑANA DOMINGO tres funciones MAT. V. y N. DEBUT con MARA LA SALVAJE DE LOS TRAPECIOS... LOS CICLISTAS COMICOS... EL MUNDO SELVATICO DE LOS ANIMALES

Palcos con 4 sillones E° 150. Preferencia adultos NUM. E° 30. Media Preferencia NUM. Niños E° 15. Placa general adultos E° 15. Media Placa niños E° 10. Tribuna adultos E° 10. Tribuna niños E° 5.

PENULTIMA SEMANA GRAN EXITO HOY VERMUT 6,30

HOY SABADO DOS ICE - SHOWS VERMUT FAMILIAR 6,30 Y NOCHE 9,30

MAÑANA DOMINGO DOS ICE SHOWS CADA DIA EN VERMUT 6,30 Y NOCHE 9,30. Hoy Palcos E° 300 (4 sillones). Placa E° 60 y Niños E° 30. Placa Alta E° 30 y Niños E° 15. Galería E° 12 y Niños E° 6.

PISTA DE HIELO T. CAUPOLICAN EMPRESA CHILENA CONDOR NOCHE 9,30

Anual E. 490.-
Semestral 245.-
Trimestral 125.-

Director: Renán Andrade Martínez
Representante Legal: Jorge Arrieta Urzúa
Propietario Empresa: La Nación S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269 Santiago

ENTREGADOS LOS "AMAUTA DE ORO"

• La más alta distinción que entregan los periodistas peruanos llegó a manos de artistas y reporteros chilenos



Maria Inés Sáez y su esposo, Paolo Salvatore, entregaron el "Amauta" de Luz María Vargas, la directora de Ritmo.

CIRCE (Círculo de Cronistas de Espectáculos del Perú) entregó los "Amauta de Oro". La jornada se realizó durante el Show de Radio Portales que anima Ricardo García.

Amauta era el sabio, el hombre encargado de narrar a los nobles y al mismo Inca, los hechos más resaltantes que sucedían. Ha sido considerado como el periodista del incanato, por tal razón, los hombres de prensa, lo han hecho su símbolo, y con ello, su figura, el máximo galardón que se ENTREGA EN TODO EL PERU. El "Amauta" es el UNICO premio oficial de los comentaristas especializados del norte. Es el UNICO premio reconocido oficialmente en toda Latinoamérica.

El Amauta de Oro, o las Menciones Especiales, son conferidas por los treinta y ocho comentaristas de discos del Perú, además de los cuarenta y seis reporteros especializados. CIRCE, entidad que preside en Perú, Alfredo Quispe, designó esta vez, como representante de esa organización, para entregar los Amauta y sus menciones especiales, al colega José Albuja que estuvo, incluso, la otra noche en la animación de la transmisión que tenía como figura central a Ricardo García, el animador número uno de Chile. García, prácticamente entregó la transmisión al colega peruano.

Los distinguidos fueron:

LOS ANGELES NEGRO: El Disco del Año (Muró La Flor).

Juan Carlos: El baladista del año (Los Perdidos).

PALMENIA PIZARRO: difusión de la música peruana.

Premios conferidos a periodistas y artistas por su aporte al Perú:

Ricardo García (Radio Portales), Guillermo Zurita (por Ecuador), Marcos Lorca (Nuevo Mundo), Revista Ritmo, fue recibido por su directora María Luz Vargas, Luz Marina y el periodista de La Nación Miguel Humberto Aguirre.



Los Angeles Negros recibieron el "Amauta de Oro" de manos de Miguel Humberto Aguirre, compañero de labores de nuestro diario. Aguirre fue el principal impulsador del conjunto en el país del norte. Un encuentro entre amigos.

AMAUTA AL MERITO.

Marcel Garcés (El Siglo), María Inés Sáez (La Tercera), Oscar Vega, (Clarín), Alberto Guerrero (La Tercera), Enrique Maluenda, (Agricultura), Edmundo Soto (Portales-Agricultura), Manolo Olalquiaga (Revista Ritmo) y las radios Magallanes que fue recibida por Amado Feli-

pe a nombre de los trabajadores de esa emisora, y Portales.

Una segunda entrega de los "Amauta de Oro" se realizará el próximo lunes en la bote Tap Room.



Nuestro compañero Miguel Humberto Aguirre, que recibió su "Amauta" junto al juvenil cantante Juan Carlitos y a Pepe Albuja, el encargado de Circe que viajó especialmente a Chile.



"Los Chalchaleros" mañana en el Teatro Municipal

Un inesperado contratiempo sufrió el recital del conjunto folklórico argentino "Los Chalchaleros", cuyo estreno estaba programado originalmente para el jueves 25, a las 19 horas en el Teatro Municipal. Esta función fue postergada para mañana, a la misma hora y en el mismo lugar. Como es natural, las entradas vendidas

conservan su total validez para la función de mañana. El retraso de "Los Chalchaleros" que llegarán a las 0.30 horas de mañana, se debe a la suspensión de todos los vuelos desde la capital argentina en atención a las malas condiciones atmosféricas y a las circunstancias políticas que que a través del país trasandino.



GANADORA DE UN FESTIVAL DE LA CANCION DE BOLOGNA, ITALIA. Marina D'Amici, pequeña cantante de tan sólo cuatro años de edad, se consagró como la triunfadora del Festival Infantil de esta ciudad, que finalizó recientemente.

Coro Filarmónico empieza sus ensayos el Lunes

Próximamente el Coro Filarmónico Municipal, que dirige Waldo Aránguiz, iniciará su temporada correspondiente a 1971. El lunes próximo, por de pronto, comenzarán los ensayos. La primera sesión —según se ha informado— tendrá lugar a las 19 horas, en el Salón Filarmónico Municipal.

Para el presente año este conjunto tendrá un extenso programa, destacándose en él sus actuaciones junto a la Orquesta Filarmónica de Chile. Ejecutarán el réquiem de Luigi Cherubini, una hermosa obra del siglo XIX, que será montada por el maestro polaco Stanislaw Wislocki (ya conocido, y con gran éxito, en nuestro medio). Además, el Coro Filarmónico intervendrá como organizador en el Festival Interamericano de Coros, el que ya han comprometido sus asistencia conjuntos de Argentina, Colombia, Cuba, Estados Unidos, y Venezuela, aparte de los más prestigiosos conjuntos nacionales. Paralelamente a esta labor de gran envergadura, el Coro desarrollará un programa de conciertos "a capella" que difundirá en funciones de divulgación, en todo el país. A principios de mayo, por ejemplo, ya han comprometido actuaciones en Angol y otros lugares de la provincia de Malleco.

ABIERTA INSCRIPCIONES

Por otra parte, el Coro Filarmónico Municipal comunica a los interesados que aún continúan abiertas las inscripciones para incorporarse a ese conjunto. Los requisitos exigidos son poseer buena voz y buen oído, y tener el tiempo necesario para asistir a ensayos, funciones y participar en las giras nacionales y al exterior.

Los interesados deben concurrir al Teatro Municipal, entre las 18 y 21 horas, todos los días. A pesar de que numerosas personas ya se han incorporado al Coro, se comunica que aún es posible conseguir algunas ubicaciones, ya que el programa a desarrollarse este año, hace necesaria una ampliación de la masa coral.

Específicamente se señala que las posibilidades existentes abarcan las cuatro voces: soprano, altos, tenores y bajos. Para adultos, no hay límite de edad.

Carlos Hevia:

"LOS CHUECOS SON ELLOS"

Ante los reiterados ataques del diario LA PRENSA, frente al Festival "SANTIAGO CANTA", la Municipalidad de Santiago no podía permanecer impasible por más tiempo. Es así como Carlos Hevia, Director del Teatro Municipal, responde a las injurias, que este diario ha hecho.

"No habíamos querido hacer ningún tipo de defensa antes, ni menos de polemizar con LA PRENSA, porque aún tenemos cosas mucho más importantes de que ocuparnos, pero como vemos que se pretende crear un daño en la persona de uno de los participantes, vamos primero que nada a precisar los antecedentes del Festival."

Comenzó diciendo Hevia desde las primeras etapas del evento "La Parroquia" se dedicó a lanzar mugre. Es lógico, el parente del periodista que escribe los párrafos no iba muy bien que digamos.

"El objetivo de la Municipalidad era la de dar posibilidades a los aficionados, ya sea cantantes o humoristas, de mostrar sus condiciones en público. Para esto Ignacio Lagos, Alcalde de Santiago y dueño de la idea, creó el evento. Vimos que con el desarrollo de las etapas, el interés en la juventud fue extraordinario. Llegó al extremo que tuvimos 2 mil personas inscritas. Paralelamente el Alcalde Lagos consideró a los participantes de provincia, desde Arica a Puerto Montt. Las etapas de clasificación para competir con los provincianos significaron un gran esfuerzo. Afortunadamente hemos tenido la colaboración de muchas organizaciones. Tenemos el apoyo de la prensa en general, salvo el desgraciado caso de este "Diario También nos han ayudado las radios y los canales 13 y 7 de televisión. El comercio con su aporte, hizo posible costearle el alojamiento a los de provincia. De los que me acuerdo Monserrat. Pre-unic-

Braniff, quien ha donado los pasajes para los ganadores, la Embajada de Cuba, Chicles Dos en Uno."

"¿Por qué las críticas?"

"Se debe a que este festival, al revés de otros, no persigue fines políticos ni económicos. Solo damos la posibilidad a la juventud positiva del país de participar en un espectáculo que llega a las grandes masas. Los participantes no han desembolsado nada. Eso indica el deseo amplio de hacer llegar este evento a todas las clases sociales. Además, todos ellos se quedan con las orquestaciones que ha hecho el maestro Valentin Trujillo, que es signo de garantía."

EMPIEZA EL CONFLICTO

En la semifinal quedaron 12 de Santiago y 19 de provincia, para elegir a los 8 mejores. Desde ese momento no se incorporó a nadie más. Entre todos estos se eligió a los ocho clasificados. Por razones de calidad quedaron 7 de Santiago y solo uno de provincia. El orden es el siguiente:

María del Solar, de Valparaiso
Fernández de Santiago, del barrio Avenida Matta
Arturo Muñoz, de Santiago, San Eugenio.

María Elizabeth Vergara, Santiago-Nuñoa
Wilma Alarcon, Santiago, La Florida

Boris Andrade, Santiago, Centro
Gloria Salas, Santiago-Nuñoa
Esteban Bustos, Santiago, Conchalí.

En cuanto a que se haya incorporado a Boris Andrade a última hora, es falso. Lo que pasó fue un error de Don Francisco, que solo anunció a 7 finalistas, luego nombró al que faltaba, que era Boris, pero ocupando el sexto lugar. El puntaje va de los 399 puntos el primero y 378 el último.

El puntaje significa clasificarse en cada etapa. No es de ninguna manera acumulativo, por lo tanto un participante puede clasificarse en una etapa, pero también quedar afuera en otra.

CASO BORIS

"Creo que eso de dudar del jurado es sin fundamento, en forma majadera y antojadiza. Todos son de gran solvencia. Este evento, lo repito, no tiene fines de lucro."

Junto con la serie de calumnias que han lanzado contra el festival, los organizadores y los participantes, han dejado caer toda su mala intención en la persona de Boris Andrade. "Para empezar, nosotros no sabemos que Boris Andrade era hijo del Director de LA NACION, con decirle más, yo no tengo el gusto de conocerlo. Después nos enteramos y fue justamente por este diario."

Ellos no sabían que era hijo del Director de LA NACION. Y el Director no tenía idea que su hijo estaba participando en este evento hasta que comenzaron las calumnias. Por otro lado, nuestro diario no le ha hecho propaganda, como lo hace LA PRENSA con el señor ARANEDA parente del periodista. "El puntaje de Boris Andrade es de 387 puntos. Araneda obtuvo 359 puntos. El número ocho tiene 378 puntos, y antes de Araneda hay una chica de Quilipe, que tiene un puntaje superior a él. No veo qué reclama."

Como injurar es fácil, los señores de LA PRENSA no se quedaron aquí no más, hablaron de un cambio en el jurado. "El jurado no ha sido cambiado. En esa publicación hablaban de los directores de las Orquestas Sinfónicas y Filarmónicas. Obviamente no pueden participar los directores. Lo que si

hay son dos representantes de estas orquestas. En la primera etapa, el representante de la Orquesta Sinfónica y Filarmónica

PUEDEN HABER ERRORES

Cuando se califica a muchas personas, es muy posible que todo puede suceder. En ese caso, si hubiera ocurrido, ha sido sin mala intención.

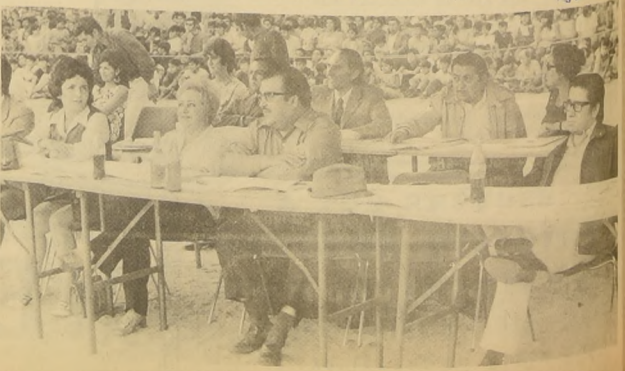
En un Festival donde participan 2 mil personas es lógico que hay muchos con calidad. Este señor Araneda tiene calidad, puesto que quedó entre los 30 primeros, pero también es cierto que hay mejores que él.

Por lo demás, no quiero polemizar con LA PRENSA, como lo dije antes, hay muchas cosas que hacer todavía. Al principio ignoramos las calumnias, porque consideramos que era una actitud infantil, pero ya no podemos seguirlo tolerando. Creo que ese periodista antes

de decir este tipo de cosas, debía preguntarse, averiguar, informarse. Pienso que una actitud correcta habría sido venir a conversar conmigo, yo le habría mostrado todos los documentos. Por eso sostengo que si ha habido algún error ha sido de buena fe. Lo lamentable es que estos agravios no tienen nada que ver con la realidad. Hablan de imparcialidad de los miembros del jurado. Este está compuesto por personas que están muy lejos de cualquier sospecha. Ahora es posible que un jurado compuesto por 11 personas se venda. Nina Santelices, docta en la materia musical, Kika,

representando a SIDARTE, Gastón Subletre, Director Artístico de Canal 13, los dos representantes de las orquestas, el Regidor Leiva, que es también Director de la Comisión Cultural, y un representante de la APES, fue nominado en primera instancia a Miguel Aguirre, quien delegó su cargo en Nancy

Grumberg. Siyo insistiendo, no habíamos querido contestar esto, porque no parecía una cosa personal. Era muy sospechoso esto de atacar a Andrade y defender a Araneda. Defender a Araneda, más que eso. Antes de ser clasificados en una publicación del 21 de marzo, el diario LA PRENSA le hacía propaganda abiertamente ¿sospechoso, no? Y aún hay más. El diario LA TARDE hace lo mismo el 19 de marzo. La razón ya la explicamos anteriormente. Al finalizar la entrevista se hace presente el Regidor Leiva, quien corrobora lo dicho por Hevia. "No habíamos querido recoger las críticas de este diario, porque consideramos que era la cuota negativa normal que cualquier cosa puede producir. Pero ha sido malévola y malintencionada y no podemos permanecer callados, con carecer de objetividad, quien la hace, no tiene base moral, pues está interesado en hacer triunfar a uno de sus parentescos. Esta crítica es pequeña y egoísta, que en lugar de ver lo positivo se dedica a destruir con un afán de hacer una oposición absurda."



Jurado del Festival de la Canción. Hoy termina este apasionante certamen.

CIUDADANO:

En el momento de Votar, complete la cruz en la línea horizontal ubicada al lado izquierdo del número del Candidato de su preferencia, con el lápiz que le entregue la mesa receptora de sufragios. Luego, doble la Cédula, siguiendo la indicación impresa de sus pliegues y ciérrela con el borde engomado, previamente humedecido por Ud.

NOTA: Las plantillas para el sufragio de los No Videntes, serán plásticas transparentes, de un espesor de 1/4 mm., con ranuras de 8 mm. de alto y de 1 mm. de ancho cada una. Cada Lista está enmarcada, en su lado exterior, por líneas en relieve que siguen los respectivos dobleces materiales de la Cédula. Dentro de estos espacios, figuran también en relieve, la Letra de la Lista correspondiente, en Alfabeto corriente y en Braille.

SANTIAGO

A. SOCIALISTA

- 1 FIDELMA ALLENDE MIRANDA
- 2 RAMON SILVA NEGRETE
- 3 FAVIO NAVARRETE SALAS
- 4 JORGE SEYMOUR MARDONES
- 5 OSVALDO VARGAS ARIAS
- 6 CARLOS GALLEGUILLOS GONZALEZ
- 7 FRANCISCO GOMEZ GOMEZ
- 8 RENE LOBOS UMANZOR
- 9 JUAN LIBERONA ACUÑA
- 10 BLANCA FLORES ALFARO

B. DEMOCRATA CRISTIANO

- 11 MANUEL FERNANDEZ DIAZ
- 12 JOSE PABLO DOMINGUEZ CASANUEVA
- 13 MARTA MATTA DE PACHECO
- 14 JORGE LEIVA CABANILLAS
- 15 RUBEN ESCOBAR DIAZ
- 16 OSCAR INOSTROZA GUERRERO
- 17 IRMA CORREA VERA
- 18 JUAN ENRIQUE CHAMORRO BLANCO
- 19 CARMEN FREI RUIZ-TAGLE

C. COMUNISTA

- 20 CARLOS CERDA BUSTAMANTE
- 21 OCTAVIO GONZALEZ BECERRA
- 22 LUCIA CHACON SILVA
- 23 OTTO EICHIN BUSTAMANTE
- 24 JAIME DONATTO AVENDAÑO
- 25 VICENTE PALMA HENRIQUEZ

ENGOMADO

R E G I D O R E S

SERIE
000

N.º 0000

CIUDADANO:

En el momento de Votar, complete la cruz en la línea horizontal de su preferencia, con el lápiz que le entregue la mesa receptora de sus pliegues y ciérrela con el borde engomado, previamente doblado.

NOTA: Las plantillas para el sufragio de los No Videntes serán de 8 mm. de alto y de 1 mm. de ancho cada una. Cada Lista sigue los respectivos dobles materiales de la Cédula. Deben seguirse las Listas correspondientes, en Alfabeto corriente y en Braille.

SAN BERNARDO

QUINTO DOBLEZ	<p>A. SOCIALISTA</p> <p>— 1 LUIS H. ANDRADE BALCAZAR</p> <p>— 2 MALAQUIAS VALDES ANDRADE</p> <p>— 3 ISABEL NANJARI LEON</p> <p>— 4 JUAN MARTINEZ ALDANA</p> <p>— 5 LUIS MUÑOZ VELASQUEZ</p> <p>— 6 JUAN RUZ CALDERON</p> <p>— 7 LUIS HTO. CRUZ FLORES</p>	<p>B. DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 8 LUIS NAVARRO AVILES</p> <p>— 9 GUILLERMO DE LA CUADRA LARRAIN</p> <p>— 10 EDGARDO RIVEROS MARIN</p> <p>— 11 VIOLETA SOTO PEREZ</p> <p>— 12 MARCIAL RIQUELME SANCHEZ</p> <p>— 13 FLORENTINO ARCE GONZALEZ</p> <p>— 14 FERNANDO AMENGUAL DEL CAMPO</p>	<p>C. COMUNISTA</p> <p>— 15 BERNARDINO</p> <p>— 16 MANUEL BERNARDINO</p> <p>— 17 HILDA FLORES</p> <p>— 18 FERNANDO AMENGUAL</p> <p>— 19 DOMINGO TORRES</p> <p>— 20 ORLANDO LEON</p>
	<p>G. RADICAL</p> <p>— 27 JOSE SALAZAR BUSTAMANTE</p> <p>— 28 JORGE ANDRADE FIGUEROA</p> <p>— 29 GUSTAVO FLUHMANN DIAZ</p> <p>— 30 JULIO 2º HERNANDEZ FERNANDEZ</p>	<p>H. NACIONAL</p> <p>— 31 RAUL CUEVAS PALMA</p> <p>— 32 RUBY GALVEZ GAJARDO</p> <p>— 33 GUILLERMO JARPA SILVA</p> <p>— 34 MIGUEL SALAZAR VALDES</p> <p>— 35 JORGE FERNANDEZ VILASPAZ</p> <p>— 36 OSVALDO PUGA VALDES</p> <p>— 37 MARIO IRAGUEN TOLEDO</p>	<p>I. DEMOCRATA</p> <p>— 38 JOSE MARIA</p> <p>— 39 RAUL AGUIRRE</p> <p>— 40 OLGA GOMEZ</p> <p>— 41 EMILIO LIZASO</p> <p>— 42 JORGE MELLER</p> <p>— 43 ALICIA MATEO</p> <p>— 44 HUMBERTO PARRA</p>

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ

PUENTE ALTO

QUINTO DOBLEZ	<p>A. SOCIALISTA</p> <p>— 1 LUIS LIBERONA VALENZUELA</p> <p>— 2 LUIS OSORIO CORNEJO</p> <p>— 3 GREGORIO MENA BARRALES</p> <p>— 4 PEDRO BOSCH PASSALACQUA</p> <p>— 5 LUIS VARELA GAETE</p> <p>— 6 JOSE M. LAGOS CANTILLANA</p> <p>— 7 LUIS PUEBLA GONZALEZ</p>	<p>B. DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 8 ARMANDO SANDOVAL JERIA</p> <p>— 9 ENRIQUE VILLADANGOS GARCIA</p> <p>— 10 CESAR TAPIA ARANEDA</p> <p>— 11 MARIA MANZUR SOTO</p> <p>— 12 GUILLERMO BERRIOS NAVARRETE</p> <p>— 13 RAFAEL DIAZ GONZALEZ</p> <p>— 14 LUIS TOMASEVIC ALVAREZ</p>
	<p>G. RADICAL</p> <p>— 22 EMILIO JIMENEZ MORALES</p> <p>— 23 PEDRO RAMOS MAGNETTI</p> <p>— 24 MANUEL MERINO MERINO</p> <p>— 25 FERNANDO CURIANTE JEREZ</p>	<p>H. NACIONAL</p> <p>— 26 JORGE VALDIVIA TORRES</p> <p>— 27 M. EUGENIA MORALES PARDO</p> <p>— 28 MANUEL HERRERA ALVAREZ</p> <p>— 29 RICARDO ECHEVERRIA MARTINOLI</p>

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ

ubicada al lado izquierdo del número del Candidato de su
 ios. Luego, doble la Cédula, siguiendo la indicación impresa
 edecido por Ud.

ísticas transparentes, de un espesor de 1/4 mm., con ranuras
 enmarcada, en su lado exterior, por líneas en relieve que
 estos espacios, figuran también en relieve, la Letra de la

ENGOMADO

D. DEMOCRATICO NACIONAL

R E G I D O R E S

SERIE
000

— 16 ELSA CARRENO BARRAZA

N.º 0000

H. NACIONAL

— 22 JORGE SANCHEZ LOBOS

— 23 PEDRO ECHAGUE TAPIA

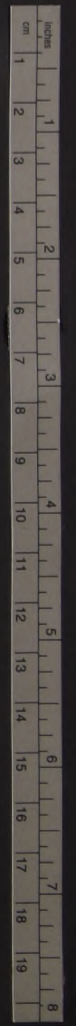
— 24 MARIA CONTRERAS MATURANA

— 25 MARIA LOPEZ LEIVA

— 26 HECTOR VALENZUELA FUENTES

TERCER
DOBLEZ

CUARTO
DOBLEZ



CIUDADANO:

En el momento de Votar, complete la cruz en la línea horizontal de su preferencia, con el lápiz que le entregue la mesa receptora de sus pliegues y ciérrela con el borde engomado, previamente

NOTA: Las plantillas para el sufragio de los No Videntes serán de 8 mm. de alto y de 1 mm. de ancho cada una. Cada Lista siguen los respectivos dobles materiales de la Cédula. Dentro Lista correspondiente, en Alfabeto corriente y en Braille.

EL MONTE

QUINTO DOBLEZ

<p>A. SOCIALISTA</p> <p>— 1 RUPERTO MORALES RUBIO</p> <p>— 2 LUIS MOLINARI PIREIRO</p> <p>— 3 MARTA LAMARQUE DIAZ</p> <p>— 4 GUIDO CATALAN ROMERO</p> <p>— 5 ROSAMEL CEPEDA CATALAN</p>	<p>B. DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 6 MARIO MAINO SANGUINETTI</p> <p>— 7 CLAUDIO BAHAMONDES CAMUS</p> <p>— 8 EDUARDO ARMIJO BUSTOS</p> <p>— 9 MANUEL GOMEZ TABOADA</p> <p>— 10 DOLORES CARBONELL HENRIQUEZ</p>	<p>C. COMUNISTA</p> <p>— 11 MIRTA GLADYS AN</p> <p>— 12 ALIRO SANTANDER</p> <p>— 13 JOSE FRANCISCO</p>
<p>G. RADICAL</p> <p>— 17 MARIO UGALDE MOLINA</p> <p>— 18 LUIS ALBERTO MELA VICENCIO</p> <p>— 19 TEODORO FLORES ZENTENO</p>	<p>H. NACIONAL</p> <p>— 20 JUAN LUIS UNDURRAGA ANINAT</p> <p>— 21 SEBASTIAN OSCAR MAYOL MAS</p> <p>— 22 DAVID DEL CARMEN ARAOS VALDEBENITO</p> <p>— 23 JUAN DOMINGO TAGLE AVILES</p> <p>— 24 HUGO LEYTON BLEST</p>	<p>I. DEMOCRACIA</p> <p>— 25 OSCAR GARATE C</p>

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ

COLINA

QUINTO DOBLEZ

<p>A. SOCIALISTA</p> <p>— 1 MANUEL ROJAS DEL RIO</p> <p>— 2 MOISES COSSIO PEREZ</p> <p>— 3 JULIO VERGARA ORELLANA</p> <p>— 4 GUILLERMO ARCE HURTADO</p>	<p>B. DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 5 MANUEL SEGOVIA HORMAZABAL</p> <p>— 6 RAUL MATUS QUEZADA</p> <p>— 7 DOMINGO CAMPOS LAGOS</p> <p>— 8 EDUARDO AVENDAÑO MONTECINOS</p> <p>— 9 XIMENA CATALDO DE UGARTE</p>	<p>C. COMUNISTA</p> <p>— 10 GERARDO SILVA</p> <p>— 11 LUIS ROSA M.</p>
<p>G. RADICAL</p> <p>— 13 EDUARDO BENAVENTE SALAMANCA</p>	<p>H. NACIONAL</p> <p>— 14 JULIA SALINAS CABEZAS</p> <p>— 15 SAMUEL HERNANDEZ MUÑOZ</p> <p>— 16 FELIX MATURANA SANTIS</p> <p>— 17 VICTOR MANUEL VIRAN ACEVEDO</p> <p>— 18 PABLO HORMAZABAL GUERRA</p>	<p>I. DEMOCRACIA</p> <p>— 19 JUAN ALVARO</p> <p>— 20 ALFONSO CORTEZ</p>

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ

ubicada al lado izquierdo del número del Candidato de su
 gios. Luego, doble la Cédula, siguiendo la indicación impresa
 edecido por Ud.

ásticas transparentes, de un espesor de 1/4 mm., con ranuras
 enmarcada, en su lado exterior, por líneas en relieve que
 estos espacios, figuran también en relieve, la Letra de la

ENGOMADO

	F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE	R E G I D O R E S	SERIE 000
— 14	JUAN SAN MARTIN SALAZAR		
— 15	ELIANA CARRENO DE NAVARRO		
— 16	RAMON MOYA LASSALLE		

N.º 0000

TERCER DOBLEZ

CUARTO DOBLEZ

ENGOMADO

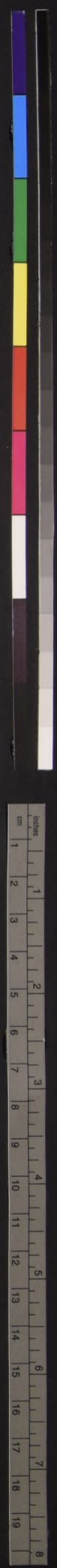
	F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE	R E G I D O R E S	SERIE 000
— 12	MARIA ELENA BOSCH CONTRERAS		

N.º 0000

TERCER DOBLEZ

CUARTO DOBLEZ

C. M.
 10 GERENTE SILVA
 11 LUIS ROS M.
 I. RADICAL
 19 JUAN ALVARADO
 20 ALFONSO CORTEZ



CIUDADANO:

En el momento de Votar, complete la cruz en la línea horizontal de su preferencia, con el lápiz que le entregue la mesa receptora de su mesa de sus pliegues y ciérrela con el borde engomado, previamente

NOTA: Las plantillas para el sufragio de los No Videntes serán de 8 mm. de alto y de 1 mm. de ancho cada una. Cada Lista sigue los respectivos dobleces materiales de la Cédula. Dentro de la Lista correspondiente, en Alfabeto corriente y en Braille.

LA GRANJA

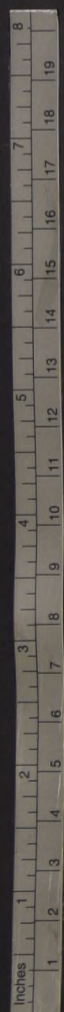
<p>A. SOCIALISTA</p> <p>— 1 JORGE PAVEZ MOYA</p> <p>— 2 MANUEL MACHUCA DELGADO</p> <p>— 3 DOMINGO CANCINO CANCINO</p> <p>— 4 LUIS SANTANDER MANRIQUEZ</p> <p>— 5 BRAULIO SILVA LOPEZ</p>	<p>B. DEMOCRATA CRISTIANO</p> <p>— 6 CARMEN GHIARDO PARENTINI</p> <p>— 7 OSVALDO VELIZ MOREL</p> <p>— 8 PEDRO ISLA FARIAS</p> <p>— 9 MANUEL ARZOLA BUSTAMANTE</p> <p>— 10 PEDRO MARTIN MARTIN</p>	<p>C. COMUNISTA</p> <p>— 11 PEDRO CABEZAS P...</p> <p>— 12 ISABEL CONTRERAS</p> <p>— 13 EVARISTO TORRES</p> <p>— 14 ENRIQUE PINTO SO</p> <p>— 15 JUAN PRADO CORT</p>
<p>E. UNION SOCIALISTA POPULAR</p> <p>— 17 ERNESTO CANEDO ROJAS</p>	<p>F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE</p> <p>— 18 JOSE VICTOR SILVA GONZALEZ</p>	<p>G. RADICAL</p> <p>— 19 PATRICIO LIENDO P</p> <p>— 20 BERTA DIAZ</p> <p>— 21 JORGE CASTRO VELL</p>
<p>J. LISTA INDEPENDIENTE</p> <p>— 27 ROLANDO VASQUEZ QUINTANA</p>	<p>K. LISTA INDEPENDIENTE</p> <p>— 28 JUAN ANTONIO VERA ARANCIBIA</p>	

SEXTO DOBLEZ

QUINTO DOBLEZ

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ



ubicada al lado izquierdo del número del Candidato de su
 agios. Luego, doble la Cédula, siguiendo la indicación impresa
 medecido por Ud.

plásticas transparentes, de un espesor de 1/4 mm., con ranuras
 enmarcada, en su lado exterior, por líneas en relieve que
 estos espacios, figuran también en relieve, la Letra de la

ENGOMADO		
<p>F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE</p> <p>— 21 ROGELIO LABRA CALDERON</p> <p>— 22 ELIANA ANSIETA ARACENA</p> <p>— 23 OCTAVIO FERRADA UMAÑA</p> <p>— 24 WALDO VILCHES TORRES</p> <p>— 25 PEDRO CUADRA ULLOA</p> <p>— 26 HUGO CID JIMENEZ</p>	<p>R E G I D O R E S</p>	<p>SERIE 000</p> <p>N.º 0000</p>

TERCER
DOBLEZ

CUARTO
DOBLEZ

ENGOMADO		
<p>F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE</p> <p>— 21 VICTOR MANUEL CARRASCO SANDOVAL</p>	<p>R E G I D O R E S</p>	<p>SERIE 000</p> <p>N.º 0000</p>

TERCER
DOBLEZ

CUARTO
DOBLEZ



CUARTO DOBLEZ

D. DEMOCRATICO NACIONAL

- 26 ALBERTO PRIETO BURGOS
- 27 RENAN VALDES VON BENNWITZ
- 28 EMILIO ALBORNOZ CARRASCO
- 29 CARLOS MEDINA ROMERO
- 30 ELSA JIMENEZ TOBAR

E. UNION SOCIALISTA POPULAR

- 31 CARLOS VALENCIA RAMIREZ
- 32 MARIO GARAY PEREIRA
- 33 CARLOS DARRE TORRES
- 34 LUIS QUINTEROS SOTO

F. SOCIAL DEMOCRATA DE CHILE

- 35 PATRICIO HURTADO PEREIRA
- 36 ROSARIO CASTILLO BRAVO
- 37 MARIA DEL CARMEN VASQUEZ CASTILLO
- 38 OCTAVIO MENDOZA OSORIO
- 39 ALEJANDRO DEL CARMEN RIQUELME VIVANCO
- 40 FELIX ESTEBAN BLAZQUEZ LABRA
- 41 SALVADOR JORGE ACLE SCHAHIN
- 42 LEONARDO ANIBAL RIVERA REYES
- 43 RAQUEL OLIVIA PULGAR FARIAS
- 44 ALICIA OSORES GUTIERREZ
- 45 ENRIQUE MARTONES MORALES
- 46 LUIS OCTAVIO ARAVENA AVILA
- 47 WALDEMAR VEAS CANALES
- 48 SERGIO AVILA TAPIA
- 49 RAUL CONTRERAS SALINAS

G. RADICAL

- 50 VOLTAIRE LOIS PERALES
- 51 HERIBERTO BENQUIS CAMHI
- 52 ENRIQUE OLMEDO FONTAINE
- 53 MARIO RIVAS RIVEROS
- 54 MARINA MUÑOZ GAFRIDO
- 55 ARMANDO GARFIAS AREVALO
- 56 SERGIO SEGURA ESCOBEDO
- 57 CECILIA DONOSO MEDINA
- 58 JOEL MARCHANT FAUNDES
- 59 ALEX JOHN NEILSON AYALA
- 60 NELSON ROSSEL FERNANDEZ
- 61 SERGIO CUBILLOS JARA
- 62 LUIS RAMIREZ NECOCHEA
- 63 EDUARDO MURILLO VARGAS
- 64 CAMILO MUÑIZ GONZALEZ

H. NACIONAL

- 65 SERGIO O. JARPA REYES
- 66 JAIME UGARTE GARCIA
- 67 LUIS URQUIDI HOLBERTON
- 68 EMELINA DASSORI DE FUENTES
- 69 FRANKLIN SOLAR VERA
- 70 INES MORENO DE BRINCK
- 71 NESTOR MANRIQUEZ REYES
- 72 MARIO IBANEZ WILSON
- 73 LUIS CASTRO BOBADILLA
- 74 EDITA GRUMPETER DE FRIEDMANN
- 75 EDUARDO FAJRE FAJRE
- 76 RAUL BRAVO ZUAZNABAR
- 77 EDUARDO ERRAZURIZ CANAS
- 78 VICTOR MATELUNA CUELLO
- 79 PEDRO CANO POZO

I. DEMOCRACIA RADICAL

- 80 SABINA DEL CARMEN CARRASCO CARRASCO
- 81 MARIA ANGELICA SILVA SALAZAR
- 82 HERNOL FLORES OPAZO
- 83 EMILIO EDWARDS GANDARILLAS
- 84 RAFAEL OTERO ECHEVERRIA
- 85 ERNESTO SMITH SERRANO
- 86 LUIS JOVENTINO SALAZAR SALAZAR
- 87 RENE OYARZUN QUINTANA
- 88 HECTOR PEREZ ESTAY
- 89 OSCAR RECABARREN GALVEZ
- 90 JORGE ARAYA TAPIA
- 91 ENRIQUE RAVENTOS BEDDIGES
- 92 GUILLERMO GRUSS MAYERS

PRIMER DOBLEZ

SEGUNDO DOBLEZ

TERCER DOBLEZ

